روايات عالمية للجيب



تأليـــــف : سومرست موم ترجمة وإعداد : د . أحمد خالد توفيق

## المؤلف



(ویلیام سومرست موم Somerset (ویلیام سومرست موم Maughm ( Maughm ) .. روائی بریطائی فائق الشهرة له عدد کبیر من الروایات الممتعة ، ویدور حوله جدل دائم فی أروقة المهتمین بالأنب ، فالبعض یعتبره عبقریًا ومنهم کتاب کبار مثل أنطونی بیرجس وجورج أورویل ، والبعض یعتبره کاتبًا مسلیًا لا أکثر والبعض یعتبره کاتبًا مسلیًا لا أکثر

Hand Hamilton

يناسب ذوق العامة . عن نفسى أنا أميل للرأى الأول ، لكن عيب الرجل – أو مزيته الأساسية – حرصه البالغ على أن تكون كتاباته مسلية ، وهو خطأ لا يغتفر عند بعض النقاد حيث التسلية مرادف للسطحية .

ولد الرجل فى فرنسا عام 1874. لا تنس أنه بريطانى طبعًا، وتوفى هناك عام 1965. كان أبوه محاميًا فى السفارة البريطانية فى باريس، وقد ولد موم فى السفارة نفسها باعتبارها أرضًا بريطانية. عندما توفيت أمه ثم أبوه أرسل موم إلى إنجلترا ليربيه عمه القس الذى لم يحبه قط وعلمه معنى القسوة. هنا أصيب

فيما بعد : « المقبقة والخيال يقتلطان في أعمالي ؛ الرجة إثنى

بعد كل هذه الأعوام صرت عاجزًا عن تمييز ما هو وليد خيالى وما حدث فعلاً .. »، وقد تحولت إلى فيلم رائع أخرجه جون كرومويل عام 1934 وقامت ببطولته (بيتى ديفيز) في دور ملدريد، وهو دور يسيل له لعاب أية ممثلة بارعة . على أنه بعد هذا تطوع ليكون جاسوسا وسافر إلى سويسرا ليعيش هناك بصفته كاتبا لكنه كان في الحقيقة يمارس كل طقوس الجاسوسية، وقد خلد هذه التجربة في أعماله عن طريق شخصية الجاسوس البريطاني الأثيق الغامض (أشندن)، وهو الخيط الذي سرقه (إيان فلمنج) بشكل صبياني سطحي في شخصية (جيمس بوند).

سافر للمحيط الهادى بعد الحرب ليعد لروايته (القمر وستة بنسات) وهى الرواية الخالدة التى ترجمت عن دار الهالال، وتحكى قصة حياة الفنان (جوجان). من هنا بدأت شهرة موم ككاتب كثير الترحال يمثل آخر أيام الإمبراطورية الإنجليزية.

لم ينل موم رضا النقاد قط، والسبب هو أنه سهل واضح في زمن صار الغموض والتجريب فيه هما اسم اللعبة. وقد اعترف بذلك في مذكراته. كما قيل إنه ذاتي جدًا يميل لإدخال كل شيء إلى عالمه الخاص. في كتاب الدكتور رشاد رشدي عن القصة القصيرة، يبين لنا الناقد الكبير أن موم ارتكب في قصصه القصيرة كل الأخطاء الممكنة التي يحذرنا الكتاب منها! أي إنه يستعمل موم كمثال يبين بالضبط ما على الكاتب ألا يفعله! موم بنفسه قال إنه كمثال يبين بالضبط ما على الكاتب ألا يفعله! موم بنفسه قال إنه

باللعثمة التى لم يشف منها طيلة حياته، وهذا قضى على المستقبل الذى توقعوه له كواعظ. أرسله عمه فى رحلة دراسة إلى ألمانيا حيث تعلم الفلسفة واللغة الألمانية. درس الطب وتخرج عام 1897 فى مدرسة سانت توماس الطبية إلا أنه سرعان ما ترك الطب بعد نجاح محاولاته الأدبية الأولى، وقال إنه ارتمى فى حضن الأدب كأته بطة ترتمى فى الماء. لقد أفاده الطب فى فهم الكثير عن الإسان، ورآه عاريًا من الثياب والادعاء والمناصب الاجتماعية فى لحظات الألم والاحتضار والأمل، لكن مهمته انتهت عند هذا الحد..

القصة المبكرة له والتي صنعت شهرته هي (ليزا من لامبيث)، وهي قصة تنتمي لأدب الواقعية الاجتماعية عن الاحلال الأخلاقي في الطبقة العاملة، وقد استلهم أحداثها من عمله كطبيب في الأحياء الفقيرة. ولمدة عشر سنوات لم تحظ قصة له بذات النجاح قط. لكن في العام 1907 نجحت مسرحية له هي (ليدي فردريك)، من ثم صارت أربع مسرحيات له تعرض في لندن في الوقت ذاته.

تطوع فى جيش بلده بريطانيا فى الحرب العالمية الأولى، وقد منحته هذه التجربة خبرات كبيرة. تلك هى الفترة التى كتب فيها قصتنا الحالية (عن عبودية الإنسان - 1915) وهو فى الخنادق قرب دنكرك. يعتبرها النقاد أهم وأفضل قصة له، وهى سيرة ذاتية دقيقة عن حياة موم برغم أنه ظل ينكر هذا دومًا .. على أنه كتب فيما بعد: « الحقيقة والخيال يختلطان فى أعمالى ، لدرجة إننى

لم يجب الطبيب ونظر لها الطورة ، وكانت تعرف أنها لن

روايات عالمية للجيب

أصبح النهار رماديًا كنبيًا ، وفي السماء استقرت سحب متثاقلة بينما كان في الجو ما يشي بقرب انهمار الجليد . دخلت خادمة إلى الغرفة التي كان الطفل يغفو فيها وجذبت الستائر. نظرت إلى المنزل المقابل ذى الرواق والمزخرف بالجص ، واتجهت لفراش الطفل:

- « انهض يا فيليب .. أمك تريدك .. »

وجنبت الملاءة وأخنته بين نراعيها ، وحملته إلى الطابق السفلى وهو نصف مفيق. فتحت باب غرفة في الطابق السفلى ، وأخذته إلى فراش ترقد فيه امرأة . كاتت هي أمه . مدت ذراعيها له لكن الطفل لم يسأل لماذا أيقظوه . لثمت المرأة عينيه وتحسست بيدها الصغيرة الجسد الدافئ من فوق منامت البيضاء. ألصقته بجسدها وسألته:

- « أنت نائم يا عزيزى ؟ »

صوتها كان بعيدًا واهنا لكن الطفل ابتسم مستريحًا في الفراش الكبير الدافئ وحاول أن ينكمش أكثر . سرعان ما نام من جديد عندما دخل الطبيب الغرفة فقالت المرأة:

- « أوه .. لا تأخذوه بعد .. »

(في موضع متقدم جدًّا بين كتاب الصف الثاني). من ضمن رواياته الشهيرة كذلك (سادى طومسون)/ (الأمطار) و (حد الموسى) و (كعك وجعة ) و (الساحر ) عن حياة كراولي الساحر البريطاني الشيطاني ، وقد ترك خلفه جيشًا من الغاضبين الذين عرفوا أنفسهم في هذه القصة أو تلك ولم يرق لهم ما قرءوه .

بعد طلاقه ، اتخذ من فرنسا محطة انطلاق وابتاع فيلا في الريفيرا عاش فيها بقية حياته ، ومنها رأى العالم كله . بالواقع كان من أكثر الكتاب نجاحًا وثراء، وقد حقق ثروة ضخمة من قلمه . لما توفى أوصى بحرق جثته وهكذا ليس له قبر يعرفه

ما بين يديك الآن هو ملخص الرواية وليس الرواية نفسها ، مع بعض (تقليم الأظفار) الحسى والديني طبعًا ، وآمل أن الرواية احتفظت بشيء من عطرها الأصلى بعد هذا باعتبارها أهم رواية لموم. يمكن للمهتمين بقراءة نص القصة الكامل (بالغ الطول) تحميلها من هذا:

VALUE BOOK OF THE PROPERTY OF THE PARTY AND THE

http://www.gutenberg.org/etext/351

د الحمد خالد

- « أرى أن يتم نقل الطفل .. »

- « مس (واتكينس) سوف تقوم بهذا .. إنها جدت .. ولكن هل تعتقد أن مسز (كارى) ستشفى يا دكتور ؟ »

نظر لها الطبيب ولم يقل شيئًا ..

لم يجب الطبيب ونظر لها بخطورة ، وكانت تعرف أنها لن تقدر على الاحتفاظ بالطفل أكثر فقبلته وتحسست أصابع قدمه الصغيرة ، ثم تهاتفت . أخذه الطبيب وكانت أضعف من أن تقاوم فناول الطفل للممرضة . كانت الأم تبكى بحرارة :

- « ماذا سيحل به هذا المسكين ؟ »

لم يرد الطبيب واتجه لركن الغرفة ، وهناك تحت منشفة كان جسد وليد ميت . راح يتفحص الجثة فهمست متسائلة :

ـ « هل هو ولد أم بنت ؟ »

- « ولا آخر .. » ما يه شاد ، ايما حية غايا ريا في ا

تحسس الطبيب نبض المرأة ، ثم قال :

- « لا أحسب بوسعى عمل شيء الآن .. سوف أعود بعد الإفطار .. »

اتجه الطبيب لباب الخروج مع مربية الطفل ، وهناك توقف وسألها :

- « أنت استدعيت أخا زوج السيدة (كارى ) .. أليس كذلك ؟ »

- « بلى يا سيدى .. أنا بانتظار برقية .. »

وقوق الأربيكة ثلاثة وسند كبيرة". بهناه الوثلاثات وأغيرانا هائس القسه كهذا كبيرا اختبأ فيد يبي الهنجد بالقديل الهنز اربين خاذب السنائل ، علاميا كان يأسني لأنب بيالأرون كان يبيدي حوائب

المعلوس اليري تجر البرازي بالتر سمح الباب بنفتح المدم لقب

الله والمساور المساور المساور

Human to with the last to the territories.

المراقة المراقع والمراقع والمراقع المراقع الم

- a let a to a

المنظم الطفل ، فقلت له: 

المنظم الطفل ، فقلت له: 

المنظم الطفل ، فقلت له: 

المنظم الطفل ، فقلت اله : 

المنظم المنظم

وبدأت تبكى .. لم يفهم فيليب ما تقول إلا أنه بكى أيضًا . احتضنته وهى تتألم لفكرة أن هذا الصبى فقد الحب الوحيد غير الأثاني في العالم . قالت له :

- « عمك ويليام في انتظارك .. اذهب وقل (مساء الخير) لمس (واتكنس) ثم نعود للبيت .. »

- « لا أريد أن أقول مساء الخير .. »

- « ليكن . اهرع إلى الطابق العلوى واجلب قبعتك .. »

ثم إنه أعاد التفكير فقرر أن يحيى جدته والنسوة المجتمعات فى غرفة المكتب .. هكذا طلب من الخادمة أن تخبرهن بأته يريد أن يلقى تحية المساء .

كانت (هنرييتا واتكنس) امرأة مكتنزة لها وجه محمر وشعر مصبوغ . كانت تعيش مع شقيقتها المسنة في هذا البيت ومعها في الغرفة نسوة لم يعرفهن ينظرن له في فضول . فتحت له مس واتكنس ذراعيها وهتفت :

- « يا طفلى المسكين .. »

ويدأت تبكى .. هنا فهم لماذا تلبس الأسود ولماذا لم تتناول الغداء . قال لها :

- « يجب أن أعود للبيت .. »

2

بعد أسبوع جلس (فيليب) على أرض غرفة الجلوس في منزل مس (واتكنس) في حدائق (أونسلو). كان طفلاً وحيدا من ثم اعتاد أن يسلى نفسه بنفسه. كانت الغرفة مكتظة بالأثاث وفوق الأريكة ثلاث وسائد كبيرة. بهذه الوسائد وغيرها صنع لنفسه كهفا كبيرًا اختباً فيه من الهنود الحمر المتوارين خلف الستائر. عندما كان يلصق أذنه بالأرض كان يسمع حوافر الجاموس البرى عبر البرارى، ثم سمع الباب يتفتح فكتم نفسه حتى لا يكتشفه أحد. لكن يدًا حازمة أمسكت به وأخرجته:

- « أنت أيها الطفل الشقى .. مس واتكينس ستتضايق مما فعلته .. »

وراحت ترفع الوسائد وهى تتوقع أن يوجه لها السؤال الذى أعدت إجابته ، لكنه لم يسأله . في النهاية قالت له :

- « ألن تسألني أين أمك ؟ »

- « أين هي ؟ » -

- « هى سعيدة وبخير .. لكنها رحلت .. لن تراها ثانية أبدًا .. » لم يفهم الطفل ، فقالت له :

- « أمك في السماء .. »

على أن يربى ابن أخيه . كان متزوجًا ولم ينجب لذا لم يتحمل فكرة الفوضى التي سيسببها طفل في البيت .

- « سوف آخذك معى غدًا . يؤسفنى أن إيما لن تكون معك .. »

هذا راح الطفل يبكى ، ولم تستطع الممرضة إلا أن تبكى معه . كان العم قد اجتمع منذ سنة أشهر مع محامى الأسرة ، وكان والد فيليب جراحًا ناجحًا لهذا دهش العم عندما توفى أخوه بتسمم الدم ، ووجد أنه لم يترك لأرملته سوى مبلغ التأمين على حياته . حاولت الأرملة أن تدبر أمورها فلم تجد سوى ألقى جنيه للطفل حتى يتمكن من أن يكسب عيشه بنفسه .

كان مستحيلا شرح هذا كله لفيليب الذي كان يبكي في حرارة .

- « سوف نرحل السبت لأن على أن أكتب موعظة الأحد .. يمكنك أن تحضر معك ألعابك وشيئا واحدًا يذكرك بأمك وأبيك ، لأن كل شيء عدا هذا سوف بياع .. »

راح الصبى يبكى دافنا وجهه في صدر (إيما)، وهي تقاوم البكاء لأنها تشعر بأنه طفلها هي ، خاصة وهي تربيه منذ كان عمره شهرا .. راحت تعده بأنها سوف تأتى لزيارته يوما . وراحت تحكى له عن بيتها في ديفونشاير وعن مزرعة أبيها حيث توجد خنازير وبقرة ، والبقرة أنجبت عجلا .. هكذا نسى الصبى دموعه ، وسرعان ما كان يلعب مسرورا. هنا احتضنته أختها وبكت .. كان يتمنى لو بقى أكثر لأنه بدأ يستمتع بكل هذا الكم من العواطف التي يسببها من حوله لكنه أدرك أنهن يرغبن في رحيله . خرج ينتظر عودة المربية (إما) هنا سمع النسوة يتكلمن :

- « الطفل المسكين .. من العسير أن يدرك المرء أنه وحيد في هذا العالم .. لاحظت أنه يعرج .. »

- « نعم .. يعرج ... كان هذا مصدر حزن دائم لأمه .. » هنا عادت إما واستدعت عربة بخيول تقلهما إلى البيت ..

كان البيت الذي توفيت فيه مسز (كارى) يقع في بقعة محترمة كثيية بين شارعي (نوتنج هيل) و (هاى ستريت). هناك كان العم جالساً يرسل خطابات شكر لمن أرسلوا له باقات أزهار . انحنى فصافح الطفل ثم أعاد التفكير فقبله على جبينه ، وقال :

- « أنت سوف تعيش معى يا فيليب .. هل يروق لك هذا ؟ »

« .. » -

- « سوف تكون لى وعمتك (لويزا) كما كنت لأبيك وأمك .. »

عندما عرف بنبأ احتضار زوجة أخيه جاء مسرعا إلى لندن وهو يفكر في الاضطراب الذي سيسببه هذا في حياته ؛ لأنه مرغم AL THE WAR BELLEVIS TO SEE STREET

كاتت بلاكستابل على بعد ستين ميلا من لندن . ثم إن مستر (كارى) عمه مشى معه إلى بيته الذي هو مقر القس وهي مسافة استغرقت نحو خمس دقائق. كانت زوجة عمه تنتظر على الباب وهي امرأة في سن عمه لها عينان زرقاوان شاحبتان ووجه مليء بالتجاعيد لحد غير معقول . كانت خجولا مهذبة .. أخذته إلى الطابق العلوى وأرته فراشًا صغيرًا يطل على الطريق.

- « غرفة صغيرة لولد صغير .. أنت لن تخلف من النوم وحدك ؟ »

The same of the sa

لم تكن تعرف أي شيء عن الأطفال .. كان مجيئه يجعلها عصبية وقد وجدت أنها تخجل منه كما أنه يخجل منها . لم تكن تسافر لأن دخلهما 300 جنيه في العام ، وعندما كان زوجها يرغب في الترفيه كان يسافر وحده الأنه ما من مال يكفي اثنين . كان يحضر مؤتمرات الأساقفة ، وذات مرة سافر إلى باريس ومرة أخرى سافر إلى لندن .

طلب منها القس أن تعد لهم بيضة لأن الصبى جائع ، ووضعوا له بعض الكتب على المقعد ليجلس عليها ، ثم تلا العم صلاة المائدة . كان باب غرفة أمه مواربًا فمد يده يفتحه قليلاً. كاتت الغرفة تسبح في ضوء يناير الشاحب، وأشياء أمه هنا وهناك .. فتح خزانة الثياب وغاص في ثياب أمه المعلقة هناك وهو يشم رائحتها . ليس صحيحًا أن أمه لن تعود أبدًا .. هذا غير صحيح لأنه ببساطة مستحيل ..

أمه سوف تعود .. تسلق إلى القراش وأراح رأسه على الوسادة وأغمض عينيه.

The said the said the said of the said of

ما والمراجع من المراجع الله المراجع المراجع الأمام المراجع الم

والتعال والمنظر المناز المناز المناز المناز المناز والمنظي

والما المنال المال والذا وجهلة في يصدر البدار إبد الني الأمار م

البقام اللها تشم بقد طائلها هي ، خاصة وهي تربيه بدلاً كان

عبر و النوب الناب الله اللها سوف الأن الزيارة الربال و واحت

一起 中国 中国 中国 中国 中国

والمراج والمراجع المراجع المراجع المراجع والمراجع والمراع

المستقد مستور من ان محدد المستور من المحدد المستور الم

الآن يدفع هذا الطفل ثمن بذخ أبويه .. ومن حسن الحظ أن الأم ماتت مبكرًا بعد زوجها ؛ لأنها لم تكن تعرف عن المال أكثر من طفل ، روند المدالة والمارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية

كاتت الحياة تمضى مملة مع زوجة عمه والخادمة مارى آن التي تصر على أنه لا يستطيع أن يستحم وحده ، لكنه كان يرفض في إباء أن تقوم امرأة عمه بغسل جسده .

كان عمه يعلمه الرياضيات واللغة اللاتينية مع أنه يجهل كليهما .. وعمته تعلمه الفرنسية وعزف البيانو . كانت تجهل الفرنسية لكنها كانت جيدة في العزف فعلاً . وكان الزوجان يشربان الشاى وحيدين ثم يلعبان الطاولة بعدها ، وكانت الزوجة تحرص على أن يربح زوجها لأنه يمقت الخسارة .

روتين الحياة كان يتغير نوعًا يوم الأحد لأنه يوم الموعظة في الكنيسة . وكان اليوم يبدأ مبكرًا جدًّا . يرتدى القس أفخر ثيابه ويشرب بيضة نيئة مخفوقة يعتقد أنها مهمة من أجل صوته ، والزوجة تلبس ثيابًا سوداء لأنه يصر على أن زوجته لا يمكن أن تلبس شيئًا ملونًا ، وقد تحايلت على تزيين البونيه الذي تضعه على رأسها بريشة بيضاء ، لكنه أصر على أن تنزعها لأنه لا يطيق أن يذهب للكنيسة مع امرأة رقيعة .

كسر بيضته وسمح للصبى بأن يأكل قمتها . كان فيليب راغبًا في بيضة كاملة بطبيعة الحال لكنه لم يجسس على طلب ذلك ، فنال منها قدر ما يستطيع .. بعد المناوسية المناسطة حو (مولة)

قال العم:

- « سوف تنال واحدة أخرى مساء الأحد .. »

كانت زوجته تعد له بيضة مع الشاى مساء الأحد لتقويه على صلاة الملك المالي المالي وأركه أو للنا مساول بعلل على المحالم المال

سرم طُولًا صفر وَ لولًا صنَّهِ بِهِ لَيْ لَا تَعْلَقُ مِنْ لِنْ وَصَلَّا ؟ »

في الأيام التالية لم يتعلم فيليب الكثير عن القوم الذين يعيش معهم فحسب بل عرف الكثير عن أهله ونفسه . كان أبوه جراكا يكسب الكثير من المال ، ولما طلب منه أخوه القس بعض المال للكنيسة أرسل له مائتي جنيه .. هذا ترك القس نهبًا لعواطف متضاربة من حسد أخيه الذي يمكنه الاستغناء عن مبلغ كهذا، مع السعادة للمال الذي حصل عليه لكنيسته . تزوج الطبيب مريضة كريمة المحتد وإن لم تحظ بأسرة كبيرة . وكان القس يزور الزوجين فيندهش من كل هذا البذخ الذي يعيشان فيه: أزهار في غرفة الجلوس في كل وقت .. عناقيد عنب لابد أن الواحد منها ثمنه عدة شانات .. أنافتها تفوق أناقة زوجة جراح .

white life contract to the total a lange of the lange

عاش فيليب في الدار عيشة طفل وحيد ، فلم يكن له صديق إلا مارى أن وهي فتاة مكتنزة في الخامسة والثلاثين جاءت هنا في سن الثامنة عشرة ولا نية لها للذهاب إلى مكان آخر . لكنها كاتت تهدد سيدها وسيدتها بالزواج دومًا كأنه سوط معلق فوق الرءوس . لكن فيليب كان يفضل صحبتها في المطبخ على غرفة الجلوس ، وكان يأخذ ألعابه هناك كثيرًا . هذا ضايق زوجة عمه التي كاتت ترى في هذا عدم لياقة . كان قلبها يرق للطفل اليتيم لكنها عاجزة عن إظهار حبها له . لم تستطع فهمه كذلك فقد كانت تسمع ضحكاته من المطبخ فإذا دخلت وحاولت أن تعرف النكتة لم تجد فيها أى شيء مضحك . كانت تخاف الأطفال أحيانًا وقد خطر لها أن الله حرمها من الحصول على طفل لسبب 

ذات مرة حدثت مشكلة لأن الصبى دخل غرفة الجلوس وراح يلعب بينما عمه نائم . استيقظ العم من نومه وانفجر في لوم الصبى على أنه يلعب في يوم الأحد .. يوم الراحة .. إنه بهذا

بعد الموعظة يعودون للبيت حيث يتاهب القس لصلاة المساء ، وبعد الصلاة يجلسون جوار النار .. وسرعان ما يغلب النعاس فيليب فينام ولا يهتم بأن مارى آن تبدل له ثيابه .. كان كالم المعلى المنافق المنافق المنافق المنافق المنافقة المن

the best of the Youth the water care. Dis 2-16

LEGIS HALL BELLEVIEW STATE OF THE STATE OF T THE REPORT OF THE PARTY AND THE PARTY.

كليهما .. وحملة تعلمه القرنسية وعزف البيالو : كالتا اجَهُلُ الترسية القها كانت ويدة في القارف فعال الروجان

المعالي التاء وصديق المان الطابلة بعدماء وكانت الزوجة

مدور المساول الراسال والمال والمال والمال والمال والمال والمالية المان المان

Harris P. Later Will Live To and the later than the

THE RESERVE OF THE PARTY OF THE

المعالمة المعالمة المعالمة المعالم الم

يغضب الله ويعذب روح أمه في السماء . لسبب ما تجمد الصبى ورفض في عناد أن يعتذر ..

عاقبه العم بأن حرمه من الذهاب معه إلى الكنيسة ، وانصرف وحده تاركا إياه مع زوجته . حاولت المرأة أن تسرى عنه لكنه انفجر في البكاء وصاح:

- « أنا أكر هكما ..! أتمنى أن تموتا ! » ...

قالها في توحش وعصبية حتى إن المرأة الرقيقة جلست إلى مقعد وأخرجت منديلها وراحت تبكى .. هكذا رق قلب فيليب وزحف نحوها وطبع على جبينها قبلة . أول قبلة يطبعها على جبينها من دون أن يطلب أحد ذلك منه . عندها احتضنته وأدركت أنها تحبه بالقعل .. كان مما يخيفها في الطفل أنه لا يظهر 

لاحظت أنه يزداد تعاسة فطلبت من العم أن يعطيه كتابًا يحوى بعض الصور . كان العم يهوى اقتناء الكتب بشدة لكنه لا يقرؤها أبدًا لأنه فقد عادة القراءة .. كان يحب فقط أن يتصفح الصور ويعيد تجليد هذه الكتب القديمة . اختار للصبى كتابًا عن فلسطين

يظهر مشاهد من ميلاد السيد المسيح . وهكذا راحت السيدة تعرض الصور على فيليب وهي تحكى له ، وقد قدرت أن اهتمامه لهذا الحد بموضع ميلاد المسيح يدل على أنه شخصية تقية .. راحت تحكى له عن بلاد بعيدة وعن العرب وعن البدو والمساجد . هكذا وجد الصبى مصدر متعة لا يوصف وسرعان ما نسى ألعابه . سرعان ما كان يطلب كتابًا آخر .. هذه المرة كان كتابًا عن روما وقد راح الصبى يشاهد الصور ويلتهمها بعينيه ، ثم راح يحاول قراءة ما كتب قبل الصورة ليعرف سبب وجودها في النص .

سرعان ما وجد ترجمة ألف ليلة وليلة ، وقد بدأ قبل كل شيء بقراءة قصص السحر فيها .. وسرعان ما انغمس في ألذ عادة في العالم: القراءة .. حتى صار عليهم أن ينادوه ثلاث مرات من أجل العشاء . عندما جاء الصيف صنع له البستاني سريرًا معلقا بين شجرتين ، وهناك كان يتوارى ويقرأ ويقرأ غير شاعر بمرور الوقت .. ه . . مناع الله علاقة يم . . »

-- 10 (416 ... 8

قرر العم أن ينتقل (فيليب) للدراسة في مدرسة داخلية هي

(كنجز سكول) في (تيركانبوري) ، وهي مدرسة دينية . هكذا

بدأ فصل جديد من حياة الطفل . كان مدير المدرسة هو مستر

(واتسون) وهو من أصدقاء العم . وقد رحب بفيليب وأخبره أنه

سيقيم في عنبر مع ثمانية أولاد آخرين ، ثم اقتاده ليقدمه إلى

كان أول ما فعله الصبى هو أن نظر إلى فيليب وإلى قدميه

ـ « ما بال قدمك ؟ »

I have the second and the

ركله الصبى على قصبة رجله ركلة لم يتوقعها فيليب. وبالتالى لم يتحسب لرد بالإضافة إلى أن الصبى كان أصغر منه بكثير، وهو تعلم أنه لا يجب أن تضرب من هو أصغر منك.

ظهرت دستة من الأطفال يحيطون به ، وأدرك أنهم جميعًا ينظرون لساقه . ثم بدءوا يتكلمون .. كان بحاجة إلى أن يتكلم بحرارة معهم لكنه لم يجد أى شيء يقوله .

في قاعة الطمام جلسوا بالثقال مستر (الالتعاول) الطواللياء

مع الموقع و الله المعالم المعالم أن المعالم ال

والزيد عن بعن الأولاد يجدلون مأكولات إضافية عن بيونهم

مثل اللحر و غيره ، لكن عبر أينيب رقمني لن بين له ألم كبينًا كهذا

AR STATE AND MENTAL SECTION AND AND ARREST AND AND ARREST ARREST AND ARREST A

ام بان في ساعد قل رسر عال جياها ال العبيد ، نام الم

عادا بدا أبيع التراسي . في وقت العلماء (أج الافقال بلعون

لعية (القلزيد وسعا الدالرة)، حيث إطارد الأكبر سنا منعار

السن في دائرة ، وجاه الدي على فيلوب والتاليخ المسلمة ي من

المنا على المناه المراء والمناه السيد والمناه المناه المنا

كالمعلى والمقاطرة والمعالمية والمعالم والمعالم المعالم المعالم المعالم المعالم المعالم المعالم المعالم المعالم

حاول فيليب أن يخفى قدمه وراء الأخرى السليمة ، وقال :

أول المثالة . علاما جاء العبر

THE PETERSON

ب فقط أن راسقيج المحول ا

المنيوفات عن المنظرة

- « عندى قدم مشوهة .. »

- « هي كذلك منذ ولدت .. »

- « إذن أرها لي .. »

« .. ¥ » -

المشيات . حتى إن بعضهم سقط على الأرض وراح يتلوى من فرط الضحك . ولم يفهم فيليب قط لماذا يسخرون منه .. أصابه الرعب وكاد يعجز عن التنفس ..

عندما جاءت فترة الفسحة الثانية ذهب الأولاد للعب الكرة لكن المدير قال لفيليب إن عليه أن يبقى لأنه لن يستطيع لعب الكرة ..

وفى المساء انقض عليه الصبى المدعو سينجر وصاحبه مصرين على أن يروا رجله . التف بثيابه لكنهما تزاحما عليه وكادا يمزقانها فصاح:

- « لم لا تتركانني وشأني ؟ »

- « لابد من أن نرى قدمك المشوهة .. »

ودارت معركة وجه فيها فيليب بعض اللكمات لكن ميزان القوة لم يكن في صالحه قط. وسرعان ما لوى أحد الصبية يده خلف ظهره وأرغمه على أن يريهما قدمه وراح الصبية يلمسونها في انبهار ورعب كأن لها حياة خاصة بها ..

- « اليست مرعبة ؟ »

هذا سمعوا خطوات مستر (واتسون) وهو يمشى بين العنابر يسترق النظر ليتأكد من أن كل شيء على ما يرام. هكذا ركضوا

استيقظ في الصباح المبكر على صوت غناء. هذا تذكر أين هو. كان العنبر مغلقا تمامًا لأن أحدًا لم يكن يهتم بالتهوية في تلك الأيام، وكانت ستائر كثيفة تفصل كل فراش عن الآخر . ركع جوار الفراش وتلا صلاته وهو يشعر ببرد شديد . لكن عمه كان قد علمه أن الله لا يقبل صلاته إلا وهو بثوب النوم لا ثياب الخروج ، وقد جعله هذا يعتقد أن الله يحب ألا يشعر عباده براحة .

في قاعة الطعام جلسوا بانتظار مستر (واتسون) الذي جاء مع زوجته ، وتلوا صلاة المائدة . ثم جاء الشاى ومعه الخبز والزيد .. كان بعض الأولاد يحملون مأكولات إضافية من بيوتهم مثل اللحم وغيره ، لكن عم فيليب رفض أن يترك له شيئا كهذا لأنه يؤمن بأن أفضل شيء يأكله الشباب هو الخبز والزبد، أما باقى الآباء فيفسدون أو لادهم.

هكذا بدأ اليوم الدراسي .. في وقت الطعام راح الأطفال يلعبون لعبة (الخنزير وسط الدائرة)، حيث يطارد الأكبر سنا صغار السن في دائرة ، وجاء الدور على فيليب وبالطبع لم يتمكن من الجرى ، لكن مشيته العرجاء جعلت الصبية يضحكون .. اكتشفوا لعبة جديدة فراحوا يسخرون من مشيته ويقلدونه بأسخف أنواع

جميعًا كالأرانب كل واحد إلى فراشه . أما فيليب فظل منكمشًا في

الفراش يعض الوسادة كي لا يسمع أحد نشيجه .. لقد أدرك الآن

مدى تعاسمة حياته وبدا له أنها سنظل كذلك إلى الأبد ..

100 20 El .. x

خطر له أن كل هذا حلم .. أمه ما زالت حية وهو ما زال فى فراشه وسوف توقظه إيما فى الصباح وتحتضف .. أراحته هذه الفكرة ، لكنه فتح عينيه فى الصباح فرأى أول ما رأى الستائر الخضراء التى تفصل فراشه عن بقية الأسرة ..

\* \* \*

طيلة الفصل الدراسى ظل سينجر يتحرش بفيليب برغم أن الأخير حاول أن يبقى بعيدًا عنه ، لكن المدرسة كانت صغيرة بحيث كان تحاشيه مستحيلاً . كان سينجر هو الطرف الأقوى ومهما قاومه فيليب بعنف كان يهزم بعد محاولة أو اثنتين ويطلب الصفح . أدرك فيليب أن عليه أن يتحمل الحياة عامين مع معذبه الذي لا فرار منه ، وحتى يدخل سينجر المدرسة الثانوية .

الآن صار فيليب في الثانية عشرة من عمره ، وقد بدأ الصبية يسئمون السخرية من عاهته وظهر تفوقه الدراسي ونال عدة جوائز ، لكن عاهته نجحت في جعل الصبية لا يحقدون عليه . كاتوا يقولون : من السهل عليه أن يتفوق .. فلا شيء يمكنه عمله سوى أن يستذكر ..

كان فيليب الآن يفهم جسده أكثر ويعرف ما له وما عليه .. يدرك عاهته واختلافه عن الصبية الذين يملكون كل ما من شاته أن يجعلهم سعداء .. يرقصون في الحفلات ويلعبون كرة القدم ، ومن أجلهم سمى الإنسان حيوانًا اجتماعيًا .

مرت أيام الدراسة رتيبة ، فلم يضايق فيليب واحد جديد من زملاته . كما أن إعاقته منعته من اللعب لكنها كذلك جعلته غير ملحوظ ، وهذا راق له . لم يكن ذا شعبية وكان وحيدًا جدًّا كذلك .

عندما كان يدرس كان يرى نيران الجحيم تتوهج أمام عينيه لو أن روحه ضلت الطريق .. كان إيمانه بالعذاب الأبدى قويًا يفوق إيمانه بالنعيم الأبدى .

كان قد بدأ يشعر بميل للمدير الجديد الشاب مستر بركنز الذى دافع عنه أكثر من مرة ؛ لذا قال له :

- « عمى يريد أن أرسم كاهنا .. »

نظر فيليب لبعيد ولم يجسر على أن يقول إنه لا يجد نفسه أهلاً لذلك ..

قال له مستر (بيركنز): الله مستر (بيركنز):

كان هناك صبى واحد اسمه (روز) لم يهتم بعاهته وصار صديقًا حقيقيًّا له. هكذا أدخله إلى دائرة الفتية ، وشعر فيليب بأن المدرسة مكان جميل فعلاً . لكن في العام التالى بدأت المشادات بينهما لأن فيليب كان غيورًا على صاحبه هذا ، غير راغب في أن يصادق أخرين . وبدا أن الصداقة لم تعد كما كانت وأن (روز) يصادقه فقط بدافع الواجب أو العادة القديمة . ثم أصيب فيليب بالحمى القرمزية وتغيب عن المدرسة ثلاثة أشهر ، وهي فترة طويلة جدًّا في حياة صبى المدرسة ، هكذا عاد للمدرسة ليجد أن روز اتخذ لنفسه صديقًا آخر ونسى كل شيء عنه .

والرفي الله فالمطابع البياة أهلتها فالرجيدة والأرام والتما والترام

ب يد اغرف ان يوسعك على أي شيء إذا أريث ذلك . لكن سن

عبد لا يعتب بنا في هذا الموالية الله جيما ٢٠٠

- « لا أعرف حياة سعيدة مثل تلك التى نحياها . إن بوسع المرء أن يخدم الرب فى كل شىء يفعله ، لكننا قريبون منه أكثر من سوانا . لا أريد أن أؤثر فى قرارك لكن أتمنى لو أدركت كمَّ السعادة والرضا هنا . »

ثم خط بالقلم خطوطًا على ورقة أمامه ، وقال فى ارتباك :

- « يجب أن تفهم أن خياراتك محدودة نوعًا بالنسبة لمستقبلك ..

بسبب حالتك الصحية .. »

احمر وجه (فيليب) كما كان يحدث في كل مرة يشار فيها إلى عرجه. قال المدير:

- « طالما نظرت لعاهتك كعار فسنظل كذلك .. فكر فيها كصليب اضطررت إلى حمله لأن كتفيك قويان ويتحملانه .. يجب أن تشكر الرب على هذا .. »

كان الفتى قد تعلم أن لكلماته قوة ساخرة ما ، وهكذا تميز بالسخرية ، وإن ظل دومًا على مسافة من أترابه لأن ذكريات التحرش به لم تفارقه . وبرغم تفوقه الدراسى فإنه كان على استعداد لأن يتخلى عن تفوقه مقابل أن يستبدل بموقعه موقع أغبى صبى فى المدرسة ما دام هذا الأخير لا يعرج .

أدركك مستر (بيركنز) أن كالمه مع الفتى غير ذى جدوى ، فكف عن الكلام معه بقية الصف الدراسي وإن كتب عنه تقريرًا سينًا أعطاه الفتى لعمه وزوجته ، فقال لكنها قالت وهي غادِ فِي هَا اللهِ وهِ فَي اللهِ الله الله الله الله الله الله على الله على الله الله

- « ماذا في هذا التقرير ؟ »

قال الفتى:

- « تقرير سيئ .. في الحقيقة أنا راغب في الذهباب إلى ألمانيا وترك هذه المدرسة! »

- « من أين أتيت بهذه الفكرة الغريبة ؟ »

كان له صديق يدعى (شارب) قد ترك المدرسة وسافر إلى هانوفر. لقد بدأ حياة جديدة أصابت فيليب بالتوتر عندما فكر فيها .. ساله العم: المنا من المنا المن

وريد أن يبدأ بداية جديدة في مكان لا يعرقه فيه أحد . - « إذن أنت لن ترسم ككاهن ولن تذهب الأكسفورد ؟ »

- « لا أحسب هذا في وسعى .. »

كان بالله معين و احد أسدة (وول) أم يهذم بعالات وصدر صديقا THE REPLECE OF THE PARTY OF THE

الآن صار فيليب في الصف السادس لكنه كان يمقت المدرسة من الأعماق . في كل صباح يستيقظ من النوم عاجزًا عن تحمل يوم جديد من الأوامر والقيود ، ولم يعد يهتم ما إذا كان يحقق نجاحًا أم لا . لقد تدهورت جدًّا فرصته في أن ينال منحة مدرسية تسمح له بالدراسة في أكسفورد . وقد سأله مستر (بيركين) وهو يتخلل لحيته بأثامله:

- « ماذا دهاك مؤخرا ؟ . . لم أعد راضيًا عن أدائك في المدرسة ..»

لم يستطع أن يخبره بأنه موشك على الموت مللاً.

- « أعرف أن بوسعك عمل أى شيء إذا أردت ذلك ، لكن من الواضح أنك لم تعد تريد .. »

الحقيقة أن الحياة بدت له مملة رتبية ، وقد ارتجف خوفًا من فكرة أن يقضى بقية حياته في هذا المكان ..

انفجرت زوجة عمه في البكاء مما جعل قلبه يرق .. كان العم قد وضع خططه على أن يكون فيليب في أكسفورد في سن الثامنة عشرة . ولما انصرف العم حاول فيليب أن يطيب خاطرها لكنها قالت وهي غارقة في الدموع:

- « حسينا أننا سوف نجعل منك كاهنا . وعندما يأتى حيننا .. نحن لن نعيش للأبد .. حسبنا أنك ستتولى هذا

توقف فيليب وقد شعر بذعر يعتصر قلبه. سألته المرأة:

- « وماذا تنوى أن تكونه في المستقبل ؟ »

[ 5 E- (1/4 - 1/4 and (1/8) and 6/4 (1/4 - 1/4 )

- « لا أدرى .. لكن في جميع الأحوال سوف أستفيد من الإلمام بلغة أجنبية .. دعك من أننى قد أكسب مالاً في ألمانيا أفضل مما أحققه هنا .. »

كان يشعر أن أكسفورد هي امتداد للمدرسة بشكل آخر . وهو يريد أن بيدا بداية جديدة في مكان لا يعرفه فيه أحد .

من المصادفات الغريبة أن هذا توافق مع أفكار بدأت تُطرح في (بلاكستابل) عن عدم جدوى نظم التعليم الحالى ، وأن تعلم

اللغات يكتسب أهمية كبرى . دارت مناقشات طويلة مع العم لكنه كان يعتبر التجربة خطرة ، وقد قرر أن يعود فيليب لمدرسة (تيركانبورى ) لفصل دراسى آخر قبل أن يسمح له بالسفر، وكانت هذه نتيجة أفضل مما يطم به (فيليب).

لكنه إذ عاد إلى المدرسة وجد أن المدير تلقى خطابًا مفصلاً من عم الفتى يسأله الرأى . كان المدير غاضبًا وقال لفيليب إن هذا أكبر خطأ يمكن أن يرتكبه .

اغتاظ فيليب .. فقد شعر بأنه كان قد أنهى الكلام مع عمه حول هذا الموضوع ، لهذا عاد لغرفته وكتب لعمه خطابًا غاضبًا لم يتحفظ فيه في الألفاظ . ويما من من من المناه على وال

هكذا تلقى بعد ثلاثة أيام خطابًا من زوجة عمه تخبره أن هذا الأخير متضايق جدًا ، وإنه بالتأكيد لا يستحق هذه الكلمات القاسية ، وإن فيليب لو بلغ ما بلغاه من العمر لأدرك أن هذا هو

اعتصر فيليب قبضته في غيظ .. لماذا يعتبران أن تقدم سنيهما يعنى بالضرورة المزيد من الحكمة ؟ . كتب لها في غلظة

- « لقد تم ترتيب كل شيء لرحيلي إلى الماتيا يا سيدي .. »

- « لكن كل شيء ممهد لظفرك بمنحة في مدرسة (ماجدالين) .. كما أن بوسعك أن تذهب إلى أكسفورد . لا تتصور أية حياة

رائعة تنتظر من يتمتعون بتقوقك هناك . لا تتصور كم يسعد المعلم أن يجد الطالب الذي يفهم ما يريد قوله .. »

احمر وجه فيليب فقد كان ممن لا يتحملون الإطراء. الحقيقة أنه بدأ يضعف وهو يفكر في أكسفورد ، وما كان على المدير إلا أن يضغط عليه أكثر قليلاً ليغير خططه ويبقى ، لكنه كان يعرف أنه سييدو أحمق في نظر نفسه لو غير خططه .

هكذا صافحه الرجل ، وقد شعر بأنه سيضيع وقته لو راح يتجادل مع شخص عنيد كهذا .

شعر فيليب بالرعب .. لقد انتهت أيام المدرسة فعلاً . لا يعرف إن كان اختار الصواب أم الخطأ .. ريما كان من الأفضل ألا يكون أحمق إلى هذا الحد .. لا يمكن أن يعود للمدير ليخبره أنه غير رأيه. هذه تكون إهاتة لا يتحملها ..

انتابه اكتئاب شديد مع حالة عدم رضا تام عن نفسه ..

إن المال الذي يتفقانه على تعليمه هو ميراته من أبيه وبالتالي ليس من حقهما التدخل في كيفية الإنفاق.

استغرق الأمر الكثير من المشادات والمناقشات ، إلى أن كتب العم خطابًا لمدير المدرسة يخبره فيه أن ابن أخيه يعاتى مللاً شديدًا ، وأنه يرغب فعلاً في ترك المدرسة .

لم يجد المدير ما يقول سوى أن طلب من فيليب أن ينتظر حتى عيد الفصح قبل أن يذهب إلى ألمانيا .

شعر فيليب بالرضا عما حققه في ثلاثة الأشهر الأخيرة ، ولم تعد المدرسة تبدو له مملة وقد عرف أنه تاركها عما قريب. راح يراقب التلاميذ وهو يشعر بسرور لأنه لن يراهم بعد هذا، وشعر بأنه لا يحمل ضدهم ضغينة ما . المامات المامات المامات

جاء موعد الرحيل فدخل ليودع مستر (بيركنز) الذي نظر لـه في دهشة ، وقال :

- « إذن أنت جاد فعلا ؟ »

شعر فيليب بأنه خُدع فالرجل وعد بأنه ان يتدخل ثانية . قال له :

- « لقد تم ترتیب کل شیء لرحیلی إلی ألمانیا یا سیدی .. »

فيدة أن سند لها سفيل .. \* \* \*

لكنه إذ جلس جوار الفتاتين على مقعد في المرج ، راح يملأ عينيه من جمالهما وجمال الطبيعة ، وقال لنفسه :

- « بحق السماء .. أنا سعيد فعلاً .. »

الفترة التالية تعيف أنخيط أتعس (ويكمن التقرياية

تم ترتيب من يعطى له دروس اللاتينية والقرنسية والألمانية مع بعض الرياضيات. إنه الآن حر تمامًا يصحو متى شاء وينام متى شاء . ليس بحاجة إلى الكذب أو اختلاق الأعذار .. كما قال له مدرس الرياضيات البريطاني السكير الذي يقيم في ألمانيا:

- « ابق هنا .. لا تذهب إلى أكسفورد . إن أجمل شيئين فى الحياة هما حرية الفعل وحرية التفكير ... فى فرنسا أنت حر تفعل أى شىء تشاء ، لكن يجب أن تفكر كالآخرين . فى ألمانيا يمكنك عمل ما تريد مع الاحتفاظ بأفكارك الخاصة .. إنجلترا بلد تخنقه التقاليد فلا يمكنك أن تفكر أو تتصرف براحتك .. السبب أنه بلد ديمقراطى وإننى لأتوقع أن تكون أمريكا أسوأ .. »

كان عليه أن يدرس مسرحية فاوست ، وكان هذا زمن علا فيه نجم جوته في ألمانيا . بينما كان عليه أن يترجم إحدى مسرحيات شكسبير إلى الألمانية .

7

في يوم من مايو وصل (فيليب) إلى (هايدلبرج) .

إذ غادر محطة القطار ، كانت السماء زرقاء ساطعة والأشجار عليها أوراق كثيفة . كان يستشعر بإثارة عظمى لتجربة حياة جديدة مع أغراب . كان سيقيم في بيت أحد الأساتذة الألمان مما يتيح له مزيتي السكن وتعلم اللغة أكثر ، وقد استقبلته زوجة الأستاذ وكانت امرأة قصيرة القامة لها عينان لامعتان كخرزتين .

كان البروفسور نفسه رجلاً ذا لحية قصيرة ، ويستعمل إنجليزية لم يتعلمها من الحياة لكن من الأدب الإنجليزى ؛ لذا كان من الغريب أن تسمعه يتحدث مستعملاً مصطلحات شكسبير .

فى البنسيون كان هناك ستة عشر نزيلاً . وكانت السيدة ترغم الجميع على استعمال الألمانية على مائدة العشاء لهذا اضطر فيليب للصمت .

بدأت علاقته تتوطد بابنتى الأستاذ الألمانى ، وهما فتاتان جميلتان .. لم يكن قد قابل فتيات فى حياته قط ، وبرغم أنه ظل يبحث عن شىء يقوله للفتاتين فإن عقله كان يبقى خاويا مهما حاول . إحدى الفتاتين كانت توجه له الكلام وكان يفهم بعضه ، أما الأخرى فكانت تنظر له بلا كلام ثم تنفجر فى الضحك فجأة فيدرك أنه يبدو لها سخيفا ..

من الخرافات الشائعة أن الشباب سعداء .. خرافة يصدقها من فقدوا الشباب ، بينما الشباب يعرفون أنهم معنبون لأنهم مقعمون بالمثل الوهمية وفي كل مرة يتعاملون فيها مع الواقع يجرحون ويألمون . والمشكلة أن جيل الشيوخ يساهم بدوره في خديعة الجيل التالى له .

عندما عاد فيليب إلى إنجلترا أثار دهشته أنه لم يلحظ من قبل كم أن عمه وامرأته مسنان . وأدرك للمرة الأولى أن عمه صغير الحجم أشيب أصلع الرأس .. أما زوجة العم فاحتضنته بحب وهي تبكى . ارتجف فيليب لأنه لم يتصور قط كم أنها تحبه فعلاً .

- « أنت كبرت يا فيليب .. لقد صرت رجلاً الآن .. »

كانت نحيلة جدًا لدرجة أن ساعديها ذكراه بعظام الدجاج. وكانت نحيلة جدًا. فهم أن هذين قد أنهيا حياتهما وهما ينتظران النهاية في صبر .. لم يحققا أي شيء ولو رحلا فلن يشعر أحد بأنهما وجدا أصلاً.

كان يفكر في مصير حياته وقتها ، وقد كانت امرأة عمه تؤمن بأن السيد المهذب لا يمكن أن يعمل إلا في أربع وظائف: الجيش البحرية القانون الكنيسة .. أحياتًا كانت تضيف الطب وإن كانت

لم يكن مولعًا بالعلاقات الاجتماعية ، وربما كان هذا من بقايا طباع سكان الكهوف ، فهو لم يكن يحب أى شخص يلقاه لأول مرة .. لابد من فترة يعرف فيها ، وكان يجد أشياء ذكية جدًا يمكن قولها لكن بعد أن تنقضى المناسبة لذلك .

فى الفترة التالية تعرف أمريكيًا يدعى (ويكس)، ودارت بينهما مناقشات دينية كثيرة .. لم يكن يتخيل أنه من الممكن أن تتم مناقشة هذه الأمور علانية ، وكان حتى هذه اللحظة يعتقد أنك يجب أن تكون تابعًا لكنيسة إنجلترا التي تمثل الدين الصحيح ، وإلا فأنت هالك . لكنه بدأ يتساءل عن مصير المسلمين والبوذيين وباقى الكنائس وسواهم . كل واحد من هؤلاء يعتقد أنه الدين الصحيح الوحيد . هكذا بدأ إيمانه يهتز بفعل هذه المناقشات الطويلة .. وإن ظل الخوف من العذاب الأبدى في الجحيم يطارده ..

من ضمن أصدقائه هذاك كان (هايوارد) الذي اعتاد أن يذهب معه إلى المسرح المحلى ثلاث أو أربع مرات أسبوعيا بغرض تحسين لغتهما الألمانية . لم يكن فيليب قد رأى المسرح من قبل باستثناء بعض فرق الكنيسة البائسة التي كان عمه يستدعيها لكنه لا يحضر عروضها لأن هذا غير لائق به ، لهذا شعر بحماس عظيم واستثاره هذا العالم الغريب المثير . شعر بأن هذا هو العالم الحقيقي الوحيد .. وشعر بأته تعب من الاستعداد لبدء الحياة ويريد أن يبدأها فعلا .

في طفولتها تعودت على أن الطبيب ليس سيدًا مهذبًا . رفض فيليب بلا تفكير الخيارين الأول والثاني كما رفض الرابع من قيل . أرسل عمه يسأل محامى الأسرة إن كان يرحب بفيليب في مكتبه فكان رده أنه لا يشجع هذا القرار ، لأن المهنة مزدحمة بالمحامين وفرصة فيليب شبه معدومة في أن يكون شيئا أفضل من كاتب محام ، من دون صلات قوية .

في هذه الزيارة قابل قريبة له جاءت لتقيم عند عمه بعض الوقت ، هي مس ولكنسون ، وقد بدت له شابة أنيقة .. خرجا معًا كثيرًا وسألته عن زيارته لألمانيا . قالت له إنها تهابه لأنه ساخر جدًا، وحاولت أن تعرف إن كان قد وقع في الحب من قبل .. في الواقع لم تكن له أية مغامرات عاطفية لكنه تظاهر بالغموض ليوحى بأن لديه الكثير . خاف أن تطلب منه التفاصيل لأنه قادر على اختراع بعضها لكنه لن يخدعها كثيرًا لأن النساء يجدن الحدس .. لقد قرأ عن هذا كثيرًا .. لا يمكن خداعهن ..

ولما سأل زوجة عمه عن سن قريبته تلك قالت ضاحكة:

- « هي أكبر منك على كل حال . . لقد كاتت في السادسة عشرة عندما قابلناها منذ عشرين عامًا .. » Williams Howing & mais

البدرية القانون الكليسة .

- « إذن هي تجاوزت الثلاثين ؟ »

لكنه كان قد بدأ يولع بمس ولكنسون جدًّا ، وكاتت قد زارت فرنسا وقابلت الكاتب الشهير (ألفونس دوديه) الذي كتب لها إهداء على إحدى رواياته . وقد قالت له :

- « الرجال الفرنسيون عشاق حقيقيون .. البريطاتيون شديدو الخجل ، والخجل شيء أحمق في الرجل .. هم لا يقدرون على أن يخبروا المرأة أنها فاتنة .. »

شعر بالحمق وبأن عليه أن يقول شيئًا ، لكنه لم يجد ما يقول وشعر بأنه سيجعل من نفسه أبله لو فتح فمه .

كاتت مولعة باستخدام الفرنسية من حين الآخر بلا سبب، لكنها كانت تتكلمها بطلاقة . وقد أصرت على أن تعطيه دروسًا في الغناء لأن صوته جميل ..

- « لماذا لا تدرس الرسم في فرنسا ؟ »

- « أتمنى أن ترى وجه عمى لو أخبرته بأننى أريد الذهاب الى فرنسا لدراسة الرسم! »

من جدید راح براجع سنها .. من الواضح أن عمه نسى التاريخ الصحيح ، فهي لا تبدو له أكبر من الثلاثين بحال .. وما أهمية السن ؟ . . كليوباترا كاتت في الثامنة والأربعين عندما حارب أنطونيو العالم من أجلها . روايات عالمية للجيب

- « أنت تطلبين معرفة الكثير حقًا .. » -

- « أنت ولد شقى ! »

هذا ضايقه كثيرًا .. يحاول أن يبدو كرجل بينما هي تعامله كناظرة مدرسة يرفض تلميذها أن يؤدى الواجب كما تريد . أضف لهذا أنه فعلاً لم يكن يشعر بتلك العاطفة الكاسحة التي قرأ عنها في القصص حيث تحمله أمواج الحلم للسماء .. لم يكن هذا ما يشعر به وبالتأكيد لم تكن مس ولكنسون هي الصورة المثلى. كان ينفر منها في الصباح ويميل لها نوعًا عند الظهر بينما يفتن بها في المساء .. هذه ظاهرة أثارت دهشته ..

هنا ظهرت زوجة عمه في الحديقة ، وقالت :

- « لِمَ لا تعودان للبيت أيها الشابان ؟ . . إن هواء الليل لايناسب صحتكما .. »

سمع هذا ونقذه على القور وهو يشعر بارتياح لأنها خلصته من هذا الموقف.

تقول مس ولكنسون إن الفرنسيين يتمتعون بالجرأة .. هذا سهل لأن لغتهم تناسبهم .. كان فيليب لا يتصور أن يقال شيء عاطفى بالإنجليزية .. هذا يجعله سخيفًا .. بدأت العطلة تدنو من نهايتها ، وكان على مس ولكنسون أن ترحل قيله بأسبوع .. فسألته: Kind gillaction . Hands

- « ترى هل نلتقى ثانية ؟ » - « ترى هل نلتقى ثانية ؟ »

- « لا أرى ما يمنع .. » قالت : الله المراد المر

- « لا تتكلم هكذا .. أنا لم ألق في حياتي من هو أقل روماتسية the design of the later of the same

شعر بخجل من نفسه وخاف أن تحسبه ناقص الرجولة. إنه في العشرين تقريبًا وهي رائعة الجمال وبرغم هذا لم يتكلما إلا عن الفنون . كانت تقريبًا فرنسية وهذا ألهب خياله لأنه لم يكن يحب البريطانيات . لكن كيف يبدأ ؟ ... لو ارتكب أى خطأ لشكته لعمه .. وعمه سيخبر الجميع .. ولسوف تسخر منه زوجة عمه وتقول إن مس ولكنسون كان يمكن أن تكون أمه ..

المنية السن في كليب الراكسة ال

عارب الطوني العالم من أجلها " رياضة د

- « بنسان كى أعرف ما تفكر فيه .. »

قالتها مس ولكنسون .. فقال بجرأة :

\_ « أفكر فيك ! »

\_ « بخصوص ؟ »

- « أنت قاس جدًّا .. ككل الرجال لا قلب لك .. » ...

- « رأيتك وهاتين الغندورتين تتبادلون المزاح وتلعبون تلك اللعبة الكريهة التي أكرهها لكني ألعبها من أجلك أنت .. »

روايات عالمية للجيب

- « لكنك تعرفين أننى لا أبالى بهما .. لماذا تعتقدين هذا ؟ »

كورت منديلها وكانت المساحيق على وجهها قد ذابت بفعل الدموع ، بينما انتكش شعرها .. ونظرت لفيليب بعينين مشتاقتين وقالت: من وينا والشا فالله المالان عالما

- « لأنك في العشرين وهما كذلك .. بينما أنا عجوز .. »

احمر وجهه وشعر بتوتر ، وتمنى في هذه اللحظة لو لم يكن قابلها قط . . الله الماني الماني

اعتذر لها وطلب منها أن تنزل لضيوفها فردت بالإيجاب ، وغادر الغرفة شاعرًا براحة لأن الموقف انتهى.

في الأيام التالية شعر معها بعدم راحة حقيقى .. كاتت تذكره طيلة الوقت بأنه مدين لها بدين لا يقدر على رده .. كانت تبكى كثيرًا جدًّا وهو ما حيره لأنه لم يقبل هذا من امرأة ناضجة . إلا أن الأيام التالية جعلته يعترف لمس ولكنسون بحبه ، واعترفت هي له بالشيء ذاته .. اعترفت بالإنجليزية والفرنسية .. وطلبت منه أن يسميها (إميلي) لكنه لم يجسر على ذلك .

كانت تحبه أكثر يومًا بعد يوم .. وراحت تقول إنها تفكر في الانتقال إلى لندن كى تكون قريبة منه . لم يرق له هذا النه كان يفضل أن يكون حرًا بلا ارتباطات في لندن .

ازداد الأمر سوءًا عندما علمها لعب التنس، وكان هو يلعبه بيراعة برغم حالة ساقه . ذات يوم جاءت فتاتان حسناوان في عمره تقريبًا وراحتا تلعبان معه ..

كان ما أثار دهشته أنها ألقت بالمضرب على الأرض في عصبية ، ثم لنطلقت تجرى ذاهبة لغرفتها . لحق بها فاستوقفته زوجة عمه داخل البيت لتقول :

- « أنت آنيت مس ولكنسون .. إنها حزينة جدًا في غرفتها .. »

صعد إلى غرفتها وقرع الباب فلم يرد أحد . دفع الباب ودخل . هنا أثار دهشته أنها راقدة على الفراش على بطنها تبكى وقد دفنت وجهها في الوسادة .. كان مغتاظًا أصلاً لأنها جعلت الكل يشعر بوجود شيء ما بينهما .

دنا منها في ارتباك وسألها عما بيكيها ، فقالت :

قضى فيليب بضعة أشهر في لندن في أحد مكاتب المحاسبة ، وكانت إميلى تمطره بالخطابات .. للمرة الأولى يكتب خطابًا غراميًا في حياته ، وقد حاول أن يقول فيه إنه يتعذب وإنه لا ينام الليل ويتمنى أن يلثم يديها ، لكنه لم يستطع .. لذا جاء خطابه باردًا تقريريًا يحكى عن حياته في لندن .. هكذا انهمر عليه سيل من خطاباتها تقول فيها إنه قاس ناكر للجميل .. وإنه بارد جدًا معها .. هي لا تتحمل البعد عنه لذا ستلحق به في لندن . أرسل يقول لها إنه لن يكون حرًا في الكريسماس. هكذا أرسلت له المزيد من الخطابات الدامعة تقول إنها تحبه وإنها لا تستطيع التخلى عنه ، ولم يعد أمامها سوى قتل نفسها ..

شعر بقلق ثم تذكر أن خطاباتها كلها بالفرنسية .. وهي تفعل ذلك بداعي الاستعراض لا أكثر. قال لنفسه:

- « ليتني لم أرها على الإطلاق! » -

الحقيقة أن حياته في لندن كانت قاسية وحيدة ، وراح يتساءل عن كيف يتعارف الناس في لندن . في الكريسماس لم يستطع السفر لعمه لأن زوجة العم كانت مريضة جدًّا، وقد اضطرا للسفر للاستشفاء .. هكذا قضى الإجازة وحده .. كان يميل للوحدة بل هو بحاجة إلى قدر كبير منها في كل يوم ، لكنها كانت تعتبر هذه غلظة منه . كانت لا تكف عن امتداح رقة الفرنسيين واهتمامهم بحبيباتهم وتضحياتهم وكيف يكتبون خطابات عاطفية كل يوم .. بدا واضحًا أنها تريد منه الكثير جدًا . وهو لم يكن على استعداد للكتابة إلا عندما يرغب في ذلك .

أخيرًا جاء يوم سفرها .. فجاءت لمائدة الإفطار شاحبة في توب أسود مما جعلها تبدو تمامًا كمديرة مدرسة . وكان قد تحاشاها ليلة السفر حتى لا تظهر عاطفة زائدة تفضحه أمام عمه أو مارى أن الخادمة سليطة اللسان التي لا تحب مس ولكنسون ، وتطلق عليها (القطة العجوز) ..

أوصلها للمحطة مع عمه .. هناك أصرت على أن تقبلهما معًا .. ثم تكومت في ركن المقصورة وراحت تبكي . عندما عاد العم قال لزوجته إن مس ولكنسون أصرت على أن تقبله هو وفيليب فقالت:

- « لا بأس .. في سنها يمكنك أن تسمح بشيء كهذا .. »

هذا هو حبه الأول إذن !. شعر بمرارة لأن الحقيقة تختلف  الطارئة .. برغم ضآلة المبلغ فقد كان القس يتكلم عنه مع زوجته في فخر كأنه ثروتهما الصغيرة.

صاح فيليب:

- « كلا .. هذا مستحيل .. لا يمكن أن آخذه .. »

- « أرجوك أن تفعل يا فيليب .. كنت أحتفظ به للطوارئ لكننى آسفة بسبب تبذيرى الشديد .. كنت أخشى أن يموت عمك أولا .. في الواقع تمنيت ذلك حتى لا يتعذب ، لكنى اليوم أدرك أنه لن يشعر بشيء لو مت أولا .. ريما تزوج كذلك .. وأنا أعرف أن أجلى قد حان وأن هذا المال لن يساعدني في شيء .. »

لثم فيليب خدها المجعد الدامع ، ولا يعرف لماذا شعر بالخجل من نفسه .. لماذا تضحى وتبكى من أجل شاب مثله ملىء بالأثاثية والاهتمام بنفسه ؟ . . إنها تعرف جيدًا أثاثيته لكنها تقبلها كما هي ..

- « فيليب .. هلا أخذت المال ؟.. أنا أعرف أنك تستطيع تدبير أمرك بدونه لكنى مصرة .. أنا لم أرزق بطفل ولطالما اعتبرتك ابنى، ولكم تمنيت لو استطعت العناية بك ، لكن المدرسة أخذتك منى .. »

هكذا لم يجد في وسعه سوى أخذ المال والتأثر يخنقه .

كان يقضي الوقت في الرسم وقال كل من رأى رسومه إنه موهوب فعلا ، وتصحوه بأن يدرس الفنون في باريس .

هكذا لم يشعر بأى ندم عندما انتهى العام فأخبر المحاسب أنه راحل إلى غير رجعة ، وصارحه هذا الأخير بأنه لا يصلح كمحاسب على الإطلاق. لم يضايقه هذا فقد كره المكان وكره العمل وكره وجوه رفاقه .. كاتت خبرته الأولى عن لندن سيئة فعلا .

عندما أخبر عمه بأنه لن يكون محاسبًا تضايق هذا الأخير. كان ككل الناس ضعاف الشخصية يولى اهتمامًا وقيمة كبرى على ألا يغير المرء أفكاره أو ما بدأ به . صارحه فيليب برغبته في أن يذهب إلى باريس لتعم الفنون لكن الرجل كان يعتبر باريس بورة فساد ورفض هذا بشدة ، مما اضطر فيليب إلى قول أشياء خشنة .. منها أنه الوحيد الذي يحدد كيف ينفق ما تركه له أبوه من مال. كان قد بقى له عام واحد قبل التمكن من إرثه ، ولكن العم قال 

قال فيليب لزوجة عمه إنه راغب في أن يذهب إلى السوق لبيع مجوهرات أبيه ...

لكنها غابت بعض الوقت ثم عادت من المصرف حاملة كيسًا صغيرًا . فتحه فوجد فيه مائة جنيه هي مدخراتها .. لقد فعلت هذا كي لا يضطر لبيع ما ورثه عن أبيه . عندما تزوجت أودعت 300 جنيه في المصرف وظل هذا المبلغ هناك يغطى النفقات

ذاته .. والغريب أنه حينما يكون وحده كان يحلم بامرأة معينة بشدة ويفكر فيها ، فإذا جلس معها في الواقع لم يعد يميل لها ، وشعر بأنها قبيحة وأن أصابع قدميها مليئة بالكاللوهات ..

هذا جعله يزداد غموضًا في نظر نفسه ..

كان يحاول أن يرسم الروح ذاتها في الموديلات، وقد أدرك أن رمبرانت والجريكو عندما رسموا البورتريهات استطاعوا أن ينقلوا روح الشخصية ذاتها إلى الرسم. ظلت هذه المعضلة تضايقه إلى أن ذهب إلى مدرسة الرسم كعادته حيث كان الموديلات ينتظرون فرصتهم في الرسم. كان هناك رجل قصير القامة مشدود الجسد في وجهه نبل ووقار غريبين. هذا هو الموديل المختار لهذا اليوم.

لما انتهى الدرس هرع فيليب إلى الرجل وطلب منه أن يسمح له بأن يرسمه فى مرسمه فى لوحة يقدمها فى صالون فنى شهير . عرف أنه أسبانى وإنه لم يعتد أن يكون موديلاً . قال له الرجل الذى يدعى (أرتور ميخيل) إنه أديب وإنه لا يقبل أن يبيع صورته لترسم .. فقط هو فقير يفعل كل شىء ممكن للظفر

هكذا نزل فيليب من القطار في باريس ..

سوف يلتحق بدراسة الرسم مع سيدة إنجليزية تدعى مسز (أوتر).

كان قد حجز غرفة فى فندق (ديز أيكول) فى حى مونبارناس . ويرغم أن الوقت كان متأخرًا فإنه كان يرتجف لهفة وشوقًا . هناك جلس فى مقهى وطلب عثاء وشرب (الأبسنتى) ، وشعر بأنه فنان بوهيمى حتى النخاع .

بدأ يتعرف مجموعة من الشباب البريطانى الذى يدرس الفنون هنا ، وهم جميعًا فى العشرينات من عمرهم ، مفعمين بالتمرد ضد الثقافة الفكتورية ويتمنون أن يشعلوا نارًا عظمى تبتلع كل أعمال الفكتوريين مثل ديكنز وثاكرى وباتر ..

لكن باريس لم تكن رخيصة كما توقعها وكما زعم الجميع فقد أوشكت ثلاثة أشهر فيها أن تبدد مدخرات فيليب . هكذا انهمك في دروس الرسم ويدأ يخرج إلى المناظر الطبيعية ليرسمها بالزيت . كان يشعر بظمأ شديد للحب لكنه كان يحب الحب

- « أسبانيا قد ماتت .. لا يوجد بها فنانون أو أدباء مهمون .. فرنسا فقط تستحق الاهتمام .. » المنافقط تستحق الاهتمام .. »

وكان يكتب روايته لتدور في فرنسا باعتبار أسباتيا لا تستحق أن تدور فيها أحداث رواية . ذات يوم جلب روايته لقيليب وراح يقرأ له مقاطع منها يترجمها بالفرنسية الركيكة .

هنا أصيب فيليب بالذهول .. الرواية سيئة ركيكة جدًا .. هذا الرجل لا يخفى وراء عينيه الذكيتين وملامحه النبيلة إلا فكرا شديد السطحية والضحالة. إذن اللوحة لم تستطع بلوغ روح هذا الرجل . إن الرجل يملك كل ما يجعله كاتبًا كبيرًا ما عدا

نظر فيليب للوحة في رعب .. كيف يمكنه إذن أن يعرف إن كان فيها شيء فني أم لا ؟ . . إن مجرد الرغبة في النجاح لا يكفي عداء لصدقان قاللين : إن هذه ليست أول مرة يرة و حاجنالا

- « لو لم تكن لوحة رائعة فلابد من أن أتوقف عن الرسم .. لا أريد أن أكون مجرد فنان من الدرجة الثانية .. »

هل هو يملك ما هو أكثر من بعض البراعة اليدوية التي تجعله ينقل الأشياء بدقة ؟ بالمال حتى ترجمة النصوص القانونية وإعطاء دروس في اللغة الأسبانية .. قال له فيليب إنه لن يرسم جسده بل سيرسم وجهه لأنه يروق له . كان فيليب رومانسى التفكير وبدا له أن معرفة هذا الأسبائي ستضيف له الكثير . كان هذا في زمن يصعب فيه على البريطاتيين في باريس أن يتكلموا مع شخص غير بريطاني .. كانوا يعيشون في باريس بعاداتهم ومعارفهم الإنجليزية وسط مجتمع بريطاني خلقوه لأنفسهم ، لكن فيليب خرق هذه القاعدة .. السال المس لمنه بنيمال صابحا نا

هكذا تم الاتفاق على أن (أرتور) سيزور (فيليب) ليرسمه كل يوم اثنين ، لكنه لن يتقاضى مالاً .. سيفعل هذا للهواية . وبدأت الجلسات فعلا. من حين لآخر كان يقترض خمسين فرنكا من فيليب وهو ما كان يكلف أكثر مما لو دفع له أجرًا ، لكن فيليب قبل هذا ..

راح فيليب يسأله عن أسبانيا وتاريخها ورساميها ، لكن الرجل لم يكن مهتمًا ببلده على الإطلاق .. كان يؤمن أن هناك بلدًا واحدًا يستحق الاهتمام هو فرنسا ..

رسع صورت للرسم .. فقط هو فقير بقعل كل شيء ممكن الظفر

لو صار طبيبًا أو رجل أعمال ، فلن يلاحظ أحد أن مواهبه محدودة ، لكن ما جدوى أن تكون رسامًا يقول الجميع إن 

في هذه الفترة انتصرت إحدى التلميذات بأن شنقت نفسها . واكتشف أنها انتحرت لأنها كانت جائعة فعلاً. أصابه هذا بالرعب .. معنى هذا أنه يجب أن يقتصد لأنه لم يبق لديه من مال إلا 1600 جنيه ، ومن المتوقع ألا يحصل على أى مال قبل عشر سنوات .. ريما لا يحصل على مال أبدًا كمعظم الفنانين هنا .. لريما كان من الأجدى للفتاة المنتحرة لو أنها كفت عن المحاولة منذ البداية .

انتهى من لوحة الأسبائي فأرسلها إلى الصالون الذي أراد أن يعرض فيه ، لكنها رفضت ... و المنها رفضت ...

عزاه أصدقاؤه قائلين : إن هذه ليست أول مرة يرفض فيها الصالون لوحات صارت شهيرة بعد ذلك ، لكن فيليب كان يعرف أنها أول لوحة له ومن الطبيعي أن ترفض ، لكنه كذلك كان يعانى فقدان ثقة تامًا في موهبته .

ينقل الأشياء يدفأ ؟

قال له صديقه:

- « لا تهتم بالنقد .. لا تهتم بالرفض .. الإنسان يرسم لأنه لا يستطيع أن يعمل غير ذلك .. إنها وظيفة من وظائف الجسد لكن القليلين يملكونها . أنت وضعت روحك وعرقت على قماش الرسم ويرغم هذا من الوارد أن يرفضها صالون الفنون ، فإن قبلها نظر لها الناس عشر ثوان فقط .. فإن بيعت اشتراها شرى غبى يطقها على جدار بيته .. صدقنى . نحن نرسم لأننا لانستطيع سوى ذلك وإلا انتحرنا . لو رأى العالم نفسه كما نرسمه في لوحاتنا فإنه يعتبرنا عباقرة وإلا فهو يتجاهلنا .. لا يهم .. إن ما يمكن الظفر به من الرسم قد ظفرنا به فعلا ونحن قال قيليد محاولا التعليث: " " " والله لا " " "

- « قا فقير جدا .. لو لم لكن لدى موطبة فلا داعي للاستمراد .. »

ر على رفاقي يعتقون أن عندهم موهية .. بينما قراله أن أكثر هم يسام على بينا خلا . بقد يا عندها بريمة نا يربة م

اصله مع يحصنها . عَاصَ اللَّهِ الْبَائِينِ في التعدِه فهو كان يصبو إلى

فترة تسهيد نفس .. فترة استحداد .. . . خايفا ربطة و بستار به

ـ د اليس بوسط معرفة إن كالت حدلة موجدة لم ٢٠٠

Complete the state of the state مر شهران وفيليب يشعر بأن هذه الحياة هي الطريقة المثلى كى تقلت منك الحياة دون أن تعاش .. لقد خلقت الحياة لتعاش الله الله لها الله عثر أول أنظ فإن يبعد الدور المستلكا

قرر أن يأخذ الخطوة المهمة مرة واحدة ، وفي ستوديو الرسم الذي يتمرن فيه قرر أن يسأل أستاذه عما إذا كان يرى في رسمه ما يبشر بخير . إن الفتاة المنتحرة لم تفارق مخيلته .

نظر له الفنان الكبير نظرة طويلة بلا تعبير ، ثم سأله :

\_ « لا أفهم . . »

- « أنا فقير جدًّا .. لو لم تكن لدى موهبة فلا داعى للاستمرار .. »

- « أليس بوسعك معرفة إن كانت عندك موهبة أم لا ؟ »

- « كل رفاقى يعتقدون أن عندهم موهبة .. بينما أدرك أن أكثرهم 

لشدة دهشته قرر الفنان أن يذهب معه إلى مرسمه ليرى مجموعة أعماله مع بعضها . غاص قلب فيليب في قدميه فهو كان يصبو إلى فترة تمهيد نفسى .. فترة استعداد ..

على باب المرسم شعر بأنه لا يريد .. لا يريد أن يعرف .. لو كان أكثر شجاعة لطلب من القنان أن يرحل . ماذا لو كان كل هذا الجهد وهمًا بلا جدوى ؟ منا عرب المناهمية المناهمية المناهمية

راح يعرض لوحاته على الفنان متوترًا بينما ظل هذا الأخير صامتًا يصغى ، ثم أشعل لفافة تبغ . في النهاية قال :

- « أرى أن يدك دقيقة بارعة ، وأن هناك الكثيرين ممن يرسمون أسوأ منك وهناك كثيرون يرسمون مثلك ، لكنى لا أرى أية موهبة فيما قدمته لى .. أرى براعة وذكاء .. لكنك ستظل فناتًا متوسط المستوى .. »

مع أن إسال أن ينزلق

Address of the State of the Sta

قال فيليب محاولاً التماسك :

- « أشكرك على تعبك معى .. »

قال الفنان وهو ينهض:

- « أرى أن تجرب نفسك في مجال آخر .. كنت أتمنى لو قابلت في بداية حياتي من يسدى لي نصيحة كهذه .. من المؤلم أن يكتشف المرء ضعف موهبته بعد فوات الأوان .. »

ثم ابتسم وغادر الغرفة ..

صدم العم بشدة عندما عرف أن فيليب ينوى التوقف عن الرسم .. كان قد طلب منه أن يرسم له صورة شخصية ، بعد ما تمت مراسم دفن زوجته في بلاكستابل . صاح في فيليب كالمجنون :

- « كنت مقتنعًا قبل ذهابك لباريس أنك خلقت رسامًا .. وقبلها فكرت في أن تكون محاسبًا .. هذا يدل على اتعدام تركيز وعدم استقرار .. أنت المسئول عن مالك الآن فلم أعد وصيًا عليه ، لكن تذكر أنه في حالتك الصحية من الصعب أن تظفر بعمل بسهولة ! »

كان فيليب قد اعتاد في أية مشادة مع أي إنسان أن ينزلق لسان الأخير إلى الكلام عن عاهته، لكنه تعلم التحكم في انفعالاته كما تعلم التحكم في احمرار وجهه الذي كان يحرجه كثيرًا في طفولته.

كان يفكر في الطب .. مهنة أبيه .

عليه أن يبدأ في لندن ومعه 1600 جنيه .. بيدا حياته الثالثة ..

نزل فيليب إلى الشارع فاستوقفه البواب . كان يحمل خطابًا من عمه ، وقد خمن فيليب محتوى الخطاب لأن عمه لم يكتب له من قبل لكن زوجته كانت تفعل ..

كان الخطاب ينعى له وفاة زوجة عمه الطيبة ، ويقول إن الوفاة تمت في سلام وإن تمت بسرعة بحيث لم يكن هناك وقت كاف لإبلاغه ..

all they note it that he is not in a supply of

一、大大大学の大学を大学を大学の大学の大学の大学はある

في بداية جياتي من يسدى لي لصيمة كهذه .. من العزلم أن

STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

لسوا ملك و هذاك يخورون و سيون مثل م الكن لا أن لوا مو عبدة

معظمها لرجال أسود الدائم والمحاجم الدائرة المحافظة والمحافية

بشرتهم كالجلا ، وقد عرف قد سيشر ج الرجل رقم 4 مع خلاب أخر

هكذا التحق بمدرسة الطب بعد ما اجتاز اختبارًا صغيرًا نجح فيه . ووجد بيتًا قريبًا من المدرسة يتفق مع موارده المحدودة جدًا ..

كانت المحاضرة الأولى التى يحضرها هى محاضرة تشريح. وقد عرف أنهم بيدءون بتشريح الطرف السفلى لأنه الأسهل .. بحث في ممر مظلم عن قاعة المحاضرات .. ودخل . وفي الحادية عشرة امتلأت القاعة بالطلبة ، ثم دخل أحد المساعدين ليضع عظام حوض بشرى على المنضدة مع كوب ماء . ولاحظ فيليب أن معظم الطلبة أصغر سنًا منه . ثم دخل المحاضر الأستاذ (كارسون) وبدأ يتكلم عن علم التشريح وأهميته للجراحة وأهميته لفهم الفنون .. واقترح عليهم اسمى كتابين مناسبين ..

- « سوف تتعلمون أشياء صعبة ، سوف تنسونها فى اللحظة التي تخرجون فيها من لجنة الامتحان ، لكن أن تتعلم التشريح وتنساه لخير من ألا تتعلمه على الإطلاق .. »

بعد المحاضرة اقترح زميل فيليب أن يدخلا المشرحة . هكذا مشيا إلى هناك ، وعرف فيليب على الفور سر الرائحة النفاذة التي يشمها منذ جاء لهذا المكان .. أشعل غليونه فضحك زميله .

على جانبى القاعة كانت مناضد معدنية عليها جثث .. وكانت معظمها لرجال أسود لونهم بشدة بسبب المادة الحافظة وصارت بشرتهم كالجلد .. وقد عرف أنه سيشرح الرجل رقم 4 مع طالب آخر .

كانت جثة رجل نحيل فى الخامسة والأربعين له لحية شائبة وشعر متساقط .. لم يشعر فيليب قط بأن هذا كان إنساتًا على الإطلاق ، وبرغم هذا كان فيه شىء مخيف ومنفر .. ثمة شىء مفزع يتعلق بالموتى .. يشعرونك أن بوسعهم التأثير بشكل شرير على الأحياء .

ظلت الرائحة الكريهة تتسرب إلى أنفه ، وتشع من حوله حتى وهو يشرب الشاى ، فقال له صاحبه :

- « سوف تعدها .. لو جاءت لحظة لم تشمها بعد ذلك لشعرت بالوحدة .. »

الله اعتلا ان يتدولا الشاق الي مولى في الله المثان ال

- « لن أتركها تفسد شهيتي .. » رياسان لها ليم تها ميا

وبدأ فيليب يتعرف مجموعة الطلبة من حوله . كان الطب هو المهنة الوحيدة التي يمكن أن تبدأها متأخرًا وبرغم هذا تعيش منها . معظم من معه كاتوا سيفشلون في الامتحانات ويغادرون المدرسة مبكرًا .. البعض كان سيعمل مساعد طبيب بأجر رخيص .. البعض ممن كان لهم آباء أطباء كاتوا سيواصلون المهنة وتصير لهم عيادة في الأرياف .. واحد أو اثنان من النوابغ سوف يصيران أساتذة أو يملكان عيادتهما الخاصة في شارع هارلي .

كانت الدراسة شاقة فعلاً .. علم التشريح كان عبارة عن حفظ مجموعة هائلة من الأسماء عن ظهر قلب .. لا أكثر .. ولم يبد له التشريح نفسه عملية ذات جدوى .. تضييع وقت بحثًا عن عصب أو شريان ، بينما يمكنك أن تراه بوضوح كما خلق فى الأطلس أو متحف التشريح .

لم يكون صداقات حميمة ، وكان يصبو إلى العلاقات الاجتماعية لكنه لم يعرف كيف يفعل ذلك .

هكذا اتخذ لنفسه صديقًا هو (دانسفورد) الذى قابله أول مرة فى المدرسة الطبية. كان طببًا أقرب إلى السذاجة وقد أدرك فيليب أنه يملك تلك الجاذبية التى يعرف أنه هو نفسه يفتقر لها. وقد اعتادا أن يتناولا الشاى فى مقهى فى شارع البرلمان لأن فيه ساقية يميل لها (دانسفورد)، وهو شىء لم يستطع فيليب أن يفهمه.

- « ما من أحد يمكن أن ينظر لها في باريس . . »

كانت نحيلة لها جسم صبى ولها طابع فكتورى معين من الطراز الذى فرضه الرسامون الفكتوريون على الناس باعتباره الجمال الإغريقى. وبدا أنها تعانى فقر دم شديدًا فشفتاها شديدتا الشحوب. ولا توجد لمسة لون أحمر واحدة في جلدها. وكانت تروح هنا وهناك بادية الملل.

لكنها كانت تعنى بيديها جيدًا فلم تدع العمل يفسد جمالهما .

لم يكن دانسفورد ناجحًا مع النساء قط لذا طلب من فيليب أن يساعده في بدء الحديث معها . لكنها كانت قد ميزت نوعيتهما على الفور . . إنهما صبيان لا نقع منهما . . وعرف دانسفورد أن اسمها ملدريد إذ سمع صديقاتها ينادينها بذلك .

ذات مرة وجه لها فيليب ملحوظة مرحة فقالت في برود:

- « بعض الناس يحسنون صنعًا لو لم يتدخلوا في شئون الآخرين! »

- « هل يعنى هذا أنه لم يعد بيننا كلام ؟ »

قالت بذات البرود:

- « أنا هنا لأتلقى تعليمات الزبائن وآخذ ثمن ما شربوه .. لست هنا كى أتكلم .. »

عندما غادر المقهى كان يشعر بأنه تلقى صفعة . ولم يستطع نسيان هذه الإهانة بسهولة . دانسفورد نسى الموضوع سريعًا وأحب فتاة أخرى ، لكن فيليب ظل يذكر هذه الفتاة وطريقتها معه ، وشعر بأنه لن يرتاح حتى يسوى حسابه معها .

لم يستطع أن يقصيها عن ذهنه . كان يدرك أنها أهانته وقد أدرك أنه ترك في نفسها انطباعًا سيئًا ، فشعر بأنه لن يشعر بالراحة ما لم يمح هذا الأثر . وبرغم أنه وعد نفسه مرارًا بألا يعود لهذا المقهى فإنه شعر بتوتر بالغ يرغمه على أن يقصده ثانية .

دخل المقهى ، هذا ابتدرته قائلة :

ـ « حسبت أنك لن تأتى ! »

شعر بقلبه يخفق .. فهو لم يتوقع أن تكلمه . عادت تسأله :

- « هل أنت طالب ؟ . . أنت تشرّح الناس . . أليس كذلك ؟ »

لم يكن هناك أحد في المقهى لذا جلست إلى منضدة وراحت تطالع قصة رخيصة من الطراز الذي كان يبتاعه غير المتعلمين. واح يراقب صورة وجهها الجانبية وقال لنفسه إنها بالتأكيد تحمل تقاطيع جميلة، وشعرها غزير رائع الجمال، برغم أن لون جلدها شبه الأخضر يعطى انطباعا بالمرض. أخرج ورقة وبسرعة رسم (أسكتش) سريعا لوجهها وهي تقرأ وتحاول نطق الحروف بشفتيها، وترك الورقة على المنضدة عندما انصرف.

وبرغم أنه قرر عدم دخول المقهى ثانية فإنه وجد نفسه يتجه الى هناك مرة أخرى ليجلس .. ولم تبد هى أية علامة على أنها رأته من قبل .. قال لنفسه:

- « أتمنى أن تشتمنى أو تقول شيئًا يسمح لى بأن أشكوها للإدارة وأفصلها .. فهي تستحق هذا .. »

المنافرة المنافرة المنافرة والمنافرة \* \* المنافرة المنافر

ني تعدر منة الطبية. عَلَى طبيًّا إقرب في السدَّامِةُ لِ قُولِكُهُ

141 AND THE RESERVE TO SERVE THE SERVE AND THE SERVE AND THE PARTY OF THE PARTY OF

ب م أما هذا الألقى تطبيعات الزيلان وأهنا ثبن مناطع لها

THE DESIGNATION OF THE PERSON WITH THE PARTY OF THE PARTY

LE LINE LE MANUELLE CONTRACTOR LA CONTRACTOR

العب الماء القريد الكن المائية الكر يتكل عدد اللياء والربياء

معا توشير بالد أن يولاج على بعد في حسال المنظ ترفي هذا ع

الت مرة وجد لها فياب ملحوظة من و المالية منهواما من

هكذا قابلته في المرة التالية وقالت ضاحكة:

- « لم أعرف أنك تجيد الرسم .. »
- « درست الرسم في باريس عامين .. »
- « هناك صديقة لى ترغب فى أن ترسمها ، لكن لا تقبل نلك . لو بدأت لطلبن جميعًا نفس الشيء . . لن تجد مفرًا . . »

عندما انصرف لم يعد يحمل لها أية ضغينة ، وقال لنفسه إنها ليست سيئة ..

لكنه عندما جاء في اليوم التالى لاحظ أنها تتجاهله تمامًا وأنها تشرير مع رجل ألماني كث الشارب يتردد على المقهى كثيرًا .. وعادت لمسلكها البارد معه . هكذا راح يتردد على المقهى عدة أيام فيتعمد أن يجلس على منضدة أخرى لتحضر له الشاى واحدة أخرى ، وعندما تلتقى العينان ينظر لها ببرود كأنه لم يرها من قبل ..

أدرك أنها لا تبالى وأن بوسعه أن يستمر في هذه اللعبة للأبد . هكذا انتظر حتى مرت بقربه ذات ليلة وعرض عليها أن ترافقه للمسرح . . هزت كتفها في لا مبالاة وقالت إنه لا مانع لديها . .

هكذا اتفقا على أن يلتقيا فى محطة (فكتوريا) ثم يصحبها للعشاء فى الثامنة ، لأن المسرحية ستبدأ فى التاسعة . ولاحظ أنها لا تبدى أى سرور .. بل هى تتصرف كأنها تسدى له خدمة بهذا القبول ، مما ضايقه كثيرًا ..

تأخرت عليه نحو ساعة عن موعدها ولم تعتذر عن تأخرها ، وسألها عن المكان الذى ترغب فى تناول الطعام فيه فقالت إنها لا ترى فارقًا بين مكان وآخر .

جلسا إلى مائدة الطعام حيث الشموع والستائر الحمراء الشاعرية، فطلب بعض الشمبانيا . راح يكلمها فكاتت ترد بلا حماس وتضايق لأنه أدرك أنه ليس عندها ما تقول وهو لا يسليها على الإطلاق . كانت تمسك الشوكة كأنها قلم وعندما تشرب الشمبانيا كانت تبرز أصبعها الصغير . قال نكتة أو نكتنين لكنها أخنتهما على محمل الجد .

ذهبا إلى المسرحية ، التى بدت لفيليب سخيفة سوقية ، لكن ملاريد راحت تضحك حتى أوشك جانباها على الانفجار واستمتعت بوقتها أيما استمتاع .

فى الاستراحة راحت تتكلم عن الناس .. كل كلامها عن عيوبهم وراحت تعيب على كل شخص تراه ، وشعر فيليب بأنه يكرهها .. لكنه فى الوقت ذاته يريد أن يكون معها .. وخطر له أنها ستذهب للمقهى غذا لتحكى للبنات عنه وكيف هو ممل ..

- « هل استمتعت بوقتك ؟ »
  - د « نوعاً .. » المناس المناس في المناس المن
  - « هل ترغبين في تكرار هذه الليلة ؟ »

كانت لا مبالاتها هذه تثير جنونه فعلا .. لكنه بالفعل لا يعرف كيف تمر الساعات حتى يراها غدًا .. هو تعس معها لكنه كذلك تعس من دونها .. المام و من المام علم المام المام

هكذا أصابه الرعب عندما صار وحده أخيرًا .. إنه يحبها !. هذا مؤكد الله المالي عليها ما تقول وهو لا يسليها عاد! علاقه الما

نعم هو يحبها .. بريدها ..

صحیح أنه كذلك يتمنى لو هشم أننيها ، لكنه يشعر بحنين كلما تذكرهما . المناسبين ا

## ملاريع راحت تصول حتى أونها \* أبها على الاقول و استنون

هكذا بدأ يجد نفسه مضطراً إلى الذهاب إلى المقهى يومياً ، تم وجد نفسه يقابلها عند محطة فكتوريا وهي ذاهبة إلى العمل . كاتت لا تكف عن اللامبالاة أو مزجها بالإهانة كعادتها ، ثم كانت تغير طريقتها كلما لمست منه فتورًا فتهش له مما بيعث الأمل في نفسه ..

المشكلة كذلك كاتت ذلك الرجل الألماني الذي يتردد بانتظام على المقهى، والذي كانت تقف لتتبادل معه الحوار الضاحك لفترات طويلة .. اسم الرجل (ميلر) .. ومن الغريب أن تتصور أية مواضيع مشتركة تجمع بينهما . إن افتقارها للعاطفة ويرودها يريحانه على الأقل فهي لن تعطى الألماني أكثر مما أعطته هو .

كان قد ابتاع تذكرتين للمسرح كما اتفق معها ، لكنها اعتذرت لأن عمتها مريضة .. أدرك إن هذه أكذوبة للتنصل منه ، هكذا مزق التذكرتين أمامها .. سألته عن السبب فقال :

\_ « لا نية لي في مشاهدة مسرحية كوميدية متعقنة .. فقط ابتعت التذاكر من أجلك أنت ... »

ثم خرج فلم يرحل وإنما وقف على رصيف مقابل يراقب المقهى . لما خرجت فوجئت به يقف هناك فصاحت في غيظ :

- « أنت تراقبنى !. كنت أحسبك رجلاً (جنتلمان) .. »

- « وهل تعتقدين أن هناك (جنتلمان) يمكن أن يهتم بك ؟ »

كان راغبًا في التنمر وأن يصل بالأمور إلى الأسوأ .. فقالت :

- « من حقى أن أغير رأيى .. لست مرغمة على الخروج معك ، وأنا ذاهبة للبيت الآن لكن لن يتجسس على أحد .. »

- « وهل كلمت ميلر الألماني اليوم ؟ »

- « هذا ليس من شأتك .. وإنني على كل أفضل أن ألاحقه على أن تلاحقني أنت .. ضع هذه الكلمات في غليونك ودخنها .. » شعر بمزاجه ينقلب من الغضب إلى اليأس وقال لها في ذعر:

## المنافع المناف

فى حجرته راح جاهدًا يحاول أن يدرس استعدادًا لامتحان البيولوجى بعد أسبوعين ، وهى مادة لا يعرف عنها أى شىء لكنه كان يثق فى ذكائه . لماذا تصرف بهذا الشكل وجعل أمامها خيارين ؟ . . أن تذهب معه للمسرح أو لا تراه للأبد ؟ . . كان أحمق وكان من الطبيعى أن ترفض . .

لماذا أحبها بهذه القوة ؟.. كان قد قرأ عن التخيل المثالى الذى يحدث فى الحب مما يجعل المحب يرى حبيبته ملاكًا، لكنه كان يراها كما هى فعلاً. كانت خالية من الرقة أو الذكاء، وكان فيها سوقية وتنمر منفران. لكنه يكرهها ويكره نفسه لأنه يحبها.. لاحيلة له معها .. يشعر بما كان يشعر به عندما يقهره صبى أكبر أيام المدرسة .. كان يقاوم قليلاً ثم يتحول إلى شيء خاتر القوى تمامًا.

لم يستطع التركيز في حرف مما يقرؤه ، وراح يفكر في ملدريد ويستعيد المحادثة الأخيرة معها كلمة بكلمة .

ذهب إلى الامتحان الشفوى فأجاب عن الأسئلة قدر ما استطاع، وخيل له أنه نجح بالتأكيد، لكنه عندما ذهب ليرى النتيجة فوجئ بأن اسمه ليس بين الناجحين .. ـ « لا تكونى قاسية يا ملدريد .. تعرفين أننى أحبك بكل كياتى .. الأمر كله مهين لى ، فلو لم تأتى معى الليلة للمسرح فلن أعود للمقهى ثانية .. »

ـ « تعتقد أن هذا يؤلمنى ؟.. كل ما بوسعى قوله هو : حظ سعيد .. »

وابتعد عنها .. راح يعرج إلى الناصية وتمنى أن تناديه .. نظر للخلف عساه يجدها تنظر له كانت قد رحلت .

وأدرك أنها مسرورة للخلاص منه ..

AND THE PARTY OF T

woman the win Works from the work of the con-

والمتعارض المتعارض المتعارض والمتعارض المتعارض ا

خريرة . تونفين التربيط ما التعلق التعلق المنطقة المنطق

الله بمزاور ينظر من الغضي إلى الباس وقال لها في دعر :

ـ « و على تعتقدين أن مذاك (جنالمان) يمكن أن يهلم بلك ؟ »

السباتي ، لكنه في الوقت ذاته كان يفكر أنه من الجميل لو غمره بالقبلات . - Cast to White the late of the lite of

قال لها:

- « ليتك تعرفين إلى أى مدى أنا غارق في حبك .. »

- « غريب أن تقول هذا ولما تطلب منى الصفح بعد .. » -

كان مستعدًّا لأى شيء مقابل أن تسمح له برويتها لذا اعتذر ضاغطًا على كبريانه . . فقالت له :

- « أما وقد اعتذرت فدعنى أقل لك إننى حسبت (ميلر) هذا مهذبًا ، لكنى كنت مخطئة .. وقد طردته شر طردة .. »

هكذا ارتبط بها أكثر فأكثر .. راح يتردد على المقهى يوميًا وكان يرغب في التردد وقت الغداء، لكنها قالت إن الفتيات بدأن يتكلمن . صار مفتونا بها ولم يخف هذا لحظة واحدة عنها برغم علمه أن هذا يجعلها في وضع أقوى . من حين لآخر كان يتعامل ببذخ لا تسمح به ظروفه فيبتاع لها هدايا ...

لكنهما كانا كثيرى الشجار، وقد كانت أعنف المشاجرات عندما قالت له إنها سوف تقبل دعوة شاب آخر على العشاء في الأيام التي لا تكون مرتبطة فيها بالعشاء معه .

ربت دانسفورد على كنفه آسفا، وكان من بين الناجحين. لكن فيليب قال إنه غير مهتم وإنه سيجرب حظه ثانية في يوليو .. وظل يتكلم في مواضيع عديدة ليظهر أنه غير مبال . غير أن فيليب شعر بأنه أساء تقدير نكانه .. من الغريب أن رسوبه لم يدهش أحدًا سواه . وراح يتخيل احتفال الذين نجحوا وشماتة هؤلاء الذين يمقتونه ..

كان في أمس الحاجة لرؤيتها .. قاوم كثيرًا ثم وجد نفسه يستقل سيارة أجرة إلى المقهى .. وهو يشعر بالرعب من أن تكون قد تركت العمل . لكنه وجدها هناك .. الماذ) أهيها يهذه اللوة 1.. كان قد قرأ عن التخيل النثالي الذ وهذا في الحب عما يجعل المحب بي عبيرته ماذنا ، ثقة على تنالق

كما هي فعلا ، كلت عَلَيْهُ من الرقة لي « ي يتم عق طتيسم » \_ .

وتتمر ملقران - اكته يكرهها ويكرمينا-١٠.١٪ معتبت ما مستبت شتاذا معها .. يشعر بعا كان يشعر يد عندما يقهره صبح: ألها بالق

- « وعدت بأننى لن أراك ثانية .. »

- « إذن ماذا تفعله هنا ؟ » -

كاتت مصرة على أن يتجرع كأس المهانة حتى الثمالة. لكنه قال لنفسه إن خشونتها طبع فيها وليست مقصودة. ونظر لعنقها النحيل وخطر له أنه من الجميل لو أغمد فيه السكين الموضوعة على المنضدة .. هو يعرف من علم التشريح ما يكفى لقطع الشريان

- « كيف ؟ . هذا يكلف مالاً لا نهاية له .. »

وكان يعرف أن الرحلة ستكلفه مبلغًا طائلاً ، لكنه كان مصممًا على أن ينفق آخر مليم معه عليها . لكنها رفضت الأهما غير متزوجين أفي الحوة بالعدة النقاة وفي أن يدي بيما لمنة .. وما

قال لها : في ملم أخر يسبب عالمات لحز الأطراد الرام الإيمال

- « لكن الزواج ليس بوسعى .. أمامى على الأقل سنة أعوام 

- « ومن قال إننى أقبل الزواج منك حتى لو طلبت ذلك على رکبتیك ؟ » استان استان

عندما قلب الأمر في ذهنه وجد أن الزواج هو الحل الوحيد فعلاً للظفر بها . هكذا قدم لها عرضه في حرارة وقال لها إن معه 1400 جنيه يمكنهما أن يعيشا بها حتى يتخرج .. أى بمعدل ثلاثة جنيهات في الأسبوع .. سألته :

- « وعندما تتخرج .. على كم ستحصل ؟ »

- « نحو ثلاثة جنيهات في الأسبوع أيضًا .. »

قال لها في غيظ: المنافي المنافي المنافي المنافي المنافي المنافية المنافية المنافية المنافية المنافية المنافية المنافية المنافقة ا

ـ « بعد كل ما فعلته من أجلك ؟ »

قالت محنقة :

- « لو كنت تتكلم عن تلك الهدايا فسوف أعيدها لك .. أنت لاتتصور كم أن مواعيدنا تضايقتي وأنت لا تكف عن وصف حبك لى . . هذا يثير مللى . . »

أدرك أنها تستعمله كمجرد حل للعشاء ومشاهدة المسرح 

كان قد اعتاد على أن يبرر قسوتها بغبائها .. هي لا تملك العقل الكافي لتفهم كم أنها تؤذيه . كاتت خالية من الحواس والعاطفة والغيرة. جرب مرات أن يجلس إلى مناضد أخرى ويغازل الفتيات الأخريات لكنها لم تكن تهتم على الإطلاق ..

كان مقيدًا بأصفاد قوية لها وأدرك أن استسلامها الكامل له عاطفيًا وعقليًا هو الخلاص الوحيد له .

كان يعرف أنها تتمنى أن ترى باريس التي كانت تسمع عنها كبلد المسرات والأفراح والأناقة . وكانت تتمنى أن ترى الحي اللاتيني ومونبارناس .. هكذا فكر في أن يدعوها للذهاب معه إلى باريس ..

### والا الراج الدال المالية المال

رسب فيليب في امتحان التشريح برغم أنه درس الهيكل العظمى جيدًا وحفظ موضع كل تُقب وكل أخدود فيه ، ولكنه وقت الامتحان أصيب بذعر جعله عاجزًا عن الكلام . وجعله هذا الرسوب من العناصر السيئة في صفه .

لكنه كان في عالم آخر بسبب عاطفته نحو ملدريد ، وقد شعر أنه بيعض الإصرار والهدوء قد يكسب قلبها أخيرًا .. طلبت منه أن يدعوها للعشاء فأفعمه هذا سرورًا ..

جلس يراقبها وهو يشعر أنها بالفعل لطيفة معه جدًا .. طلبت بعض الأطباق التي تحبها ، ثم سألته :

- « هل يمكن أن أقول لك شيئًا ولا تكون سخيفًا معى ؟ »

واستوقف سيارة اجدرفاة

ment belowy climbillary

- « هلم .. قولى ما تريدين .. »

- « أنا سوف أتزوج ! »

نظر لها ولم يدر ما يقول .. كان قد تخيل هذا المشهد من قبل ، وحلم بالجنون والغضب .. حلم بالانتحار والبكاء .. لكنه هذه المرة ظل صامتًا ولم يقل أي شيء ..

- « هل تريد القول إنه بعد كل هذا الكفاح الشاق والمعاتاة سوف تظفر بهذا المبلغ الضئيل ؟ . . إذن أنا فعلاً في حال أفضل من دون زواج !. أنا مستعدة للزواج فقط لو كان هذا يجعلني في حالة أفضل .. »

نعم .. فقط الحب يمكن أن يرغم الفتاة على تحمل فقر كهذا، وهي لا تحبه بالطبع ..

نظر لها طويلاً ، ثم قال :

- « ليتك تعرفين كم أحتقر نفسى لأننى أحبك بهذا الشكل! » \_ « هذا ليس شيئًا لطيفًا تقوله لي .. أنا أرتاح لك كثيرًا عندما لا تتكلم عن عواطفك أو تظهر حبك لى ..! »

عروية والمال والمراجع المراجع المراجعة والمراجعة المنطاع والمراجعة

المعمورة المالة والمعالمة المالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية

عبداني ومثليا عن القلمل المراجعة المراج

wind the King to Language with a

لهذه الدرجة . لكنه قدر أنه سيشفى من ذكرى هذا الحب الرهيب، ولسوف ينظر له كما ينظر التعبان إلى الجلد القديم الذي سلخه في اشمئز ال من منها من الما فسالم سالة

لو كان هذا هو الحب فهو لا يريد أن يحب ثانية .. لقد شعر بأنه عاد إلى العالم الحقيقى وجماله .

بدأ يستعد لأن عنده امتحانيا في أغسطس بالإضافة إلى الامتحانين اللذين رسب فيهما . وبالفعل استطاع أن يركز وأن يجتاز ثلاثة الامتحانات مما أعاد له الكثير من الثقة بالنفس.

هنا ظهرت في حياته فتاة رقيقة اسمها (نورا) منحته حبها وجعلته ينسى تلك التجربة الأليمة . كانت قصصية تكتب باسم مستعار نوعًا سخيفًا من القصص العاطفية التي تعجب بها الفتيات محدودات الثقافة . وكاتت تعترف بهذا ...

مرت الأيام بين دراسة في المستشفى واستذكار ومواعيد مع (نورا) في وقت الشاي كالعادة ، إلى أن جاء عصر يوم عاد فيه من المستشفى وتأهب لموعده مع نورا هنا جاءت صاحبة النزل لتخبره أن سيدة تنتظره ..

لا يعرف أية سيدة غير نورا ومن الغريب أن تأتى له هذا ..

- « أنا في الرابعة والعشرين وقد حان وقت الاستقرار .. »

- « ومن هو ؟ »

- « ميلر أ... » أي د في الكال الذي قبل الدي يسوم الله ع الله

ـ « لكنك قلت إنك قطعت علاقتك به .. »

- « جاء الأسبوع الماضى وطلب يدى .. إنه يكسب الكثير من المال .. سبعة جنيهات في الأسبوع .. »

\_ « فهمت .. توقعت منك أن تقبلي أعلى عرض .. ومتى يكون الزفاف ؟ » من المناس الم

- « السبت القادم .. لقد أبلغت إدارة المقهى .. »

بهذه السرعة ؟ .. طلب الفاتورة ودفعها ثم خرج معها واستوقف سيارة أجرة . كان بحاجة إلى النوم .. وقد غرق فيه بمجرد أن لمس رأسه الوسادة .. - « ألا سوف أقروج ! »

تظر لها ولم يور ما يؤلول \* \* أن تخيل هذا الناسية من

في الأيام التالية راح ينظر في دهشة إلى مدى ضعفه عندما تورط في هذه القصة ، وكيف سمح لهذه الفتاة أن تهينه وتذله وأدرك أنه ما زال يحبها .. يحبها كما كان وأقوى .. وهي الآن أمامه ترتجف ولا تقاوم ..

- « اجلسى ودعينى أجلب لك ما تشربين .. » ..

كاتت أكثر نحولاً وجلدها أكثر بياضًا ، وقالت له :

- « ليتنى تزوجتك عندما طلبت منى .. »

حاول ألا يقترب منها لكنها وضعت رأسها على صدره وانفجرت في البكاء .. قال لها .: وينا حالنا حالنا حا ما

- « يمكنك أن تخبريني بأى شيء .. فأنا لن ألومك على شيء

لقد سافر (ميلر) إلى برمنجهام ووعد بالعودة قبل الثلاثاء، لكنه لم يعد ولم يرد على أى خطاب منها . ثم إن محاميًا جاءها يخبرها أن زوجها لن يعود وأنه لا حقوق لها عنده ..

- « تشاجرنا يوم الأحد وقال إنه قد سئمنى . . أخبرته أننى حامل فقال إننى مجنونة وإن هذا خطئى .. لقد قال لى ألفاظا سيئة فعرفت أنه ليس رجلاً مهذبًا .. ثم طردتنى صاحبة السكن لأننى لم أدفع الإيجار وليس معى مليم .. »

اندفع خلف السيدة نحو الغرفة التي تنتظر فيها زائرته ، هنا شعر بقلبه يغوص في قدميه .. كاتت هذه ملدريد ..

كاتت جالسة قلما رأته نهضت .. لكنها لم تندفع نحوه ولم الو كان هذا هو الحيد فهو لا يديد أن يحب ثالية .. لقد . بمالات

- « ماذا تريدين بحق السماء ؟ »

لم تجب .. فقط بدأت تبكى ولم تحاول أن ترفع يديها لتغطى عينيها بل تركتهما يتدليان إلى جانبها .. لم يدر ما يفعل وتمنى لو كان بوسعه القرار من الغرفة ..

فالله له: (الربا) ليما تهذ الله تا الله الله الله الله الله

ـ « أتمنى لو أننى مت ! '»

كانت قدماه تهتزان وهو يحاول بصعوبة أن يظل واقفًا مرت الأيام بين فراسة في السنت إلى المانية في المانية

(اورا) في وقد الشاي كالعادة، إلى أن ما « ? بعاماً الم » -

ا ـ « لقد تخلی عنی ... . » و معد بما بمان مشتما ن هنا ارتجف ..

Philips with the letter the little was .

كانت تخلط الأشياء المهمة بالتفاهات ولم يعد فيليب قادرًا على تبين الحقيقة ، لكن نذالة الرجل بدت له لا تصدق ..

- « ولم يكن يكسب ما زعم أنه يكسبه .. كان كذوبًا .. » -عقت أعلر نصر لا وجلدها أعش بياضًا ، وقالت له : بيلية الق

- « أنا لا أفهم هذه الأمور ، لكن لا يمكن أن يمضى حراً بفعلته .. سوف أكتب لك خطابًا لمحام صديق أبي ، وسوف أدفع والقوت في اليكام . فأل لها . . . . . . . . له بلك تاقف فيأ ها

كما أعطاها خمسة جنيهات لأنها كانت مفلسة تمامًا ..

الإسال (عبلا) إلى برماجهام ورع بالتواة فيل التخام - « هل ما زلت مولعًا بي كما كنت ؟ »

- « ريما أن لوجها أن يعود وأنه لا هاأو ل أس .. بثن المين » -

اتصرفت فجلس شاعرًا بأن قلبه يخفق سعادة ، وراح يردد لنفسه : سينة فعرفت أنه ليس رجلاً مهذبًا .. ثم عاريتني مساهية السكن

- « يا للشيء المسكين . . !! يا للشيء المسكين ! »

لقد مرت ثلاث ساعات .. هنا تذكر موعده مع نورا !. لكنه لن يجسر على الكلام معها لذا سوف يرسل لها برقية يعتذر عن تأخره عن موعد الشاي ..

في اليوم التالي جاءته ملدريد في الرابعة ، بحيث صار محتومًا أن تضيع موعده مع نورا اليوم . جلست فسألها عما تم مع المحامى .. قالت له:

- « لا شيء يمكن عمله .. » - « لا شيء يمكن عمله .. » -

ـ « لكن .. لكن هذا مستحيل .. »

هنا أخرجت من جيبها ورقة مجعدة وناولتها له ، وقالت :

- « لم أستطع أن أخيرك أمس .. أنا لم أذهب للمحامي قط .. لم أتزوج ميلر فلديه زوجة وثلاثة أطفال! »

شعر بعاصفة من ألم وحزن وغيرة تعصف به . إذن لماذا ذهبت معه منذ البداية ؟

- « لا أعرف إن كنت أحبه أم لا .. كنت أحب سماع الأشياء التي يقولها فهي تضحكني .. وقال إنه سيعطيني كل أسبوع سبعة جنيهات .. كان يكذب ولم يكن يكسب كل هذا المال .. كما إننى

سئمت الحياة عند خالتي لأنها تطالبني بترتيب فراشي عندما أصحو من النوم .. مللت العمل في المقهى .. لهذا عندما طلب منى الرحيل معه لم أفكر .. »

جلس مهمومًا شاعرًا بمهانة حقيقية .. فنهضت وانحنت عليه وقالت: الله الواللة صباب ، وميا اليوم ومد مد وينه ن

\_ « أنا أحترمك يا فيليب وأعرف أنك جنتلمان بكل معنى الكلمة .. لن تخذلني .. لماذا لا نكون لبعضنا ما دامت الفرصة 

لكنه ظل صامتًا .. ثم قرر أن يدعوها للعثماء ، وعرض أن يأخذها لمكان ترفيه حيث مسرح أو موسيقا لكنها رفضت .. ثم قبلت بطريقة تشعره بأنها تضحى من أجل سعادته فقط ..

تناولا العشاء في حي سوهو وبدا أنها مستمتعة بوقتها لدرجة أثها نسيت أن عليها أن تكون حزينة ، وفي النهاية سألها عما معها من مال فقالت إنها لا تملك شروى نقير .

كان الأمر محرجًا فهو غير قادر على أن يعولها ، وهو بحاجة إلى كل مليم معه .. رأى أن يجعل محاميه يكتب مهددًا ميلر قلو

حصلت منه على مائة جنيه ، لأمكنها أن تنفق على نفسها إلى أن يأتي طفلها للعالم .. لكنها رفضت أن تطلب شيئًا من ميلر .

وجد لها غرفة في شارع مزدحم من لندن ، وكان يعرف أنها تحب الصخب تحت نافذتها لأنه يشعرها بالحياة ...

كان عليه الآن أن يختار بينها وبين (نورا) الفتاة الرقيقة المرحة التي تحبه حقًّا .. هنا وجد لدهشته أنه ليس المهم أن تحب (بفتح الحاء) بل أن تحب (بكسرها) فهو يفضل عشر دقائق مع ملدريد على حياة كاملة مع (نورا) . مع ملدريد على حياة كاملة مع

لا يهمه أن تكون ملدريد قاسية انتهازية سوقية .. هو يحبها وهذا كاف .. و . ويوليا أنكاد لوعم يتمال ينا عندا

ريما كانت التعاسة مع ملدريد أفضل من السعادة مع سواها .. . خَالَمَا مَا يَمَا الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ ال

هكذا انقطع مرارا عن موعد نورا .. له الما المنت الما

قضى وقته ينقل حاجيات ملدريد للغرفة الجديدة ، ووينسق حقائبها ، ويعلق اللوحات التي تحملها معها لتعطى الغرفة طابعًا منزليًا .. كان مسرورًا أنها تسكن في مكان يدفع نفقته وأنه هنا تذكر ما كانت نورا تقوله عن نفسها:

- « لدى شعبية كبيرة لدى طبقة الخادمات . . فهن يعتقدن أننى عبقرية! »

روايات عالمية للجيب

تقامل منها في النهاية ... يَقَعِ ، لعنها رَحِقَةً

قد تكلص من تورا بأن أرسل لها خطابًا يخررها أن ما اللهما ألهم

المناو فعالها إن تصنعنا الساه القيما ويد والطالعا فلمتعالم

را كالت المالي المالية المالية والمارة والمالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية ينظر لها يعنى الوقت على المطلت لظرية ، فقالت السن ما الم

AND THE PROPERTY OF STREET WAS ASSESSED. 

HAPPER CENTER SERVICE LESS OF SERVICE SERVICE

William Line Revenue Land Bridge Control Land

المساوية الانتخاء المراقبة الم والاحتلاق في حرى أن السريف أن اليه بعناية بالكارية المناولة المناو

ـ « لا يهم .. ما دعت مُستَويدًا له صُول أدفع .. »

السند الوحيد لها ، لدرجة أنها جلست منهكة فركع على الأرض وساعدها على خلع حذاتها ..

اضطر أن يكذب على نوراكى يلغى موعده معها يوم الأحد كى يستطيع أن يتناول العشاء مع ملدريد قرب النار . وعندما زار ملدريد قالت له إنها لن تستطيع تناول العشاء معه لأنها مشغولة .. لقد وعدت صاحبة المقهى بأن تزورها في (تولس هيل) غذا . قال لها : و المراه المراع المراه المراع المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراع المراه المراع المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراع المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه

- « لكنى رفضت دعوة فقط كى أكون معك يوم الأحد .. »

- « أنت لن تحقد على من أجل هذه الرغبة البسيطة يا فيليب .. اعتقد أننى سامضى معها ثلاثة أسابيع .. »

قال لنفسه إنها لو كانت تحبه لألغت ارتباطاتها .. نورا ما كانت لتتردد لحظة ... و ما كانت لتتردد لحظة ...

هنا وجد كتابًا مقلوبًا على المنضدة فتناوله ونظر فيه .. كان قصة من قصص (نورا) التي تكتبها باسم مستعار . قالت ملديد عيد المعالية المالية الم

- « أحب هذه القصص المؤثرة .. إنها جميلة جدًا .. »

اعتاد أن بيتاع لملدريد بعض الفاكهة التي تحبها كلما زارها، وقد خطر له أنها ستحب بالتأكيد كونه يحقق كل رغبة لها . كان قد تخلص من نورا بأن أرسل لها خطابًا يخبرها أن ما بينهما يجب أن ينتهى .. لكن نورا أصرت على أن تعقد الأمور بأن تأتى له لتسأله عما هنالك .. كان موقفا عسيرًا لكنه شعر براحة عندما تخلص منها في النهاية ..

كاتت ملدريد جالسة تطالع واحدة من قصص نورا ، فوقف ينظر لها بعض الوقت حتى لاحظت نظرته ، فقالت :

- « لا جدوى من النظر يا أحمق .. هلم .. »

\_ « أنت طاغية .. » \_

قالها وشعر بسرور عظيم . كاتت قد قررت أن تضع طفلها في ملجأ تؤجره صاحبته لحالات مماثلة ، وقالت إن الطبيب قال إن حملها بخير لكن الولادة ستكلفها خمسة عشر جنيها .. كان بوسعها أن تجد طبيبًا أفضل لكنها لم ترد أن يغرق المركب بسبب توفير ثمن القار ..

- « لا يهم .. ما دمت مستريحة له فسوف أدفع .. »

كاتت تنظر لكل ما يقدمه لها على أنه شيء طبيعي جدًا .. وكم من مرة أعطاها خمسة جنيهات لأنها لم تكن تجيد الاقتصاد .. وكانت تنوى أن تـترك الطفل لتربيه إحدى نساء الريف مقابل سبعة شلنات في الأسبوع لأنها بحاجة للعودة للعمل ولا تريد أن

- « لا تقلق .. لن أطالبك بدفع ثمن تربيته كذلك .. أنت كريم جدًا معى .. تذكر أثنى عرضت أن أقدم لك ما تريد مقابل ما منحته لى .. » تناول يدها ، وقال :

- « أنت لست مدينة لي بشيء .. ولا أتوقع أن آخذ منك شيئا ما لم تحبيني .. »

كان سعيدًا لمجرد أنه بجوارها ، وكانت رغبة مجنونة تدفعه إلى أن يضحى بنفسه من أجلها ..

أخيرًا جاء موعد الولادة فذهبت إلى الملجأ واختلقت قصة عن أنها زوجة جندى بريطاتي في الهند. وزعمت أن فيليب هو أخو زوجها ..

أخيرًا أنجبت طفلة .. عندما دخل ليراها وجدها منهكة متعبة لكنها سعيدة لأن كل شيء انتهى .. وقف ينظر لهما عاجزًا عن الكلام ، ولاحظ في حرج أن الممرضة تراقبه بعناية ، فهي لم تصدق حرفًا من قصة ملدريد وتعتقد أنه هو الأب ..

\*\*\*

كاتا جالسين في أحد المطاعم عندما ظهر صديقه (جرفيث). كان شابًا وسيمًا قارع الطول له مظهر مقتدم جذاب .. رآهما فحياهما بابتسامة ..

لاحظ فيليب أن ملدريد تنظر باهتمام لصاحبه ، وكان يحبه كثيرًا لذا شعر برضا عن إعجابها به ..

كان (هارى جريفث) قد أنهى امتحاناته وصار نانب جراحة في مستشفى في شرق لندن ، وكان ينوى العودة لبلدته في إجازة

كان بطبعه مرحًا وقد أضفى على جلستهما الكثير من البهجة ، حتى نسيت (ملدريد) آلامها وتحفظها وراحت تضحك ، وقد سر فيليب لهذا ..

بدأ جرفيث يحكى عن فيليب وكانت ملدريد تعرف جرفيث جيدًا من فيليب ، هكذا صاروا متعارفين بسرعة .. وعندما عادا إلى مسكنها قالت له وهي تودعه:

- « شكرًا على هذه الأمسية الجميلة يا فيليب .. قل لصديقك هاری إننی صرت مجنونة بحبه .. »

كان متأثرًا لدرجة أنه شعر بعينيه تغرورقان بالدموع.

بعد تماثلها للشفاء أرسلها إلى (برايتون) حيث تتوقع أن تجد من يربى لها ابنتها ، ولقد أثار قلقه ودهشته هذه السهولة التي تتخلص بها من ابنتها .. صحيح أنها قالت إن التخلص من الطفلة ضرورى قبل أن تتعودها ، لكنه كان يأمل أن عاطفة الأمومة ستكون لديها أقوى من هذا .. في الواقع كاتت لا مبالية بالطفلة على الإطلاق .. وكان مخه ملينًا بقصص مرعبة عما يحدث للأطفال الذين يعهدون يهم لأهل غير أهلهم ، لكن ملدريد قالت له :

- « لا تكن سخيفًا .. هذا يحدث لو أعطيتهم المال مرة واحدة ، لكنى سادفع على أساس أسبوعى .. »

كان قلبه يتمزق من أجل الطفلة .. قبيحة مجعدة عارية وحيدة هشة .. لا يحبها أحد حتى أمها .. وتعتمد عليه بالكامل هو فيليب في طعامها وكسائها ..

راح يدرس بجد ، وفي الوقت نفسه يختلس الوقت كل يوم كى يكتب لها خطابًا طويلاً يصب فيه روحه .. وحينما أنجز الامتحان شعر برضا عن إنجازه وأدرك أنه نجح حتمًا ..

عادت معه إلى لندن حيث قام معها بجولة في المسرح والمطاعم .. وكانت هذه أول مرة تتنزه فيها منذ أشهر لذا استمتعت بكل شيء .. ذهبوا لحفل موسيقى .. وتعمد فيليب مدفوعًا برغبة خاصة في تعنيب الذات أن ينهض بعض الوقت ليراقبهما من الشرفة ، فوجد أنهما يتكلمان ويضحكان ولا يلاحظان البتة أنه نهض . فلما عاد خيل له أنه رأى نظرة مقت في عين ملدريد.

إنهما يميلان لبعضهما وهو لا يمثل لهما شيئا سوى الغبى الذى دفع ثمن العشاء والسيارة والحفل الموسيقى .. يا لها من مهانة !. كان الألم ينمو في داخله وبدأ يتلذذ به ويستعذبه ..

وعندما عاد مع صديقه وحدهما ، مد صاحبه يده ليتأبط ذراعه لكنه سحب ذراعه منه ، وبلا تمهيد سأله :

- « هل وقعت في حب ملدريد ؟ »

بهت صاحبه للحظة ، ثم هتف :

- « هل لهذا كنت تتصرف بطريقة غريبة طيلة السهرة ؟ »

هنا فقد فيليب كل سيطرة له على كبرياته ، وقال وهو يقاوم

- « أنت لديك حبيبات كثيرات بينما أنا ليس عندى سواها .. أنت تعرف كم أنا متعلق بها ؛ لذا أرجوك أن تتركها لى ! » هتف جريفث في صدق:

في اليوم التالي كاتا يتناولان الشاي عندما ظهر (جريفيث) وألقى بنفسه على مقعد ثالث . راح يتكلم مع ملدريد في مرح أما فيليب فجلس يراقبهما .. كان واثقًا من نفسه كأنه زوج محب يعرف أنه مهما مازحت زوجته الأغراب فهي له في النهاية ..

في النهاية نظر فيليب إلى ساعته وأعلن أن وقت العشاء قد حان ، وتهيأ جريفت للرحيل ، لكن ملدريد أصرت على أن يتناول العشاء معهما ..

هنا نهض جريفت ليغسل يديه . التفت فيليب إلى ملدريد في غضب ، وقال :

- « لماذا دعوته إلى العثباء معنا ؟ »

تقلصت شفتاها قليلاً ، وقالت :

- « لا شيء .. خجلت من أن نذهب للعشاء وحدنا .. ثم إننى احتاج لبعض التسلية احياتًا .. »

at the faller

عاد جريفث فخرج الثلاثة للعشاء .

طيلة الوقت ظل فيليب صامتًا مغتاظًا ، بينما راحت ملدريد تظهر لجريفت كم هي لطيفة مرحة . وفي العربة أثناء العودة جلست هي بين الشابين ووضعت يدها على يد فيليب فسره هذا .. هنا لاحظ أنها تضع يدها الأخرى على يد جريفت ..!

عندما جلسا على مائدة العثماء في ذلك المطعم ، لم يكن (جريفت ) هنا .. قال لها فيليب في مرح إنه متأكد من أنها تفتقد (جريفث) .. فقالت بلهجة محايدة :

- « قلت لك إننى مجنونة بحبه .. »
  - « هذا شيء .. لكن الأهم هل يحبك هو ؟ »
  - « وماذا تعنى ؟ »
- « هو لا بيالى بك .. أنا سألته .. »

بلا كلمة مدت يدها إلى حقيبتها وأخرجت خطابًا .. كان بخط (جريفت ) موجهًا لها ، وكان الخطاب بيدا بعبارة (حبيبتى ملدريد) .. ثم راح الخطاب يصف حب (جريفث) المحموم لها وكيف أنها غيرت كل شيء في حياته فلم يعد يفكر إلا فيها، وكيف أن ضميره معذب لأنه يحب فيليب ولا يريد أن يؤذيه بهذا العمل الأخرق لكنه لا يستطيع السيطرة على عواطفه ..

نظر فيليب إلى تاريخ الخطاب فوجد أنه كتب ليلة أمس .. أي أن جريفت كتبه بعد ما تركه أمس .. كتبه وأرسله بعد ما وعده بأن الفتاة لا تهمه في شيء ...

- « أيها الشاب العجوز!. لم أعرف أنك تفسر الأمور بهذه الطريقة .. دعنى أؤكد لك أنها لا تعنى لى أى شيء .. لك كلمة شرف منى أنها لا تهمنى البتة .. »

أطلق فيليب تنهيدة ارتياح وأممك بذراع صاحبه ومشيا معا ..

الذي دقع ثمن انعثناء والسارة والقال المرسيقي . ليا لها من مهابة ١٠ كان الألم ينمو في داهله ويدا ينتلذ به ويستحربه

وعلاما علا مع صديقة وحدهما ، مد صاحبة بدء النابط أد إعه

اکته سمب ذراعه منه ، ویلا تصبید ساله : - « فال وقعت فی عب ملارید ؟ » استان امانات در منافق استان استان در منافق استان در منا

معنى مساهدة المطلقة ، ثع يقتل : - « عل لهذا كذت تتصرف بطريقة غريبة طبية السهدة وعد

من فقد فيليب كل سيطرة الاسطى الاسلام داد قدال وهو يشاوم

طية الوقت على قراوه هياميّا مقتلنا سينما رئدت ملرزي تها

حساله و المالالم المالياء الألياء بيلط الالليمان منها النواها ..

يعظ ليا الشيع بدما الأمراق على يا تعلق الأمراق على الله

الألات فالرقع عبر أنا يعتفاق عيدل أخذاك الهجوف أن فتزعوك إلى المدرة

إيما يسلان ليصيما وهو لا تبدل لهما شيا عو ن الغير

[ م 7 - روايات عالمية عدد (67) عبودية الإنسان ]

- « هذا ما تظنه أنت . يجب أن تعرف أننى لم أشعر بأى ميل نحوك منذ البداية ، وإن أتركك تلمسنى حتى لو كنت أموت جوعًا ...»

وكان صوتها ونبرتها قد بدأا يتخذان النبرة السوقية المتنمرة التي كانت تخفيها بعناية .. المن لمنه المنه المنه المنه

كان يرتجف وحاول أن ييتلع الطعام فلم يقدر ..

كاتت ساعة قد مضت عليهما ، ويدأت الساقية تنظر له في ارتياب ؟ لذا طلب دفع الحساب .. هنا بحثت ملدريد في حقيبتها عن ورقة وضعتها أمامه .. وجد أنها فاتورة ثويها الجديد الذي ترتديه الآن .. قالت له إن عليه أن يدفعه . نظر لها في دهشة ، فقالت :

- « هل تعنى أنك لن تدفع ثمنه بعد ما قلت لى إن وسعى أن احصل عليه ؟ »

- « اطلبي من (هاري) دفعه .. سوف يسر بذلك خاصة وهو اقترض منى سبعة جنيهات هذا الأسبوع .. »

- « أنت لن تفزعني بهذا .. »

كانت تفكر في الإيجار ومصاريف رعاية ابنتها ، لكنها لم تظهر هذا .. خرج معها ومشى مبتعدًا .. هنا نظر للخلف فوجد أنها واقفة عاجزة عن عمل شيء . عاد لها ودس قطعة عملة في يدها من أجل سيارة الأجرة ثم ابتعد ..

نظر لها وقلبه يغوص وإن حرص على عدم إظهار شيء على ملامحه ، وسألها :

ما والمالية والمراجعة المالية المالية

( - de ) 41 .. il 14 ilin 1, 203

- « وما رأيك ؟ »

قالت: " : قالمه مجلو طالق .. ( الأولان )

- « ماذا بوسعى أن أفعل ؟ . . ليست عواطف المرء بيده .. 

ظل صامتًا ، فقالت : علم اللمع المامة

The the state of t

- « لابد من أعترف أنك تتعامل مع الأمر بهدوء .. » \_

\_ « ماذا تتوقعين ؟ . . أن أمزق شعرى وأصرخ ؟ » \_ \_

- « أعترف بأنك أذكى منى . . أنا لست بارعة لكن هذا ليس بيدى .. لكن لا أدرى لم يجب أن تعاملني كأتنى .. لا أعرف بالضبط .. »

- « لم أوجه لك أى لوم ، لكن اللوم كل اللوم لهذا الذي أقسم لي أنه لا يبالى بك ثم عاد لداره كى يكتب لك هذا الخطاب .. »

- « أنت لن تجعلني أحبه أقل بقول هذا الكلام السخيف عنه .. »

- « هو لا يبالى بأية قصة أكثر من عشرة أيام .. وأنت باردة العواطف لا يمكن أن تضحى بكل شيء من أجل نزوة كهذه .. »

\* \* \*

ثم إنها جلست وانفجرت في بكاء حار عنيف ..

لم يكن قد رأى من قبل امرأة تبكى بهذه الحرارة ولم يعد يدرى ما يفعل أو يقول ..

خطرت له فكرة غريبة فدنا منها ، وقال :

- « اسمعى .. عودى لهارى وسوف أمنحك المال الذي تريدين! »

رفعت عينيها نحوه غير مصدقة ، لكنه قال :

عادت الحياة إلى ملامحها وبدت في غاية السعادة ، وهتفت :

- « هذا مستحيل .. أنت أفضل شخص قابلته في حياتي .. إن هذا لا يصدق .. هارى سوف يعرف أنك لست غاضبًا عليه وسوف يعود لى ؛ لأنه قال إنه لا يقدر على البقاء معى ما دمت أنت غاضبًا .. »

كان يتمنى أن ترفض العرض ، لكن بدا واضحًا أنها كاتت تتمناه ..

الحقيقة أنه كان يحمل دائمًا في أعماقه رغبة شيطانية في تعذيب الذات ، وكان الموقف أليمًا أيما ألم ، لكنه وجد فيه لذة وحشية ..

ظل طيلة اليوم التالي في الفراش منهكًا غير راغب في عمل شيء، ولم ير (جريفث) قط .. عند الظهيرة سمع طرقة على الباب فاتجه ليفتحه .. هنا وجد ملدريد واقفة ..!

دهش عندما وجدها تقول:

- « شكرًا لدفعك ثمن سيارة الأجرة .. أنا لم أعد مرتبطة ب (هاری) .. أنت عرضت على أن أصحبك يومًا إلى باريس ، فلو لم تزل راغبًا في أن أصحبك أنا موافقة .. »

شعر برجفة تسرى في عموده الفقرى ، ثم سألها في شك :

- « عدت من أجل المال ؟ »

أجابت ببساطة :

- « نوعًا .. هارى لا يقدر على أى شيء... . لقد رهن كل شيء في متناول يده . كما أنني لا أستطيع العودة للعمل في المقهى لأن امرأة أخرى أخذت مكاتى .. »

كاتت تتحدث بطريقة عادية كأتها تشكو ظلم الأقدار لها لا أكثر ..

- « ثم إن هارى قال لى ما قلته عنه .. قال إنه لا يتحمل مسئوليات وإنك أفضل منه ، وإننى أكون مجنونة لو تخليت 

# 16 The later of th

لم يكن ممن يشربون كثيرًا ، لكنه أفرط في احتساء الويسكي حتى دخل في شبه غيبوبة لم يفق منها إلا يوم الثلاثاء ، وهكذا استحم وحلق ذقنه ثم هرع إلى بيت ملدريد ..

هنا وجد أنه لا أحد بالمنزل .. وعرف من صاحبة النزل أن ملدريد علات فجمعت حاجياتها وتركت المكان ولم تترك أي عنوان خلفها !

لقد خدعته كالعادة !. عرفت أنها لن تعود له لكنها وعدته بأن يلقاها يوم الاثنين .. إنها قاسية لم تبال به قط .. إنها كذوب .. ولم يجد معها أي شيء فعله من أجلها ..

خطر له أن الألم الذي يشعر به لا يوصف . ربما كاتت الطريقة الوحيدة للقضاء عليه هي أن ينسف رأسه برصاصة أو يضع رأسه على قضيب القطار ، لكنه كان يعرف أنه لن يفعل .. لديه حياة واحدة فلن بيددها على فتاة رخيصة بلهاء . مهما كان الألم عنيفا فهو يعرف أنه سيزول مع الوقت .. هذا شيء لا مفر منه ..

ما أثار جنونه هو أنه كان يعتبرها باردة العواطف بلا إحساس .. هو ذا يراها مرتين تندفع وراء عواطفها إلى حد التضحية بكل شيء .. ما الذي رأته في ميلر وجريفت لهذا الحد ؟

كاتت ترغب في بعض المال كي يمكنها من الذهاب مع هارى بضعة أيام إلى أكسفورد ، قبل أن يعود إلى بلدته . وقد منحها فيليب هذا المال .. عرف أنها ستعود يوم الاثنين القادم ووعدته بأن تلقاه لدى عودتها.

قال لنفسه إنها مناسبة جدًّا لهارى .. غبية بليدة مثله وذوقها سوقى .. كلاهما يناسب الآخر ..

ر آن حل رافا في أن أسمه الله بها الله الله المان ا قدر برجانة نسري في عدر \* \* \* \* يو تو ياتوا المان المان

علت الحياة إلى علامعها وبدت في عَلِمَ السعادة ، وهنات :

\_ مر الله مستحيل .. فحت أنشل شاعص قليلته لي حيالي ال هذا

You the way the way the train of the training of training of the training of training

will be the first the second of the second o

تمطره بخطاباتها .. وجد هو أن الخطابات عبارة عن عاطفة خرقاء سوقية ، ولم يعد قادرًا على الرد ..

كاتت تثير ملله لكنه كان لطيف المعشر من الطراز الذي لا يحب المشاجرات .. هكذا راح يتحاشاها وطلب من صاحبة النزل أن تخبرها أنه غير موجود في أي وقت تمر عليه فيها . لكن ملدريد كانت لحوصًا إلى درجة أنها جلست على عتبة الدار وراحت تبكى في حرقة ، إلى أن هددتها صاحبة النزل بأن تستدعى الشرطة ..

قال له أصحابه:

- « أنت سعيد الحظ للخلاص منها .. يقول (جريفث) أنه لو تخيل لثانية أنها ستكون مزعجة لهذا الحد ، لما فكر في بدء هذه القصة .. »

ثم عرف أن ( هارى جريفث ) اضطر في النهاية إلى أن يخبرها بأن ما بينهما انتهى .. كان غليظًا لكنه مضطر لذلك ..

هكذا لم يسمع عنها فيليب ثانية ، لأنها ذابت في زحام لندن المالي علت من أسرة أو الكان على السار المان موريد بعد إما

مالك حيديا فليذ و المريد \* \* \* ألم المريد في المريد المريد

راح يساعد د . تيريل يومين في الأسبوع في عيادته . هناك كان عليه أن يسجل الحالات بينما يكشف الطبيب المقيم على

لم يبق معه إلا سبعمائة جنيه عليه أن ينفقها بحكمة . من الغريب أن يتذكر كم من المال أنفق على ملدريد ، لكنه يعرف أن الزمن لو عاد لأتفق ذات المبالغ وفعل ذات الأشياء ..

كم سيندهش رفاقه الذين يرون حركاته البطيئة وجمود سحنته فيحسبون هذه من علامات التصميم والبرود ، لو عرفوا أنه هش مندفع ذو عواطف مجنونة !

بدأ بترك مسكنه الذي كان مكلفًا ويحمل له ذكريات أليمة ، ووجد لنفسه مسكنا ذا أربع غرف وبرغم هذا هو رخيص الثمن ، نقل له حاجياته وثيابه ولوحاته ..

انهمك في الدراسة .. تعلم تضميد الجروح وراح يمارسه في العيادة الخارجية .. تعلم استخدام المسماع .. تعلم كتابة الأدوية .

تحاشى لقاء جريفت .. وعرف من رفاق مشتركين أن جريفت يقتله الندم . لكن هذا بدا له سخيفًا مبتذلا . . ما أسهل أن ترتكب أفظع الجرائم ثم تندم بشدة بعدها .. كأنك بهذا الندم تبيح لنفسك عمل أى شيء فيما بعد .. إنه قد يفهم الأخطاء لكنه لا يفهم كل هذا الندم بعدها .. و المناه مناه المناه المن

عرف من رفاقه تفاصيل علاقة ملدريد مع جريفث .. لقد شعر بأنه لا يطبقها عندما كاتا في أكسفورد ، وقد أصر على العودة مبكرًا لكنها طلبت البقاء بضعة أيام أخرى وحدها .. وراحت

يستطيع إطعام زوجته وأطفاله. فليقل الطبيب ما يشاء ... هو يشعر بأنه بخير .. هكذا يكتب له مزيجًا لا نقع منه ويطلب منه أن يأتي بعد أسبوع ..

ويخرج الرجل ، فيقول الطبيب:

- « أنا أمنحه عامًا .. »

هذه الغرف كاتت تحوى الدعابة والقسوة .. السهولة والتعقيد .. السعادة والقنوط .. حب الأمهات لأطفالهن وحب الرجال لفتياتهم .. زوجات معدومات الحيلة .. أطفال يحتضرون .. هذا يمشى الموت وهنا تمشى بداية الحياة .. هنا يكمن العار والشهوة .. لم يكن هنا ما هو طيب وما هو قبيح ..

فقط كانت هناك الحقائق .. كانت هناك الحياة ..

The profile and the work of the party of the

كن أمرية قال منعما ليقا وهو عربي عبر الإمال .. ولم و

توطيت علاقة عاد وليدواء في إس في الموث وما والعالى

علا ، كان لايه تسمة ألماء أرساع لمدارس تاكلول ، وهذا وكلك م

THE REPORT OF LAND WEST STREET, STREET

اليا أنها بعد لعنام اللهم ( ترب النسار المناه ما لوسال

الاستالية ( سال غيال دوا كويل ) و وعيف أن الروا يقير عن

المرضى الفقراء ، ويصرف لهم علاج أسبوعين ، على أن يستبقى الحالات الأصعب بانتظار قدوم د . (تيريل) لأخذ رأيه . وكان هذا الأخير رجلا مرحًا يكسب جيدًا ، وذا عين حساسة للفقر ؛ لذا كان يتخلص من المريض الذي تبدو عليه أية علامة ثراء ، قائلا إنه ما دام قادرًا على ارتداء هذه الثياب فهو قادر على الذهاب لعيادة طبيب، أما المستتشفى فمشروع خيرى للفقراء حقا ..

وكان فيليب يراقب المرضى: الفقراء والمصدورين والعمال .. النسوة العجائز والرجال الذين دمر الكحول أكبادهم . كان يراقب هذا كله باهتمام ويحفظ كلماتهم .. وقد خطر له إنه ربما وجد أخيرًا الشيء الذي كان يصبو له .. المهنة التي خلق لها فعلاً ..

لم يكن هذاك وقت للعواطف .. الشابة الجميلة التي تأتى مع أختها ، وبقحصها يتضح أنها مصابة بالدرن .. تنفجر الأخت باكية لأن هذه الشابة آخر من بقى من أسرتها .. تخرج معها ، ويسأل فيليب الطبيب عن الوقت الباقي للشابة في الحياة ، فيقول له :

- « لو كاتت من أسرة ثرية تقدر على السفر لسان مورياتز فلريما طالت حياتها قليلاً ، لكن بالصورة الحالية أمنحها ثلاثة أشهر .. »

والرجل القوى الذي فحصه الطبيب فوجد أنه سيموت لو لم يتخذ لنفسه عملاً أخف .. لكن الرجل يقول إنه لو لم يعمل فلن عرض (ثورب) على فيليب أن يزوره يومًا ما قوافق هذا الأخير ..

109

غادر ثورب المستشفى بعد عشرة أيام ، وقدم بطاقته لفيليب مع وعد منه بأن يتناول معه العشاء الأحد القادم في بيته.

هكذا ذهب فيليب إلى الموعد ليجد بيتًا جميلاً ينم عن ذوق حسن . لكن كل شيء فيه يوحى بتقليد الطابع الأسباتي . دخلت طفلة جميلة لتقول:

- « بابا .. أمى تقول لك أن تأتى للعثماء .. »

قال يقدمها لفيليب:

- « هذه ابنتى الثالثة .. اسمها (ماريا دل بيلار ) لكننا ندعوها (جين) للتسهيل .. (جين) . أنفك بحاجة إلى التنظيف .. »

اقتاده الرجل إلى غرفة جدراتها مبطنة بخشب البلوط حيث كاتت مائدة ضيقة في وسط المكان ، وعلى الجدران رسوم أسباتية . كل شيء كان ضخمًا أنيقا وغير مريح على الإطلاق .. ولم يكن في الغرفة أي شيء ذو قيمة لكنها كانت جميلة فعلاً.

هنا دخلت القاعة فتاة فارعة القوام بنية الشعر تخبر أياها أن أمها آتية بعد العشاء فقدمها (ثورب) لضيفه:

### The same of the sa

ذات صباح طلب منه الطبيب المقيم أن يكتب بيانات مريض . قالت البياتات إن مهنة الرجل صحفى واسمه (ثورب أثنلي) . كان في الثامنة والأربعين مصابًا بالصفراء .. صغير الحجم له عينان زرقاوان وأنف نبيل قوى الشخصية. قال لفيليب عندما سأله عن الجريدة التي يكتب لها:

- « أنا أكتب في كل الصحف .. ليس بوسعك أن تفتح جريدة فلا تری کتاباتی . . »

وفتح جريدة جواره على الفراش ، فرأى فيليب إعلامًا عن شركة ملبوسات ... كان الرجل هو ممثل الصحافة لدى هذه الشركة ومصمم حملاتها الدعائية .

رأى فيليب جوار الفراش كتابًا يحوى مجموعة من الأشعار الأسبانية لـ (سان خوان ديلا كروز) ، وعرف أن الرجل يقرض الشعر هو نفسه .. كان الرجل يحاول إقتاعه بتعلم الأسبانية لأنها لغة رائعة تتدفق كالنار في دمك ..

توطدت علاقته بالرجل ، وفهم أنه ليس فقيرًا بحيث يحتاج للعلاج هنا ، لكن لديه تسعة أبناء أرسلهم لمدارس داخلية ، وهذا يكلفه الكثير من المال ؛ لذا هو بحاجة إلى أن يستفيد من أية خدمة يقدمها له المجتمع. هنا دخلت سالى تقدم الشراب، فطوق ثورب خصرها بيده وقال:

- « هل رأيت أجمل من هذه الحسناء ؟ . خمسة عشر عاماً وبرغم هذا تبدو في العشرين ، ولم تمرض قط طيلة حياتها .. أنا فخور بها وأحسد المحظوظ الذي سيتزوجها .. »

ابتسمت الفتاة في خجل وتملصت من أبيها وطلبت منه أن يأكل قبل أن ييرد الطعام.

قال الأب: الله المحمد والمسلم المسلم المسلم

- « أنا كنت متزوجًا من سيدة راقية قبل هذا .. اللعنة !. الرجل يريد امرأة تطبخ له بودنج الأرز يوم الأحد . ولا يريد امرأة تناقشه في حساب التفاضل والتكامل .. سالى تعلمت الكثير وسوف تنسى الكثير لكنها لن تنسى أنه لابد من طبخ بودنج الأرز يوم الأحد .. هذا شيء مقدس بالنسبة لنا .. » ...

انتهى العشاء فدخلت السيدة وهي تلبس قفازيها وقد ارتدت ثوبًا أسود أنيقًا وأعلنت أنها ذاهبة إلى الكنيسة للصلاة .. وقالت في مرح: المثلل ..

- « ثورب لا يذهب للكنيسة أبدًا .. إنه أقرب إلى زنديق .. » ثم حيت فيليب وطلبت منه أن ينتظرها على الشاى ..

- « ابنتى الكبرى سالى .. لكن اسمها الأصلى هو (ماريا دل سول) .. إنها في الخامسة عشرة .. »

والغريب أن الرجل اقتاد فيليب إلى المطبخ ليقدمه لامرأته التي كاتت واقفة أمام الموقد تشوى بعض البطاطس . كانت امرأة ضخمة شقراء لها ملامح وسيمة طيبة أرهقتها العناية بكل هذا العدد من الأطفال . وكان الأطفال أصحاء متوردى الوجوه وكلهم يحمل أسماء أسباتية .

عاد الرجلان للغرفة فاعتذر فيليب لمضيفه عن القلق الذي سبيه ، لو كان يفضل أن يأكل مع أسرته في المطبخ ، فقال ثورب :

- « لا .. أفضل أن آكل وحدى هذا لأننى لا أحب أن تجلس النسوة مع الرجال على مائدة واحدة . إن عقلهان تدخله الأفكار والأفكار تؤذى مخهن الصغير .. »

ثم راح يأكل الطعام مرددًا:

- « هل نقت طعامًا شهيًا كهذا من قبل ؟.. هذه مزية ألا تتزوج امرأة من أصل راق ! زوجتى كان أبوها فلاحًا لهذا هي (ست بيت) بالمعنى الكامل للكلمة ، وهي تحب الأطفال ويبدو أنها لن تتوقف عن الإنجاب حتى يكون عندنا عشرون منهم .. »

قال ثورب بعد انصرافها:

- « النساء ذهبن للكنيسة .. أنا أؤمن أنه على النساء أن يكن متدينات .. إن الدين خير مهذب للأخلاق ، وأنا مؤمن أن الدين يعلمك الأخلاق خيرًا من أى فلسفة ... فلو فقدت إيمانك بالدين فإنه يترك لك الأخلاق على الأقل .. »

ثم فتح درجًا أخرج منه بعض الصور التي رسمها (الجريكو) الفنان الأسباني الشهير ، وراح يعرضها على فيليب الذي رأى رسم هذا القنان للمرة الأولى .. السماء المكفهرة والأجساد الطويلة والعيون المعذبة ..

شعر بأنه يعبر إلى عالم جديد غريب لم يعرفه من قبل ..

عندما عاد الأطفال من الكنيسة ملنوا المكان بالصخب واقتحموا خلوة الرجلين .. وكانت الأم قد طلبت من الأب أن يسليهم إلى أن تنتهى من عمل الشاى . هكذا جلس الأب يحدثهم بقصة من قصص ( هانز كريستيان أندرسن ) بينما فيليب يراقبه . فهو لم يجرب قط دفء الأسرة ..

جاءت سالى تعد المائدة وتوزع أقداح الشاى ، بينما الأب يطريها بلا توقف وهي تبتسم ولا ترد ..

- « تصور أن أحد الخياطين تطوع في الجيش لأنها ترفض أن ترد عليه تحياته ؟ . . تصور أن كهريائيًّا مرض لأنها رفضت أن تقرأ معه في نفس كتاب الصلوات في الكنيسة ؟.. إنها قاسية . لكني أحسد زوجها .. »

ثم جاءت الزوجة ، ولاحظ فيليب أن لهجتها مألوفة في الكلام .. عرف أنها من مقاطعة (كنت) وهذا يعنى أنها قريبة من الوسط الذي كان يعيش فيه مع عمه في (بلاكستابل). اتضح أن المرأة تعرف عمه فعلا المدالية الله المدال المدال المالية المالية المالية

وفى العاشرة جاء الأطفال ليقولوا له (تصبح على خير) ويلثموه على خده ما عدا سالى طبعًا .. مدت له يدها فصافحها ..

لما انصرف تلقى دعوة للعشاء الأحد القادم .. قالت الزوجة إنه يحسن لزوجها كلما جاء ليتكلم معه ..

أخبرها فيليب أنه سيأتي فقط لتناول الشاى ، وفي اليوم المختار ابتاع كعكة كبيرة كي لا يكلفهم شيئًا .. هذه الكعكة جعلته يكسب قلب الأطفال ..

استدارت مذعورة في شرخ \* خالاومين ، ويقدا بكيدين

- con the last 18 to the last to the

لم يجد ما يقول .. وتزاحمت العبارات في رأسه .. وفي النهاية قال عيد وميرا فلمان عبوت خوال المان المان

- « هذا فظيع ! »

لم ترد فقال لها : - « يجب أن نجلس في مكان نتكلم فيه .. »

- « لا أريد الكلام .. اتركني وشأتي .. »

ثم أضافت : تمان المنافقة المنا

- « كنت في طريقي إلى البيت ويجب أن أقابل إحدى الفتيات هنا .. » يعيد في ان مكان .. ليكن أدون .. « .. عا كال

- « بحق السماء كفي عن الكذب !. »

هنا أدرك أنها تبكى .. فعاد يكرر السؤال .. قالت :

- « هناك غرفة قريبة من هنا ، يتقاضون ستة شلنات في 

- « إذن فلنذهب هناك .. » -

واستوقف سيارة أجرة وذكرت هي العنوان للسائق ..

في ساعة مبكرة من النهار كان يركب الحافلة .. وترجل منها ونظر إلى الجانب الآخر من الطريق ..

هنا رأى ملدريد .. أصابه الذهول ولم يكن يرغب في أن يكلمها لكنه لم يستطع أن يبعد عينه عنها .. وقف يراقبها وهي تعبر الشارع وكانت منهمكة تمامًا فلم تلحظ أنه واقف هناك ..

كاتت تجوب الإفريز جيئة وذهابًا .. ماذا تفعله هنا ؟ .. لماذا هي هذا في هذه الساعة المبكرة ؟

كان هناك رجل يقف على الناصية .. فمرت به ونظرت له وابتسمت ثم واصلت الطريق والتفتت نحوه . لكن الرجل واصل القراءة في جريدته .. هكذا واصلت طريقها !

أصيب فيليب بالذعر فلم يدر بنفسه إلا وهو يعبر الطريق مسرعًا ليلمس كتفها ..

- « ملدرید ! » -

استدارت مذعورة في شيء من التوحش .. ووقفا يتبادلان النظرات .. وتذكر ما سببته له من ألم .. لكنه كذلك إذ نظر لها أدرك أنه لم يعد يحبها على الإطلاق ..

ـ « هل معك مال يا فيليب ؟ »

مد يده في جبيه وأخرج جنيهين هما كل ما كان معه .. قالت له وهي تأخذ المال:

- « أنت جنتلمان حقيقى .. الوحيد ممن قابلتهم .. على فكرة أنا مسرورة لأتنى تمكنت من الجلوس بعض الوقت .. »

هذه الكلمات مزقت قلبه . وأدرك أنها تبكى :

- « ليتنى أخرج من هذه الحياة .. أنا لم أخلق لها .. ليتنى أعمل خادمة في أي مكان .. ليتني أموت .. »

هنا خطرت له فكرة .. لم لا تأتى وطفلتها لتقيم في شقته في (كنجزتون) وبهذا توفر نفقات المسكن، وتساعد في تنظيف البيت .. ولن يكلفه طعامها الكثير هي وطفلتها ؟

قالت له بعدما عرض عليها فكرته:

- « هل تعنى أنك ستقبلني بعد ما عملته معك ؟ »

كان العنوان خلف المتحف البريطاني .. فتحت لهما الباب سيدة عجوز تبادلت كلمات بصوت خفيض مع ملدريد ، ونظرت بحدة لفيليب ثم اقتادته ملدريد إلى غرفة مظلمة داخلية ، وأشعلت مصباحًا يعمل بالكيروسين ..

كاتت غرفة نوم قدرة لها ستائر متسخة ، وقد جلست على أربكة بينما جلس هو على طرف القراش .. الآن يرى وجهها فيدرك أنها ازدادت شحوبا برغم طبقة الأصباغ الكثيفة التي تضعها .. لم يستطع فيليب الكلام بسبب غصة توشك على أن تخنقه .. وشعر بأن اى شيء يقوله قد تفهمه على محمل الشماتة 

قالت له: المنافقة في المنافقة عن المنافقة المناف

- « أنت تعرف أنى لا أفعل ذلك لأننى أحبه .. أليس كذلك ؟ » - « أين الطفلة ؟ »

- « معى هذا في لندن . . ليس بوسعى تركها والإنفاق على تربيتها .. لم أجد أي عمل في أي مكان حتى في المقهى .. لم أرد أن أكتب لك لأننى توقعت أن ترد بأننى نلت ما أستحق .. »

- « أنت لا تعرفينني على الإطلاق ... .. »

ذهبت إلى المتجر فابتاعت بعض الكبد، والفكرة هنا أنك لن تأكل منها الكثير لذا هي وجبة اقتصادية.

أعدت له الطعام ثم دخلت الحجرة فناداها متسائلاً عن سبب عدم تناولها الطعام معه ؟ . قالت : من من المناه الطعام معه ؟ . قالت : من المناه الطعام معه ؟ . قالت المناه المنا

- « أنا الخلامة .. أليس كذلك ؟ .. ريما لا تحب أن تأكل معى .. »

- « لا تكونى حمقاء .. هلم .. تذكرى أنك تمنحيننى الخدمة وأنا أمنحك المسكن والطعام .. هذه صفقة عادلة ولست مدينة لي 

كان يعرف أن خدمته أمر مهين لها . وتذكر كيف كانت في المصلات مقتوحة والتلس في كل مكان .. بدت له ووريضاما

طلب منها أن تنام مبكرًا لأنها مرهقة. فقط ذكرها بأن توقظه في الثامنة وتقدم له الإفطار لأن لديه محاضرة مهمة في التاسعة ..

دخنت الحجرة وأغلقت الباب، وسمع صوت صرير الفراش لبعض الوقت .. بعالم معامليه له

عندما عاد منهكا في المساء وجدها جوار النافذة عاكفة على خياطة جواربه... الطفلة كاتت على الأرض فاتحنى جوارها وراح يدغدغ أصابعها وهي تضحك ..

- « لأكن واضحًا .. أنا أقدم لك المسكن فقط .. لا أريد أي شيء منك .. ريما بوسعك أن تطهى لنا الطعام .. »

نهضت نحوه فمد يده يحذرها من الدنو .. لا يعرف السبب لكنه لم يطق فكرة أن تلمسه . سألته : له لم يطق فكره أن تلمسه . سالله . ـ « متى يكون بوسعى أن آتى ؟ »

وكتب لها العنوان ..

جاءت في الوقت المحدد .. كاننا يثير الشفقة بنحولها وشكلها السقيم والطفلة بين ذراعيها . كانت معها ثلاث حقائب تحوى متاعها القليل لأنها اضطرت لبيع كل شيء ..

راحت تفرغ حاجياتها بعد أن عرفت الغرفة التي ستقيم فيها. أما هو فجلس يدخن ويقرأ شاعرًا بسعادة عارم ... لقد تحرر منها أخيرًا ولم يعد يستشعر نحوها أي حب .. لو لمسته المقشعر بدنه ..

عادت له وسألته عن العشاء فقال لها إن عليها أن تنزل لابتياع ما تعتقد أنها قادرة عي طهيه ، ناولها بعض المال .. والحظ أنها متقطعة الأنفاس فقال إن الأنيميا قد اشتدت عليها .. سيكون عليها أن تتعاطى أقراص الحديد .

هكذا مرت الأيام بلا أحداث ..

لم تقل له (فيل) من قبل .. لكن (جريفث) كان يقولها دومًا .. وتذكر فيليب كيف سبباله تعاسة لاتوصف وكم تمنى الموت وفتها حتى فكر في الانتحار .. ماذا بقى من هذا ؟ .. لاشيء .. فقط مجرد شفقة عارمة على حالها .

عندما عادا إلى البيت طلب منها أن تنام ، وانطلق إلى موعده عند آل (أثيلني) .. الأسرة الطيبة التي أدرك أن كل من فيها يحب قدومه وينتظره ..

The state of the s

الرصوعي ، لكنه وختلط يسلوا "الكبيكي لاحتكاره و السحرية واله

المرابعة المرابعة المرابعة عن عمل من المرابعة في المرابعة أل التقالر حكى الخريف ولريما كهد فرصة طلاق المال و المرابعة

على هو وعالى متحال تحو الطلة الصفرة و المهمولو بالخلوال

قعلا الله قاما وللهم هذا . وقد قال لملاويد إله يد سعها أو وجات and to start to the start of the start of

سامات غياب الأم ا وكان يقضى السامات أمالي ركافية والعبابا كال المتناق و الله في المتنافية المت

جعل ملاريد تدرك أن علاقته بها رسمية تمامًا .. تعد له الإفطار ويذهب للمستشفى بينما تنظف هي البيت وتبتاع ما يلزمه ، وعند المساء يتناولان العشاء ثم تدخل حجرتها وتنام .

كونت صداقات مع جيرانه الصموتين ، بعد أسبوع صارت تعرف عنهم أكثر مما يعرفه بكثير .

ثم جاءت ليلة صيف هادئة طلبت منه فيها أن يخرجا معا بعض الوقت .. إن الطفلة نائمة ومن المعتاد ألا تصحو في الليل أبدًا .. كاتت سعيدة جدًّا فلم يجد مفرًّا من القبول . وكاتت المحلات مفتوحة والناس في كل مكان .. بدت له من فرط الحماس أصغر بعدة سنوات .. ووجهها اكتسب مسحة جميلة .

شعر بالشفقة عليها وقال لنفسه إنها ضحية ظروف أساءت تربيتها ولم تكن حياتها سهلة بحال .. من سويداء قلبه غفر لها ما سببته له من متاعب ..

عندما عادا تأبطت ذراعه ، وقالت له:

- « أنا سعيدة جدًا يا (فيل) .. » طيها في لتعاطى أثر امن المديد ... خاصكة روي العطيما و عدي

ظلت ملدريد صامتة مقطبة طيلة اليوم التالي، وعندما سألها عن سبب صمتها قالت: و الله المالية الله المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية

- « أنا أتقاضى راتبى كى أنظف وأطبخ .. لا أحسب مطلوبًا منى أن أتكام كذلك .. » " المام ا

ما كاتت تشعر به هو مزيج من احترام نبله الذي يدعو للإعجاب، لكنه يختلط بميلها الطبيعي لاحتقاره والسخرية منه كلما سنحت القرصة . كاتت تلك الحياة الرتبية تثير ضجرها . وقررت أنه من الحمق أن تبحث عن عمل هذا الصيف .. يمكنها أن تنتظر حتى الخريف ولريما تجد فرصة عندئذ .

كان هو يعانى ضعفًا نحو الطفلة الصغيرة ؛ لأنه مولع بالأطفال فعلاً لكنه قلما يظهر هذا . وقد قال لملدريد إنه بوسعها لو وجدت عملا أن تبقى في البيت وهو سيحضر امرأة تعنى بالطفلة في ساعات غياب الأم . وكان يقضى الساعات على ركبتيه يلاعبها فكانت ملدريد تسخر منه:

- « أنت فعلاً أحمق .. تبدو سخيفًا وأنت تلعب معها .. »

وكان هو يشعر بحرج من هذه العاطفة ، التي هي أقرب إلى عاطفة أب نحو ابنته .. لكن هذه الطفلة ابنة رجل آخر! لكن الطفلة كاتت تضع يدها على خده فينسى كل شيء .. وكاتت مدريد تذكره بأنه يتعامل فقط مع الجانب الجميل في الأطفال ، بينما سيجن جنونه لو أرغمته الطفلة على السهر ليلا مع صراخها ..

وكانت الطفلة قد تعلمت أن تصرخ فرحًا عندما تراه ، كما بدأت تسميه (بابا) .. وإن ما المستعدد ال

عدما غامر المستخذل بدأ ﴿ ﴿ إِنْ مُعَادُ عَبِالُو ابنُ وَيَوْسَعُهِ مِنْ وَالْسَعْمِسَةُ

ذات ليلة اتجه فيليب إلى الحاتة كعادته يوم الثلاثاء ، حيث قابل صديقًا اعتاد أن يلقاه هناك اسمه (مكاليستر) كان مولعًا بالبورصة والأسهم ...

- « لو كنت مهتمًا .. هناك منجم في روديسيا أتوقع السهمه مستقبلا عظيمًا .. »

كان مكالستر موفقًا في عمليات الأسهم بشدة وكان فيليب يحسده لهذا .. كان المستقبل يثير رعبه وهو يعرف أن أمامه تلاث سنوات حتى يتقاضى أول نقود ممكنة ، بينما لم ييق معه سوى

وجاء يوم الجراحة فتحملها بشجاعة وأقام بضعة أيام في نستطيع التركيز أيما تقول يكفي أن يمر كليم أمارة ميغيط قفية

هناك زاره آل أثلنى ذات مرة ... وزارته ملدريد أكتر من مرة . كان أجمل شيء في هذه الوحدة أنها أتاحت له قرصة القراءة ؛ لأنه لم يعد يقرأ جيدًا منذ جاءت مدريد لأنها كانت دائمًا ما تذكر تعليقًا سخيفًا هنا أو هناك يحرمه من التركيز، حتى إنه كان يتمنى لو سد فمها أو غرس مسمارًا في عنقها .

عندما غادر المستشفى بدأ يحاول استعادة حياته من جديد ..

ملدريد كانت متضايقة من أنه لا يبدى أية عاطفة نحوها، وقد قالت ساخرة أكثر من مرة:

- « ييدو أننى سامة .. »

- « لا داعى للشجار يا ملدريد .. »
- « أنت تحتقرني .. أليس كذلك ؟ »
- « البتة .. لكن من الأفضل أن تظل حياتنا على هذه الوتيرة ... » تحديد المسلم المسلم

مائة جنيه .. ولو مرض لما وجد مالاً ينفقه على نفسه . لا شيء مثل ضربة حظ تضاعف مدخراته وتؤمن مستقبله.

كان فيليب ينتظر خبرًا كهذا ، لكن الخوف كان يغمره من فقد المال .. فهو لم يكن يملك روح المقامر على الإطلاق . قال مكالستر في برود:

- « ليس بوسع المرء جمع المال ما لم يكن مستعدًا لققد المال .. سوف أبتاع لك 250 سهمًا ولو ارتفع السعر نصف كراون فلسوف أبيع ... » فلسوف أبيع ... »

وهكذا ظل ينتظر .. ابتاع جريدة المساء وفتحها فوجد أن تلك الأسهم التي اشتراها ارتفع سعرها .. معنى هذا أنه كسب ثلاثين جنيهًا بضربة حظ ..

وقد خطر له أنه يتوق إلى إجراء الجراحة التي حلم بها لتقويم تشوه قدمه .. أخبر ملدريد بهذا ..

كلم د . (جاكويس) جراح العظام طالبًا أن يجرى له هذه الجراحة ، فوافق الرجل وإن حذر فيليب من أنه سيظل يعرج وإن كان بصورة أخف كثيرًا .. قال له فيليب إنه لا يتوقع معجزات .. من أجلها الطبيب المقيم محاذرًا لأن الرجل يكره أن ينزل أربعة طوابق من أجل لا شبىء ..

كاتت الممرضة الى تساعده امرأة خبيرة لها أربعون عامًا في الطوارئ ، وقد كفت عن اعتبار الحياة شيئا يُنتقد أو يمتدح .. إنها حقيقة تقبلها أو ترفضها كما تشاء .. حكت له الكثير عن الرجل الذى سقط في نهر التيمز ولم يمت غرقا، إنما مات بعد أيام بحمى التيفود بسب تلوث الماء الذي شريه .. حكت له عن المنتحرين :

- « لا أحد ينتحر من أجل الحب .. هذا خيال قصصى .. من ينتحر ينتحر بسبب الإفلاس والفقر .. »

كان يقهم هذا لأن المال كان همه الوحيد .. المصاريف مرتفعة كأنه يأكل في مطعم لأن ملدريد لم تكن تملك فضيلة الاقتصاد .. مصاريف الطفل باهظة بالإضافة لمصاريف مهمة لها مثل حذاء بعنق ومظلة . الخ ..

قال لملدريد في ليلة الكريسماس وهما أمام النار:

- « كاتت المشكلة أنك عجزت عن أن تحبيني وهذا أثار سخطى عليك ، برغم أن هذا سخف .. من الغباء أن ألومك على أنك لم تحبيني .. حسبت أن هذا بوسعى .. لا أعرف السبب الذي يجعل شخصًا يحب الآخر لكنه أهم شيء ، ومن دونه لا يمكن أن نخلق الحب عن طريق الكرم أو اللطف .. »

كان من الصعب أن تركز مع كلامها .. هي نفسها لم تكن تستطيع التركيز فيما تقول. يكفى أن يمر كلب أمامها حتى تخطر ببالها ملحوظة ما تجعلها تنسى ما كانت تقول .. وكانت ذاكرتها سيئة جدًّا فيما يتعلق بالأسماء ؛ لذا كانت تتوقف في وسط أية قصة محاولة التذكر .. ثم عندما يندمجان في موضوع آخر كانت فجأة تصيح : المسلم المالية المساد المالية المساد المالية المسلم المالية المال

- « كولينز !. هذا هو الاسم ! كنت أعرف أننى سأتذكره .. »

وكان هذا يغيظه لأنه يدل على أنها لا تستمع لحرف مما يقول ، ويرغم هذا كانت تلومه لو التزم الصمت ..

كان يرمقها في دهشة غير مصدق . كيف هام بحبها يومًا ما وتمنى لو يدخل روحها ليشاركها كل خاطرة وكل فكرة ؟ . . اليوم هو لا يشعر نحوها بأى حب .. ريما يكرهها أحياتا . إنها عاجزة عن التعلم، وخبرات الحياة لم تزدها حكمة ولم تضف لها أي شيء ...

كان يتدرب في قاعات الجراحة ، وقد كرس جهده في غيار الجروح وتضميدها .. فهو لم يكن مهتمًا بالجراحة ويفضل عليها الأمراض الباطنية .. وكان يمضى الوقت في استقبال الطوارئ يخيط الجروح ويجرى غسيل معدة للسكارى من رجال ونساء .. ويشخص حالات التهاب الزائدة . والحالات الصعبة كان يستدعى

جاءت الذروة بعد أسبوعين ..

كانت مدريد في حالة من العصبية والغيظ بسبب سلوك فيليب . كانت تنتقل من مزاج لآخر بسهولة . هي لم تفهم فيليب كما أنها لم تمل له قط .. كانت منبهرة لأن أباه طبيب وعمه قس ، لكنها احتقرته لأنه أهان نفسه مرارا أمامها . ولم تشعر براحة في وجوده على الإطلاق ..

لكنها كانت ممتنة لأنها لا تدفع إيجارًا ، ويمكنها أن تظل في الفراش الدافئ متى أرادت بعيدة عن خشونة الرجال وألفاظهم البذيئة ..

هى لا تحمل همه لأنها تعرف أنه لن يقاوم كثيرًا متى أرادت .. كم من مرة غضب عليها ثم خضع على الفور . هى تعرف تأثيرها الكاسح عليه . لقد رأته يبكى من اجلها .. يوشك على الزحف على الأرض من أجلها .. سوف يتوسل لها على ركبتيه من أجل حبها لكنها سترفض ..

الخطر الوحيد أن يكون قد وقع فى حب فتاة أخرى ، لكنها كانت تعرف أن هذه الفكرة غير صحيحة .. النساء يعرفن هذه الأمور بسهولة .. - « لو كنت تحبني فعلاً لأبقيت على حبك :. »

- « أنا حسبت حبى سيدوم للأبد .. حسبت أننى ساموت من دونك .. وتمنيت أن تشيخى وتتجعدى بحيث لا ينظر لك أحد ، وعندها تكونين لى وحدى .. »

لم تعلق وأعلنت أنها ستدخل لتنام ..

the will be not the think to pay the bould be the

The state of the s

قال الملاويد في الماء الكويسياس و عما أمام الله : وعد الماء الماء الكويسياس و عما أمام الله :

والمالية والمالية المالية المنظور والمنظور والمنظور والمنظور

coming and to stream to the first the cost

المنا بدي الأعلى المناطب عن المناطب المناطبة الم

و داست كل الأطباق بالاست

- « لا .. ليس لديك مكان سوى هنا ، لكن لنتفق على أننا صديقان لا أكثر .. » هم المعالم المعالم

وأبعد يده عنها هاتفًا:

- « أنت تثيرين اشمئزازى ! »

- « أنا أثير اشمئزازك ؟! »

واستندت إلى رف المدفأة وأخذت شهيقًا ثم انفجرت بأعلى صوتها في سباب فظ شنيع .. ألفاظ لم يتخيل قط أنها كاتت تعرفها .. كان اللعاب يسيل من فمها :

- « أنا لم أعبأ بك قط .. ولطالما سخرت منك .. لم أكن الأتركك تلمسنى لو لم تكن بى حاجة للمال .. لكم سخرت منك أنا وجريفث! »

واتجهت لباب غرفتها ، ثم قررت أن ترميه باللفظة الوحيدة التى تعرف أنها تؤنيه .. اللفظة التي قالتها بكل السم في روحها وكل المقت :

- « أعرج !! »

عندما عاد من العمل في المساء لم يجد لها ولا الطفلة أثرًا في الشقة . لكنه وجد أنها أحضرت مطرقة ثقيلة وسكينًا وعكفت على تمزيق كل سجادة في الشقة .. كانت هناك سجادة ثمينة لكن لماذا طلب منها أن تقيم في بيته ؟ . . لم تكن تفهم أمورًا مثل الشفقة والرحمة والفروسية وكل هذه الأشياء .. لم يكن عندها إلا تفسير واحد لموقفه معها هو أنه مخبول ..

هو لا يحبها .. هذا واضح .. لكن عليه ألا يتوقع أنها تحبه كذلك .. هي لا تحبه بل تكرهه أحياتًا . لكنه يهينها بالفعل عندما تمشي معه في الشارع وتمد يدها لتلمسه فيبعد يده في شيء من تقزز ..

لا يهمه من أمرها سوى الطفلة .. هذه هى الشيء الوحيد الذي يجعله يبتسم .. وملدريد تعرف كيف تثير جنونه لو صفعت الطفلة أو ويختها . وين المعالمة المعالم

أثارت جنونها حقيقة أنها لا تملك أية سيطرة عليه من أي نوع وأنها تحت رحمته .. وأقسمت أنها ستجعله يدفع الثمن يومًا ما .. لكن لا داعى لتغيير الأوضاع ما دام هو يدفع الإيجار عن طيب خاطر، وما دام عمه مسنًّا موشكًا على الموت وريما ترك له ثروة ..

هكذا في تلك الليلة سألته عن السبب الذي بدله بهذا الشكل ، فقال :

- « لأننى أحببتك جدًّا .. هكذا نفد هذا الحب ولم أعد أقدر على أن أنظر لك من دون أن أرى إميل وجريفث .. »

- « ما دمت تكرهنى فعلى أن أرحل سريعًا .. »

عليها لوحة راقية جاء بها من باريس فمزقتها .. مزقت الصور التي رسمها عندما كان في باريس كلها .. بالمطرقة هشمت المرايا وكل شيء زجاجي . ثقبت الوسائد وأخرجت ما فيها من ريش ونثرته في كل مكان .. في المطبخ دمرت حوض الغسيل .. وهشمت كل الأطباق ..

حتى كتبه المهمة مزقت صفحاتها وانتزعتها انتزاعًا ..

كاتت هناك سكين ضخمة ثقيلة وجدها مغروسة في الفراش حتى تحطم نصلها . ولم يصدق مدى القوة الشيطانية التي مكنتها من هذا العمل ..

لم تكن حاجياته ثمينة لكنه ارتبط بها .. والمشكلة أن ابتياع حاجيات جديدة سوف يدمر مدخراته ..

قال لنفسه وهو يحاول تخيل وجهها الشيطاني وهي تحدث كل هذا التخريب:

- « رباه !. أرجو ألا أراها ثانية أبدًا .. »

في هذا الوقت كانت إنجلترا تلاقى مشاكل جمة في التراتسفال في حرب البوير .. وبالطبع ساد الغلاء بريطاتيا ، لكن مكالستر خبير الأسهم دخل الحانة ذات ليلة مبتهجًا وقال لفيليب إنه من الذكاء

الآن شراء أسهم مناجم الذهب في جنوب أفريقيا، فالناس تحسبها دمرت في الحرب بينما لديه معلومات أكيدة أنها ستعود للانتاج ..

- « هذا ليس قمارًا بل هو استثمار .. أنا اشتريت أسهمًا كثيرة لأختى وما كنت لأورطها في شيء كهذا لو لم أضمن النتيجة .. لو استطعت بيع سراويلي لابتعت به أسهمًا .. »

كان فيليب يثق في مكالستر لأنه إسكتلندي أولاً وبالتالي هو حريص ، ولأنه جربه من قبل ووجده خبيرًا .. لهذا اشترى 300 سهم . لم يكن عليه أن يدفع بل كان ثمن الأسهم يؤخذ من الأرياح ..

لكن الأمور بدأت تسوء ويدأ سعر الأسهم ينخفض للنصف .. ووجد فيليب أنه مدين بأربعين جنيها لو باع الآن وهو مبلغ مروع ؛ لذا كان التصرف الوحيد أن يتماسك ويظل كما هو ..

لم يعد يقدر على النوم .. كما لم يعد يعرف ما يجب عمله . كف عن تناول الطعام والذهاب للمقاهي حتى لا يرى عناوين الصحف .. لقد انخفضت مدخراته الآن إلى ثمانين جنيها وخسر نحو 300 جنيه .. كان مجنونًا عندما دخل لعبة الأسهم هذه ..

ذهب إلى الحاتة لأنه يستريح هناك كلما سمع عن خسائر الآخرين المروعة ، قابل مكالستر فوجده مذعورًا مثله ، وقال له :

- « لابد من البيع الآن ! »

كان يعتقد أن هذا كله كابوس سوف يفيق منه .. لا يمكن أن يكون هذا حقيقيًا ..

سوف يموت جوعًا لو لم يجد عملاً .. لكنه فشل في العثور على عمل وهو ما زال طالبًا في الصف الرابع ، ومع قدمه المشوهة لا يمكنه أن يلتحق بالجيش ..

عجز عن دفع الإيجار عدة أسابيع ، وهكذا جاء يوم وجد أنه غير قادر على العودة ومواجهة صاحبة النزل .. من ثم مشى في الطريق بلا هدى ، حتى وجد حدائق القصر فارتمى على العشب ونام بعض الوقت .

عندما ذهب للعشاء عند (أثنلي) يوم الأحد ، شعر بتأثر بالغ حتى كادت عيناه تدمعان من حرارة استقبال الأطفال له . كان قد فقد الكثير من وزنه حتى أن زوجة (أثنلي) اقترحت أن تحضر له بيضة مخفوقة مع بعض السكر.

عندما انتهى العشاء طلب (أثنلي) من زوجته والأطفال أن يتركوهما ، ثم سأل فيليب عن أحواله .. وقال له إن أحدًا لن يسمعهما ... و المسلمان كان هذا مروعًا ... معناه أن الوضع لن يتحسن وأن عليه قبول الخسارة .. لكنه تظاهر بهدوء الجنان ، وقال :

ـ « إذن فلتبع .. »

- « الكلام سهل .. لن تجد مشتريًا مهما حاولتا .. إن هذه الأسهم لا تساوى شيئًا على الإطلاق .. »

هكذا عاد فيليب لداره وأعاد حساب ما معه .. عندما يسدد ديونه لن يبقى معه سوى سبعة جنيهات!

إنه مقلس تمامًا .. اقترض من صديق له خمسة جنيهات لكن زميله أوصاه أن يردها قبل اتقضاء الأسبوع . هكذا \_ وقد عرف أنه عاجز عن ردها \_ أعادها له يعد يومين ! كتب لعمه يطلب منه قرضًا بـ 150 جنيهًا على أن يقسطها بعد تخرجه ، لكن العم كان صارمًا ورد بأنه لن يفعل ذلك لأنه مسئول عن نفسه كذلك في حالة المرض .. هو أنذر فيليب مرارًا من التبذير وتوقع أن يحدث هذا .. الآن ليس من العدل أن يتحمل غلطة طالما حذره منها!

للمرة الأولى يجد فيليب نفسه فقيرًا لهذا الحد . كان يعرف الفقر ، لكنه حيث نشأ لم يعتد الناس الفقر الذي بيلغ بالإنسان ألا يجد شيئا يأكله .. هكذا عرف الجوع ووجبة البسكويت الوحيدة طيلة اليوم . فقط كان يتحمل حتى يوم الأحد لأن وجبة ساخنة دسمة تنتظره عند آل (أثنلي) وهم لا يشكون لحظة في أنه جانع .

لم يعتد فيليب أن يتلقى معاملة حسنة ، وقد شعر بأنه غير قادر على قول كلمة واحدة ..

كان يعرف أنه عبء كبير على هذه الأسرة متوسطة الحال كثيرة العدد ؛ لذا صمم على أن يجد عملا بأقصى سرعة .. وقد وعده (أثثلي) بأن يكلم مدير شركة الملبوسات التي يعمل فيها

هكذا وجد فيليب نفسه يعمل في هذه الشركة .. يشرف على الأقمشة وييدل ثياب الماتيكاتات في نوافذ العرض .. وهو عمل لم يحبه ووجده مرهقًا جدًّا وراتبه كان ضئيلاً ، لكنه لم يملك الخيار . وسرعان ما وجد لنفسه إقامة دائمة في مسكن عاملي تلك الشركة ..

كاتت العاملات في الشركة ينظرن له باعتباره غريب الأطوار، وحاولت واحدة أو اثنتان أن تجذباه لكنه كان قد اكتفى لفترة طويلة من قصص الحب .. ثم كيف يستطيع أن يحب وهو جائع على الدوام ؟

في المساء كان يعود مرهقًا ليجد أنه عاجز عن قراءة حرف من كتبه .. وأنه عاجز عن التركيز تمامًا . وأدرك أنه لن يتمكن من استكمال دراسة الطب أبدًا ما لم يجد مالاً. هكذا تركز اهتمامه على موت عمه .. لقد تجاوز السبعين وهو مصاب بالتهاب شعبى مزمن .. لو مات لترك له بضع مئات من الجنيهات لا تجعله تريّا

ارتبك فيليب لأنه لا يعرف ما يريد الرجل قوله . قال له مضيفه إنه قلق لأنه لم يأت الأسبوع الماضى ، فقصد داره .. هناك عرف من صاحبة النزل أنه لم يعد للبيت منذ أيام والإيجار لم يدفع منذ أسابيع .. ذهب إلى المستشفى فعرف أنه متغيب ..

قال لفيليب في لهجة لائمة :

- « لماذا لم تأت إلى وتخبرني ؟ . . أنا وزوجتي واجهنا أوقاتا عصبية أكثر من هذه مع فارق مهم هو أنه كان لدينا أطفال .. » شعر فيليب بأنه يوشك على البكاء .. وتماسك حتى لا يفقد كرامته ..

قال له الرجل:

- « انتهى الأمر .. سوف تسدد لصاحبة النزل الإيجار ثم تأتى لتقيم عندنا .. لا تقل إن طعامك سيكلفني شيئًا .. »

ثم رفع عقيرته مناديًا زوجته:

- « (بيتى) .. إن مستر (كارى) سيعيش معنا لبضعة أيام ! » صاحت من الداخل بطريقة تلقائية وكأنه خبر لا غرابة فيه :

- « مرحى .. ساعد له غرفة مناسبة ! »

لكنه في الفراش ظل يفكر فيما حدث لها .. ما كانت لتكتب له إلا لو بلغ القنوط منها مبلغًا .

هكذا وجد نفسه كأنما هو مسحور يمشى إلى العنوان الذي قرأه على مغلف الخطاب .. وجده بيتًا عتيقًا مريب الشكل وفتحت له عجوز تقحصته بدقة فسألها عن ملدريد ..

قرع باب غرفتها ففتحت له . كانت غرفة صغيرة جدًا قذرة غير مرتبة ككل مكان عاشت فيه ، وكل شيء فيها يوحى بأنها عادت للحياة التي كان انتشلها منها . وقد قالت له :

- « اجلس .. أراهن على أتك لم تتصور أن أتصل بك .. »

- « إن صوتك مبحوح تماما .. »

ويحث بعينيه عن الطفلة ، لكن لم تكن هناك علامة توحى بأن طفلاً كان هنا . أما ملدريد فازدادت نحولاً وصبغت شعرها بلون لا يناسبها فبدت سوقية جدًا ...

# قالت له: ﴿ عَلَيْ الْمِنْ الْمُ اللَّهُ عَلَيْهِ مِنْ اللَّهُ عَلَيْهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال

- « عرفت أنك لا تذهب للمستشفى . فلعلك نسيت مهنة (الدكترة) ؟ »

لكنها تساعده على إتمام الدراسة .. المشكلة الحقيقية أن يكون العم تمادى في عقابه فترك ماله للكنيسة .. عندها كان فيليب يعرف جيدًا ما سيحدث .. لقد تحمل في كل مرة لأن هناك أملاً في الأفق ، لكنه في تلك اللحظة سوف ينهى حياته .. وراح يرتب أمر العقار الذي سيتعاطاه والذي لن يسبب له ألمًا ..

برغم هذا كان يتردد على المستشفى سرًّا في ساعات متأخرة \_ كى لا يقابله أحد \_ كى يتفقد خطاباته بانتظار البرقية التى تخبره أن عمه قد توفى ..

ذات ليلة وجد خطابًا بخط لم يميزه جيدًا .. هكذا فتحه في توتر وقلبه يخفق ..

## 

« أريد أن اراك لأمر مهم لأتنى في مشكلة خطيرة . الأمر لا يتعلق بالمال .

### ملدريد» ملدريد»

مزق الخطاب إلى قطع صغيرة وألقاه في الشارع ليتبعثر في الظلام .. وشعر بغثيان لفكرة أن يراها تلتية . لقد صار يكرهها بشدة ..

- « هذا هو السبب الذي طلبتك من أجله .. إن لدى طفحًا جلديًا لا يشفى .. »

أصابه الهلع .. وشعر بالعرق يحتشد على جبهته . طلب أن يفحص حلقها .. والتقت عيناه بعينيها فرأى فيهما كل الرعب وكل الهلع .. لم تكن تريد أن تعرف الحقيقة ..

قال لها في رعب: و و الما في رعب الما في رعب الما في ال

ـ « أنت مريضة .. مريضة جدًّا ... »

وقال لها اسم مرضها (). كلمها عن الخطر الذي هي فيه وما تسببه من خطر للآخرين .. وكتب لها بعض العلاج وأوصاها أن تبتاعه بسرعة وتستعمله بدقة ..

هنا جلست وانفجرت في بكاء حار عميق ..

هم بالانصراف فارتمت عد قدميه وتمسكت بثيابه وراحت تصرخ:

- « فيليب .. لا تتركنى !. أنا مذعورة وما من أحد ألجأ له فأنت صديقى الوحيد ! »

نظر للذعر في عينها وتذكر ما أصابته به من ألم .. برغم هذا هو غير قادر على تركها وشأتها . وقال لنفسه : لن أنتصر عليها أبدًا ! والغريب أنه كان مشمئزًا منها لا يطيق أن تلمسه .. لكنه يشعر بأنها تزحف في حياته من جديد بعد ما تخلص منها .. سألها :

- « ماذا تريدين منى ؟ »
- « أن نخرج لأى مكان ونتناول عشاء .. سوف أدفع أنا .. »

هز رأسه موافقًا فارتدت حداءها وقبعتها ثم خرجت معه .. وجدا مطعمًا رخيصًا فاتجها له ولم تطلب أى طعام تقريبًا لأن حلقها يمنعها من الابتلاع . هكذا جلسا يأكلان في صمت ..

وفجأة قالت له:

- « الطفلة ماتت الصيف الماضى ! »

قال: للمراه المالية المالية

- « le o ! » -
- « يمكنك أن تبدى الأسف .. »
- « بالعكس .. أنا مسرور لذلك .. »

<sup>(\*)</sup> بالتحفظ البريطاني الشهير لا يذكر (موم) أنها مريضة بالزهرى ، وهو مرض ناجع عن الانحراف الأخلاقي ، وفي عصر ما قبل البنمسللين كان هذا المرض حكمًا بإعدام المريض لا استثناف فيه ..

جاءته أنباء أن عمه ليس على ما يرام فسارع بالسفر ليراه ..

منذ اللحظة الأولى أدرك أن الرجل يلفظ أنفاسه الأخيرة. وهو لم يفارق الفراش منذ أشهر .. لكن الرجل كان مذعورًا من الموت .. كان يؤمن بالخلود والنعيم الأبدى لكنه كما يبدو يخشى الرحلة ويفضل أن يوجد في الموضع الذي ألفه . لهذا كان لا يكف عن القول إنه بخير وإن شهيته طيبة .. كان يرفض فكرة الموت بشدة ؛ لذا راح فيليب يسأل نفسه عما أضافه الإيمان للرجل إذا كان يخشى الموت بهذه الشدة .

وراح يسأل (فيليب) عن طريقة للحصول على الدواء مجانًا ... بينما راح فيليب ينظر إلى قطع الأثاث ويسأل نفسه عما يمكنه الحصول عليه لو باعها .. في مرآة رأى وجهه فشعر أنه وجه حيوان مسعور .

كان يفكر في مدى سهولة إنهاء تلك الحياة عديمة النفع. إن العجوز يحتفظ قبل النوم بكوب فيه جرعة من المورفين يتناولها

نظرت له ثم فهمت ما يريد قوله ولزمت الصمت ..

أوصلها لغرفتها وغادر المكان في الثامنة مساء ، وهو يقول

- « هذه هى النهاية .. ليس بوسعى عمل شيء آخر لها .. » ولم يرها قط بعد هذا ..

المعام المراجع المراجع

سوف نمر جميعًا بهذا ؟ . . يا له من ثمن ندفعه كى تتميز عن الحيوانات التي لا تعرف أنها تموت!.

جاء القس وهو يحمل حقيبته ومنضدة التناول ، فخرج فيليب من الغرفة يمشى في الحديقة التي يغمرها الندى.

طلبت منه الخادمة أن يذهب إلى الحانوتي ليطلب منه امرأة تعد جثة المحتضر .. هكذا غادر البيت ومشى وهو يفكر في لغز الموت ..

عندما عاد وجد أن عمه يلفظ آخر أنفاسه .. حشرجة .. حشرجة .. ثم توقفت الآلة نهائيًا ... the said of the first of the latest of the l

التوليد المقيم في التستشفي \* \* \* حرد الله أن وأني والوظاها عل

بعد أيام أنهى فيليب إجراءات الميراث ، وعاد إلى المستشفى ليسأله الجميع أين كان ؟ . . لكن تجربته علمته أن يكون باردًا وأن يرد يتحفظ عليهم بأنه كان مشغولاً ..

هكذا عاد للعمل في قسم التوليد ، وقد أكسبته أيام الفقر حنكة ورفقا بالفقراء .. كان يتكلم بلغتهم ويفهمهم ، كما أنه اكتسب شهية هائلة فصار يأكل أى شيء يقدم له .. لو اشتد به الألم ليلاً .. حوالي الثالثة أو الرابعة صباحًا . ليس أسهل من مضاعفة الجرعة من ثم ينام فلا يفيق أبدًا ..

المال !. كم هو محتاج للمال ! سوف يختصر من حياة الرجل بضعة أشهر لن تفيده في شيء ، لكنها تعنى الكثير لفيليب . لكنه لم يجسر على ذلك .. كان يعرف أنه لن يتحمل تأتيب الضمير، فلا معنى لامتلاك المال دون راحة بال .. ما أيشعها فكرة ! كيف خطرت له ؟ هذه جريمة قتل .. فهل هو شاذ معقد أم أن الناس الرماية ويشني أن يوجد في المرضي الذي الله ؟ خلتم القيمة

مرت الأيام وبدا أن الرجل يتحسن .. كان مؤمنًا أنه سيعيش عامين آخرين ، لكن فيليب صحا ذات يوم على صوت يناديه .. هرع لغرفة النوم فوجد عمه شاحب الوجه والعرق يغمر جبينه وقال له يها المحمد المعلم عن من المعلم المعل

- « اطلب القس الجديد .. أريد طقوس التناول ... أنا أموت 

كان صوته يرتجف من الرعب وسالت دمعتان من عينيه . مد يده يعتصر يد فيليب .. وبرغم أن فيليب ظل فترة طويلة لا يتمنى سوى موته فإنه الآن شعر برهبة إشفاق شديد عليه .. إذن حدة ثم يقول أحدهم للآخر: « هذا طبيب المستشفى .. » ، وكم من واحد قال له بلهجته الفظة: « مساء الخير يا سيدى .. »

عندما وصل إلى العنوان استطاع أن يتفحص الزوج لأول مرة فأدرك أنه فتى صغير السن أمرد الوجه مذعور تمامًا . الزوجة كانت في حالة سيئة وكانت طفلة في الخامسة عشرة أو أقل ومن الواضح أنهم استخرجوا لها شهادة تسنين مزيفة . ظل يعمل ساعتين وفي النهاية خرج الطفل حيًا سليمًا ..

أطلق صيحة ارتياح .. ونظر إلى الأم .. هنا شهق في ذعر وقد أدرك أن نبضها ضعيف جدًّا . أرسل في استدعاء طبيب التوليد المقيم في المستشفى وراح يدعو الله أن يأتي سريعًا ..

وصل الطبيب أخيرًا وفحص المرأة .. ثم قال للقتى المذعور :

- « إنها في حالة ميئوس منها .. إنها في نزف داخلي .. »

وراح يحاول أن يعيد لها الحياة بلا جدوى .. سرعان ما لفظت أتفاسها الأخيرة ..

هكذا غادر الرجلان البيت تاركين الزوج الشاب لا يعرف ما يفعل .. وقال الطبيب المقيم لفيليب المذهول:

هناك تعلم الكثير عن الفقر ، وكيف أن الأم تلد طفلها فتدعو الله أن يأخذه لأنها لا تعرف كيف تطعمه .. وهكذا كان يحذر الأم في كل مرة من أن يقع (حادث) لطفلها كأن تنام عليه وما إلى

جاءت نوبتجيته الأخيرة كطبيب توليد ، وقد دخل فراشه في تلك الليلة بعد ما أنهى عمله . فقط ليسمع صوت العامل وقد جاء ليوقظه لحالة ولادة في البيت. قال له في غضب:

- « أنت آخر شيء تمنيته هذه الليلة .. »

وارتدى ثيابه وخرج ليقابله الزوج الذى مشى به فى شوارع مظلمة ضيقة في منطقة قذرة جدًّا لم يرها فيليب من قبل .. قال له محذرًا: المراجع المحادث المراجع المحادث المراجع المحادث الم

- « هـذه البقعـة سـيئة يا سـيدى فدعنى أسـيقك فـى المشى .. »

لكن فيليب كان قد جرب أحياء قذرة من قبل ، وكان يعرف أن حقيبة الطبيب السوداء تعطيه الأمان في أكثر بقاع المدينة توحشنا .. بقاع لا يجسر رجل الشرطة نفسه على أن يمشى فيها .. وبالفعل كان يلقى مجموعات من الرعاع ينظرون له في لأنه حرم منها، وكان هذا يشعره بالتضاؤل. لكنها كانت قليلة الكلام وقد كان الشباب يعجبون بها بشدة لكن ساد لديهم انطباع أنها أقرب إلى البرود وشح العواطف ..

وقد سألها فيليب أكثر من مرة عن سبب قلة كلامها ، فكاتت الكن يعد الصرائد العريس أطلت سائل أنها غير أو ناوقة

- « لا ينقصنا من يفرط في الكلام في هذا البيت .. »

وهي عبارة تشير إلى أبيها الذي لا يكف عن الكلام أبدًا .. لقد كبرت الفتاة التي كانت تقدس أباها في الماضي فصارت ترى جيلا ... لا تقسي أن عندم عبد جدا وتتناون صلا . عبويد

كانت تزور صديقاتها باستمرار وفي ذات مرة رآها شاب يعمل كهربائيًا وأعجب بها وأعلن أنه سيتقدم لها . هكذا ساد جو من الترقب بيت (أثنلي) وراحت الأم تنظف وترتب كل شيء في حماس ، بينما ارتدى الأب أفضل ثيابه وإن أصر على أن يستقبل العريس واضعًا طربوشًا مصريًا على رأسه .. وبرغم محاولات الأم لجعله يعدل عن هذا المظهر الغريب ، لكنه كان مصرًّا على أن يرى العريس طبيعة هذا البيت ..

- « هذا يحدث كثيرًا .. يجب أن تعتاده .. كم حالة ولدتها في 

ـ « خمسة وستون ، . » والنسا المناس المسالة

- « هذا عدد كاف .. سوف تنال الشهادة .. سلام .. »

وترك فيليب .. هكذا مشى فيليب وقد بدأ الفجر يغمر المدينة بضوئه الشاحب الندى . لقد انتهت آخر نوبتجية له في قسم التوليد وكانت نهاية دامية . مشى إلى الجسر ووقف يرمق مياه نهر التيمز سائلاً نفسه عن الهدف من هذا كله ..

كان يتردد كعادته على آل (أثنلي) الذين سرهم أن أحواله بدأت تتحسن ..

وعلى سبيل رد الجميل جلب لهم عدة أشياء من تلك التي ورثها عن عمه .. ومن بينها قلادة صغيرة خاصة بزوجة عمه أهداها لـ (سالي) ..

كاتت (سالى) قد كبرت وصارت فتاة ناضجة مليئة بالصحة متوردة . كاتت مكتملة الجسد ولطالما أعجب هو باللياقة الجسدية

بعد نجاحه في امتحان الجراحة تخرج فيليب ..

سبعة أعوام مضت عليه منذ دخل مستشفى (ساتت لوك) لأول مرة، وهو الآن يتخرج متأخرًا كثيرًا جدًّا عن أترابه الذين يعمل معظمهم الآن ..

قابل السكرتير الذى لديه قائمة بعروض العمل المتاحة ، فعرض عليه هذا الأخير عملاً لمدة ثلاثة أشهر مع طبيب يدعى (ساوث) في قرية ساحلية . لقد مرض مساعده بداء (أبو كعب) ، وهو يريد مساعدًا بأسرع ما يمكن .. لمو وافق فيليب فعليه أن يتأهب للسفر ظهر غد ..

قال له إنه سيتقاضى ثلاثة جنيهات فى الأسبوع ويُمنح مسكنًا مع الوجبات ..

- « لكنى حديث التخرج .. هل هذا يناسبه ؟ »

- « ثق أنه سيناسبه فلا أحد يريد أن يعمل معه ..!.. يقولون إنه غريب الأطوار! »

هكذا وجد فيليب نفسه يسافر إلى حيث المستوصف الذى يملكه ذلك الطبيب، وكان رجلاً مسنًا يمارس الطب بالطريقة القديمة. أخبره فيليب إنه حديث التخرج فسأله عن عمره: جاء العريس وكان شابًا وسيمًا أقرب للخجل .. وفي تلك الجلسة التي حضرها فيليب راح يراقب الاثنين .. كائنين جميلين مناسبين لبعضهما فعلاً ، وشعر بنوع من الحسد للسعادة التي تنتظرهما ..

لكن بعد انصراف العريس أعلنت سالى أنها غير موافقة عليه .. إنها تراه سخيفًا ..

صاحت الأم في غيظ:

- « أنت مجنونة ..!.. هذا عريس مناسب وسوف يقدم لك بيتًا جميلاً ... لا تنسى أن عددكم كبير جدًّا وتمثلون حملاً علينا .. لابد من أن نتخلص من بعضه .. »

كاتت هذه أول مرة يسمعها فيها فيليب تشكو ..

لكن (سالى) أصرت على رفض العريس وارتسمت ابتسامة غامضة على شفتيها لم يفهمها فيليب ..

العربيس واضعا طريوشا مصريا على رأسة ، ويصفح مصابكات

لكن الطفلة لم توجه له الكلام ، بل عاودت الطلب من فيليب .. وفي النهاية قالت:

- « مسز (فلتشر) تريد أن يقحصها الطبيب الجديد! »

استشاط د . (ساوث) غضبًا هنا فعلت الفتاة الشيء الوحيد الممكن .. أخرجت لساتها له ثم فرت سريعًا قبل أن يقبض عليها . قال د. (ساوث) في غيظ:

- « على كل حال يمكنك أن تذهب لتراها .. هذا مشوار شاق على من كان ذا قدمين مثلى فما بالك بمن لا يملك إلا قدما ال سمع متكران السنائل عنا الألفال بدأ . « !! فصنع

نظر له فيليب في حدة .. دائمًا يحدث ذات الشيء كلما اغتاظ منه أحدهم .. لابد من أن يعايره بعاهته ..

لم يرد وسرعان ما انطلق ليفحص المريضة ..

لما عاد قال له د . ساوت :

- « أنا آسف للملحوظة الفظة التي قلتها .. »

ثم قال ساوت في رفق :

- « أنا في الثلاثين يا سيدى .. »

- « سن كبيرة جدًّا بالنسبة لحديث التخرج .. »

- « مخلت المدرسة في الرابعة والعشرين ثم تركت الدراسة مرة الإلا الآل وتقري مثلقي على الهذا عن أو « ... تيماد ةعما

- « والسبب ؟ »

م « الفقر .. » يون يعم قطاة حيما يالة المالية على المالية الم

وعرف فيليب أن الرجل يمارس الطب بطريقة قديمة ويصر أن على الطبيب أن يحضر مستحضراته بنفسه ، ولا يثق في الأدوية التي تملأ السوق . لهذا السبب كان الأطباء الشبان يصطدمون به ثم يفرون منه ، وقد راح فيليب يعالج المرضى وكون علاقات لا بأس بها ، وبدا أن الرجل يثق فيه . حتى جاءت طفلة صغيرة ذات يوم تقول لفيليب: الله المالية الما

- « هل لك يا سيدى أن تأتى لتفحص مسز (فلتشر) في (أيفي لين) ؟ » « (أيفي لين)

المراجعة المراجعة بوالم المراجعة سألها د . (ساوث): للك الطب : وكان رواد سينًا يدارين لطب

وعدما ودعه د. (ساوث) على المحطة بعد التهاء الثلاثة الأشهر ، أكد له أن العرض ما زال مفتوحًا في أي وقت يريد العودة فيه ..

وابتعد القطار بينما عاد الرجل إلى عالم الوحدة والوحشة الذي جاء منه ..

The state of the state of the state of the little of the l

عندما عاد إلى آل (أثنلي) بعد هذه الرحلة ، ازداد تقاربه مع سالى .. واعترفت له أنها كانت تميل له دومًا ..

- « لم ألحظ هذا من قبل .. »

- « لأنك غبى وسخيف! »

كان هذا الحب يعنى الكثير من التغييرات .. هو لم يحبها قط، لكنه كان معجبًا بصحتها ونضارتها . لكنه يشعر بأنه لا يقدر على تركها محطمة القلب فهو ليس (جريفث) الذى كان سيرحل في بساطة . هذا يعنى أن عليه أن يبدل خططه من جديد .. أن يتزوج ويستقر حيث هو وينسى تمامًا أسبانيا والشرق الأقصى .. معنى هذا أن يكتب لدكتور ساوث يخبره أنه قبل عرضه .. معنى هذا أنه سيعيش للأبد مع زوجته في قرية الصيادين تلك . يرقب السفن المسافرة إلى بلاد لن يراها أبدًا .

- « أنا أفكر جديًا في أن أبقيك هنا معى مساعدًا ... القرويون بدءوا يحبونك وهذه العيادة تحقق 700 جنيه في السنة .. يمكن أن نتقاسم المبلغ وسوف أتخلص من هذا الغبى المصاب بداء (أبو كعب) .. »

دهش (فيليب) لهذا ، وقد أدرك أن العجوز بدأ يحبه . كان وحيدًا تمامًا وقد توفيت زوجته منذ 30 عامًا بينما له أبنة متزوجة تعيش في روديسيا ولم يرها منذ أعوام ..

لو سمع سكرتير المستشفى هذا لاندهش جدًا ..

كان عرضًا مغريًا بالتأكيد يحلم به أطباء كثيرون ، لكنه كان بلا معنى بالنسبة لفيليب .. وقد رفضه في تهذيب قائلاً:

- « شكرًا يا سيدى .. لكننى أحلم بالسفر ورؤية العالم .. أحلم برؤية أسبانيا وبعدها زيارة الشرق الأقصى حيث أرى أناسًا يتكلمون لغات غريبة ويفكرون بطريقة مختلفة .. أريد أن أرى معابد ومساجد وأمشى في أسواق شرقية .. هذا العرض معناه أن تنتهى حياتى عند هذا الحد .. »

- « أتمنى أن تكونى زوجتى .. »

قالت بطريقتها المعتادة :

- « وماذا عن أسفارك ؟ . . أسبانيا وكل هذا ؟ . . لقد سمعتك تتكلم بحماس عن هذا مع أبي .. »

قال بصوت مبحوح:

- « لا أطيق أن أتركك . لا أريد أن أتركك .. تزوجيني يا سالى .. »

لم يتغير تعبير وجهها ، وهي تطرق وتقول :

- « لو أردت أنت ذلك .. »
- « إذن أنت لا تريدين الزواج منى بالذات ؟ »
  - « ما من واحد آخر أرغب الزواج منه .. »
    - « هذا يحسم الأمور .. »
- « سوف يندهش أبى وأمى عندما نخبرهما .. »

الليالي الهادئة معها جوار النار ، بينما الصيادون الفقراء يمرون على الدار ليهندوا العريسين الجديدين .. الطقل الذي سيكون له .. هذا الجزء يشعره بحنين شديد ، خاصة وهو يتخيل نفسه يداعب أطرافه الصغيرة الهشة .. سوف يكون جميلا

تذكر عاهته التي عذبته طيلة حياته ، وخطر له أنها أفادته برغم كل شيء لأنها علمته كيف يتذوق الجمال .. علمته أن يكون له عالم داخلى ثرى ..

ثم من هو الطبيعي في هذا العالم ؟ . . كل إنسان عنده عيب ما يخفيه عن الناس . ما أكثر الغريب وما أندر العادى ! .

لقد كان هذا يعنى الكثير برغم كل شيء .. لقد كان يصبو للإبحار في المحيط الواسع فاكتشف أنه مضطر للحياة في دغل رحب هادئ .. في البداية شعر بأن هذا سجن ، ثم أدرك أنه بالقعل لا يريد سوى تلك الحياة الهادئة . هو لا يريد من الحياة سوى زوجة ومنزل سعيد .. ما عاش يطارده لم يكن سوى أحلام أناس آخرين بينما لم يفتش قط في أعماقه عن حلمه الخاص ..

لقد عاش طيلة حياته يطارد الغد بينما الحاضر يفلت من يديه بلا توقف .. ولم يفطن إلى أن أفضل الأشياء قد تكون أبسطها ..

تناول يدها وضغط عليها . وخرجا لينظرا إلى ميدان ترافلجار الممتد أمامها .. سيارات الأجرة والحافلات تسرع في كل صوب ، والزحام في كل مكان ، بينما الشمس تسطع .

الكامل المالية المالية المالية المالية المالية المالية

سومرست موم 1915

# دوابات عالمية الجبل

### ■ صدر من هذه السلسلة ■

tekt.	کف	الثائثين	وصية	-34	i
				100000000000000000000000000000000000000	

- . العميل . 35
- 36 ـ ما وراء العالم .
- 37 \_ خلف جدار النوم .
  - 38 الغريم الخفى .
  - . 39 مضية الذنب
- 40 ـ الرجل الذي كان الخميس.
  - 41 الجزيرة القامضة .
  - 451 42 فيرنهيت .
  - 43 \_ دورة المذعوب . 44 \_ حكايات أوسكار وايلد .
    - 45 \_ قلب الليل .
    - 46 \_ كتب الدم .
    - 47 \_ أوديسا القضاء .
- 48 ـ دكتور جيكل ومستر هايد .
  - 49 ـ حكايات مارك توين .
    - · 1 1984 50
    - $2 \Rightarrow 1984 51$
    - 52 \_ موبى ديك .
- 53 ـ غريب في أرض غريبة جـ 1 .
- 54 غريب في أرض غربية جـ 2 .
  - 55 ـ حكايات أندرسن .
    - 56 المتكار .
  - 57 قصص من أزيدوف .
    - 58 شرطى المكتبة .
  - 59 \_ أسطورة سليبي هولو .
    - 60 كارميسللا .
    - 61 محامي الشوارع.
      - 62 \_ قاعة المرايا .
  - 63 جوهرة النجوم السبعة.
  - 64 ـ مغامرات أرسين لوبين .
  - 65 أليس في بلاد العجالب .
    - 66 قلعة الأسرار .
    - 67 عبودية الإسان .

- 2 كنوز الملك مسليمان . 3 \_ دکتـــور نــو .
- 4 ـ حـــرب النجــوم .
- 5 الفي ك المفترس .
- 6 \_ فوق مستوى الشبهات .
- 7 رحلة إلى مركسز الأرض.
- 8 الغيي وبية .
- 9 الشيط الله .
- 10 \_ لقاءات من النوع الثالث .
- 11 وجاء العنكبوت .
- 12 \_ قبضــة الشيطان الذهبيـة .
- 14 \_ القتل دون مقدم أتعساب .
- 15\_سلالة أندروميدا.
- 16 ـ الغـــرفـة المعــراء .
- 17 وادى العناكسي .
- 18 \_ صورة دوريان جسراى .
- 19 ـ العالــــع المفقــــود .
- 20 صالع الأمطار.
- 21 ألف ليلة وليلة الجديدة .
- 22 سياق العصوت .
- 23 2 ونغ 23
- 24 \_ كا باسكر فيل . 25 - مدينة مثل أليس .
- . 26 الحصورة ال
- . (77) مطال (77)
- 28 \_ النطاق المسموم
  - 29 ـ الجزيرة . . لا تنظري الآن .
  - 31 ـ جزيرة الدكتور مورو .
  - 32 ـ عرين الدودة البيضاء .
    - 33 رحيق الملكات .



### عبودية الإنسان

عن عبودیة الإنسان یتكلم الأدیب البریطانی الكبیر (سومرست موم) .. عبودیة الإنسان المكبل بأصفاد احلامه و عقد نقصه وذكریات طفولته وطموحاته وشهواته ، وحبه لمن لا یستحق الحب ، ونفوره ممن یستحق .. انها حیاة كاملة علی الورق تدور فی رقعة أرضیة واسعة بین ألمانیا وفرنسا وبریطانیا ، ورقعة زمنیة توشك أن تكون شباب المؤلف ذاته . هذه القصة هی أهم أعمال موم ، والنقاد یعتبرونها سیرة ذاتیة له ، وان ظل ینكر هذا ، ثم فی النهایة اعترف بأنه لا یذكر كم منها حقیقی وكم ولید الخیال .

عن عبودية الإنسان يتكلم موم فنصغى . .

العدد القادم نداء كتولو





